

# EL DIARIO PALENTINO

EL DIA  
DE PALENCIA

Lunes, 25 de Noviembre de 1991

Núm. 15.624. Precio 60 pesetas

Fundado en 1881

## El presupuesto municipal de Servicios Sociales y Participación Ciudadana para 1992 asciende a 125,5 millones de pesetas

Esta mañana se ha reunido la Comisión Municipal de Servicios Sociales y Participación Ciudadana, en la que los grupos de la oposición han sido informados del proyecto presupuestario de esa Concejalía para 1992. Prevé unos gastos de 112,5 millones en el área de Servicios Sociales y de 13 millones en la de Participación Ciudadana.

Entre las novedades que incluye el proyecto presupuestario están las relativas a la puesta en funcionamiento del nuevo centro socio-cultural municipal de Pan y Guindas, la puesta en marcha de viviendas tuteladas y de programas de prevención de las drogadicciones. El protocolo de colaboración con las Asociaciones de Vecinos aumenta su presupuesto al haberse ampliado el número de asociaciones.

Otras novedades son las de que la Escuela Municipal de Teatro y Dulzaina pasará a depender presupuestariamente de Cultura y las actividades de campamentos pasarán a la Concejalía de Juventud.

Los grupos de la oposición han manifestado su deseo de

aplazar el dictamen del proyecto de presupuesto hasta la comisión de la semana próxima por estimar que deben estudiarlo a fondo. Así se ha acordado.

En otro orden de cosas se ha informado de la concesión de 200 plazas al Ayuntamiento para Vacaciones de la Tercera Edad en Peñíscola y Baleares y del programa de actividades a desarrollar con motivo de la inauguración el día 14 de diciembre del centro socio-cultural de Pan y Guindas.

El concejal de Servicios Sociales ha informado asimismo de la constitución del Comité de Empresa de la Escuela-Taller "El Cristo" y de la comisión de colaboración con las APAS.

Por su parte, el concejal de Juventud ha respondido a Sonia Lalanda (APP) sobre los proyectos y programas de su Concejalía, respuesta que no ha sido satisfactoria para la portavoz de APP ya que considera que se ha limitado a enumerar una serie de principios. El concejal se ha comprometido a informar con mayor periodicidad sobre las actividades de juventud.

## Sólo dos centros son públicos

### 1.300 pensionistas viven en las doce residencias de la provincia

Un total de 1.300 pensionistas palentinos viven en las doce residencias que se reparten por la geografía provincial. De ellas, dos son de carácter público (la residencia de la Seguridad Social y "San Telmo"), mientras que el resto son privadas. Aparte de las cuatro que posee la capital, localidades como Aguilar, Astudillo, Becerril, Carrión, Cevico de la Torre, Paredes, Saldaña y Villada tienen residencias de la tercera edad; en su mayoría, regentadas por comunidades religiosas.

Unos doscientos pensionistas conforman la lista de demandas de plaza la dirección provincial del INSERSO. Una mayoría muestra su preferencia por quedarse en la tierra, aunque existe mayor facilidad para encontrar alojamiento en otras residencias del territorio nacional.

El tiempo de espera varía, llegando a los cuatro años en los



Residencia de la Seguridad Social de Palencia

centros con mayores dificultades. Esto provoca cierta prevención: algunas peticiones se presentan cuando la verdadera necesidad de una residencia aún no se ha presentado o está lejos, con lo que las renunciaciones son frecuentes.

(Información en pág. 10)

## En su primera visita institucional a Palencia El consejero de Fomento relaciona directamente la construcción de viviendas sociales con la disponibilidad de suelo



FOTO LUIS

### El consejero de Fomento y sus acompañantes salen del Ayuntamiento de Palencia

El consejero de Fomento, Jesús Merino, realiza hoy su primera visita institucional a Palencia, en la que ha visitado y puesto oficialmente en servicio las últimas actuaciones de la Junta de Castilla y León en esta ciudad. Concretamente, el paso elevado sobre la línea férrea Madrid-Santander, en la carretera a Magaz, y las urbanizaciones de la plaza Mayor y de la avenida de Viñalta.

A lo largo de la mañana, Jesús Merino se entrevistó con el alcalde y con el presidente de la Diputación, con los que trató distintos asuntos relacionados fundamentalmente con obras de infraestructura en la ciudad y en la provincia.

Por la tarde, el consejero de Fomento, a quien acompañaron los directores generales de Vivienda, Carreteras y Comercio, tenía previsto el acto

de entrega de llaves a los adjudicatarios de las 109 viviendas de protección oficial que la Junta a construido en la avenida de Santander.

Por otro lado, Jesús Merino también asistirá al acto de presentación pública de las conclusiones del estudio que la Junta de Castilla y León ha elaborado sobre el comercio en Palencia.

(Información en pág. 5)

## PALENCIA

▲ Ocho partidos regionalistas firmaron en PALENCIA un documento ideológico conjunto

(Página 6)

▲ El alcalde valora positivamente las resoluciones de la V Asamblea de la FEMP

(Página 6)

▲ Mañana nos visita el consejero de Agricultura

(Página 6)

▲ Huelga de los secretarios judiciales

(Página 8)

▲ SUCESOS:  
Atropellado en la Avenida Casado del Alisal

(Página 8)

## DEPORTES

### FUTBOL

El C.F. PALENCIA dejó los dos negativos en Pontevedra

Pírrica victoria del VENTA DE BAÑOS sobre el colista

Goleada del HERRERA al OSORNO

### BALONCESTO

El C.B. PALENCIA sacó 28 puntos al JUVENTUD SOBRES SAM

### ATLETISMO

Excelentes resultados de atletas palentinos

## ALQUILU LOCAL PINTOR OLIVA

500 m. planta calle y 500 entreplanta

Semiinstalado con oficinas  
ENTRADA CAMIONES  
Sr. Caño.  
Tfno. (91) 4651012  
11 a 13 horas



## MARTES

26

**Santoral:** Ss. Silvestre ab. y fd.; Siricio p.; Leonardo de Puerto Mauricio, Magnancia, Máxima, Basolo, Justo, Gregorio cfs.; Marcelo, Nicandro ms.; Pedro I, Romacario, Conrado, Sebaldo obs.; Gaudencio pta.; Martino mj.; Alipio estilista, Juan Barchmans S.I.

Sale el sol a las 08,13 h. y se pone a las 17,51 h. La luna sale a las 22,56 h. y se pone a las 12,22 h. Cuarto menguante el 28 en Virgo.

**Refrán:** "Acuéstate sin cena, amanecerás sin deuda".

## EFEMERIDES

**1844** El general español Ramón María Narváez, designado por primera vez presidente del Consejo de Ministros español.

**1930** Un terremoto destruye Misioma (Japón) y causó la muerte de 229 personas.

**1948** El Parlamento irlandés aprueba la total independencia y la separación del Reino Unido.

**1948** Descubiertas en Ampurias (Gerona) tumbas griegas con más de 25 siglos de antigüedad.

**1976** Willy Brandt, presidente del Partido Socialista alemán, elegido presidente de la Internacional Socialista.

**1987** El ministro español de Relaciones con las Cortes, Virgilio Zapatero, suscribe en representación de España el Convenio Europeo contra la Tortura y Penas y Tratos Inhumanos o Degradantes.

EL DIARIO PALENTINO  
EL DIA DE PALENCIA

Palencia: Mayor, 67 - 34001. Apartado de Correos, 17.  
Teléfonos: Redacción, 744822. Anuncios y suscripciones, 740417.  
Administración, 740258 FAX, 743360  
D.P.: P-2-1958

Presidente editor: José Luis Alonso Almodóvar ; Gerente: José Luis Alonso Cruz

Director: MARIANO VALERO. Redactor jefe: Gonzalo Ortega Aragón  
Jefe de talleres: Francisco del Campo

## Ventanal



Villarén de Valdivia: Iglesia románica de Santa María.-(Foto de Jorge Juan Gutiérrez Rojo).

Si desea publicar fotografías de su localidad en el "Ventanal", envíelas a El Diario Palentino. Redacción. C/ Mayor, 67 - 34001 Palencia. Indique el lugar y el autor. Formato ☐

## CARTELERA

**ORTEGA:** "Thelma y Louise" (13) (5,30-8,15-10,45)  
**AVENIDA 1:** "Agárralo como puedas 2 1/2" (T) (5,30-8,15-10,45)  
**AVENIDA 2:** "Los chicos del barrio" (13) (5,30-8,15-10,45)  
**AVENIDA 3:** "Yo, tú y mamá" (T) (5,30-8,15-10,45)  
**AVENIDA 4:** "A propósito de Henry" (T) (5,30-8,15-10,45)  
**AVENIDA 5:** "Impulso" (18 (5-8,15-10,45)  
**AVENIDA 6:** "Querido intruso" (T) (5,30-8,15-10,45)  
**BOSTON 1:** "Tacones lejanos" (5,30-8,15-10,45)  
**BOSTON 2:** "El rey pasmado" (5,30-8,15-10,45)  
**BOSTON 3:** "¿Qué pasa con Bob?" (T) (5,30-8,15). "Todo por la pasta" (18) (10,45)  
**CINE CLUB CALLE MAYOR:** "La discreta" "La discreta". Lunes 25

## TELEFONOS

|                                  |          |
|----------------------------------|----------|
| Hospital General "Río Carrión"   | 72 29 00 |
| Ambulatorio                      | 74 40 11 |
| Hospital Provincial "San Telmo"  | 72 82 00 |
| Casa de Socorro                  | 72 24 81 |
| Clínica Cruz Roja                | 72 41 00 |
| Cruz Roja (urgencias)            | 72 22 22 |
| Clínica "Virgen de la Salud"     | 74 77 00 |
| Ambulancias                      | 75 22 40 |
| Ambulancias Cruz Roja            | 74 41 46 |
| Ambulancias Vipamiel             | 84 46 76 |
| Ambulancia UCI móvil             | 74 80 23 |
| Policía (urgencias)              | 0 91     |
| Policía Nacional                 | 74 27 15 |
| Protección Civil                 | 0 06     |
| Bomberos (Palencia capital: 080) | 72 11 11 |
| Subsector de Tráfico             | 72 06 88 |
| Guardia Civil                    | 0 62     |
| Policía Municipal (092)          | 74 76 77 |
| Ayuntamiento                     | 71 81 00 |
| RENFE -información-              | 74 30 19 |
| Autobuses RENFE                  | 74 32 22 |
| Taxis: Parada Federación         | 74 21 26 |
| - Pasaderías                     | 74 08 10 |
| - San José                       | 72 00 16 |
| - San Lázaro                     | 72 20 76 |
| - Est. RENFE                     | 74 39 19 |
| Iberduero, averías               | 74 25 57 |

## SORTEOS

## Lotería primitiva

Jueves, 21 de noviembre  
**8-18-27-30-33-35**  
C 36 - R 0

Sábado, 23 de noviembre  
**2-9-10-13-34-46**  
C 33 - R 9

## BONOLOTO

Domingo, 24 de noviembre  
**15-28-34-37-41-49**  
C 35 - R 6

Lunes, 25 de noviembre  
**12-13-18-20-33-37**  
C 46

Martes, 19 de noviembre  
**2-4-16-21-33-42**  
C 35

Miércoles, 20 de noviembre  
**4-6-18-20-23-42**  
C 30

## FARMACIAS

**Lunes, 25:** D. José María González Manteca (Mayor, 104) y doña María del Carmen Varona Sánchez (Plaza Héroes del Alcázar, 4).

**Martes, 26:** Don Carlos de Fuentes Fenech (Mayor, 66) y doña María Luisa Torrego Pierrad (Honduras, 1).

**Servicio Nocturno:** Don José María Fernández Nieto (Mayor, 40). Tfno. 742470. Diariamente desde las 10,30 de la noche.

## ACTOS Y CONVOCATORIAS

**Instituto Jorge Manrique.**-Los alumnos que deseen seguir estudios de BUP por Enseñanza Libre, deberán formalizar su matrícula durante la segunda quincena de este mes.

**Novena María de la Medalla Milagrosa.**-Comenzó el 19 en la Iglesia Parroquial Nuestra Señora de la Calle, finalizando el día 27, festividad de la Inmaculada Concepción de la Medalla Milagrosa. Por la mañana se celebrará la misa y la novena, por la tarde, el Santo Rosario, novena y eucaristía en la residencia de los P.P. Jesuitas. El día 27 se podrá besar la Medalla durante todo el día.

**Instituto Alonso Berruete.**-El plazo de inscripción para la matrícula de enseñanza libre será durante los días 15 al 30 de noviembre.

**Asociación Nubis.**-Las jornadas pre-navideñas se celebrarán los días 26, 27 y 28, en el salón rosa del hotel Castilla la Vieja, a las 5.

**Reunión de Profesorado.**-El sindicato CSIF convoca una reunión abierta a todo el profesorado de los tres niveles de enseñanza: EGB, FP Y BUP, para analizar la trascendencia de la problemática actual. La reunión tendrá lugar el día 28 a las 6, en la Sala de

Caja Palencia, sita en la calle Don Sancho, nº 3. Estará presidida por la Ejecutiva nacional del CSIF, y podrán asistir todos aquellos docentes interesados.

**Sociedad Filarmónica.**-El concierto de piano, violín y violonchelo, del Trio Checoslovaco, se celebrará el día 25, a las 8,15, en el Auditorio de Caja España.

**Coral Vaccea.**-Informa que su nuevo lugar de ensayo se halla en el Hogar del Jubilado, perteneciente a Caja España, situado en el Paseo del Salón. Los ensayos se celebrarán los lunes, martes y jueves de 8,30 a 10 de la noche.



SOLANA



PALENTINA

Gonzalo ORTEGA ARAGON

## A hurtadillas

Por lo visto, por lo oído y por lo quejado, debe haber un montón de gente que vive a hurtadillas. O sea del hurto, o como se llame ahora. Porque vaya usted a saber si apropiarse de lo ajeno ya no es robo, rapiña o latrocinio, sino simplemente una usurpación por descuido, un compartimiento de bienes o la caridad tomada por la mano.

Y es que hay mañanas que uno no da abasto. Sales de casa y te va parando la vecindad y la amistad para contarte el último usufructo hurtado en sus haberes. A uno le llevan de la tienda todo lo que da de sí el brazo hurtador. A otro le llevan de la huerta todo el fruto recogido, ensacado y limpio. Al siguiente le han dejado el coche en pura funda. Y al de más allá le han hecho un entresaque en el bar que ya no sabe si aquello es un establecimiento público o de misericordia.

Pero no crean que se llevan de la tienda un pan debajo del brazo, que no; eligen calidades y sabores, previa quiebra de puertas y lunas y reclame usted al maestro armero. Que el tendero ya está pensando en poner un cepillo en el mostrador y admitir limosnas para el arreglo de quebrantos. Y todo el día obsesionado que si saco tanto, tanto de impuestos y tantísimo de hurtadores, ya no sé si me queda algo aparte de un obligado voto de pobreza.

Y no crean que entran en caseta hortelana y se llevan un pimiento para matar el gusanillo lunero. Entran y hacen gatrúita almoneda del negocio, se llevan todo a camión cargado y hasta añaden los sacos vacíos y la romana de pesar patatas. Eso sí, te dejan la azada para que vayas pensando en nueva siembra y nueva recogida, que ya vendrán los demonios de la noche y se lo volverán a llevar. Si es que el hortelano no prende un día fuego a la caseta y siembra de sal el huerto y el que quiera peces que al menos se doble de riñones.

Y no crean que entran en la cafetería a matar una sed de lobos o calentar un rigor de helada. Penetran como en castillo propio, descerrajan cajas y cajones, seleccionan monederos y mercancía, hacen bocanás de estropicio y viven a sudor ajeno, o sea viven sin vivir en ello, que es lo bueno.

Noches hay en que los ángeles exterminadores van por barrios y dejan la manzana mondata y en critalejos. Juegan al corro y no me coges y si me coges no me pillas y si me pillas tarará que te ví. O sea hasta mañana que vuelva al tajo y al tajazo, bicoca de la pena ajena, sangre de laborante honrado, chollo de la vida padre, vergüenza de perro con pan y la perrera abierta.

Pero, como a pesar de pasar tanto, en este país, en esta ciudad, no pasa nada, pues algunos tan contentos. Los partes de sucesos callan y a alguien otorgan. Y la seguridad ciudadana es maravillosa. Sobresaltos, pesadumbres, desmoralizaciones, no pasa nada... Aquí para pasar algo tiene que venir un día el tren de costado y llevarse por delante tres o cuatro mil elegidos. Miles de millones de hurtadillas, no se dice nada, no se sabe nada, no pasa nada...

### SI HABLARAN...

Anda el personal, entre curioso y perplejo, esperando a ver en qué para lo de Caja de Ronda y los créditos blandísimos a los socialistas. Al descubriendo de la cuestión replicaron los interesados desmintiéndola rotundamente. Las gentes de a pie, ingenuas siempre, creímos la denuncia y, naturalmente, también el inmediato desmentido. Y con la perplejidad estábamos, cuando los debeladores de tal favoritismo insisten y hasta aseguran estar deseando que, según amenazan los acusados, el asunto acabe ante los tribunales de Justicia. Entonces se podrá saber la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad.

Pero es que además —hemos pasado en un par de días de la credulidad ingenua al amostazamiento— en el cruce de afirmaciones y desmentidos han aparecido algunas expresiones con matices dignos de ser tenidos en cuenta. Por ejemplo, que no niegan la cuenta pendiente, insistiendo el director-testaferro de Caja de Ronda, tierra de bandoleros, en que no la ha condonado y los socialistas, que nunca se plantearon no liquidarla... ni pagarla tampoco. O sea, que en semejante situación podrían continuar todos ad calendas graecas. ¡Cuanta chapuza!

Ahora que lo mejor es la proclamación del director de la entidad rondeña de que no le importaría acudir al Parlamento para dar explicaciones. ¿Será que este hombre todavía no se ha enterado de que en el Congreso no se ha esclarecido aún nada de nada? Aunque bien podría estar pidiendo su comparencia precisamente por eso...

Ojalá que el caso de Ronda sea la excepción. Pero abrigo la sospecha de que los préstamos y créditos políticos a los partidos, Ayuntamientos, etc., pendientes de liquidación, se encuentran bastante generalizados. Que no se recuperan los préstamos, ni se logra cobrar los intereses. Que, sutilezas contables aparte, lo mismo da tenerlos aparcados como pendientes que echarlos al desván de los fallidos. Para lo que van a conseguir...

Aquel interés, que los partidos políticos mostraban por meterse en las Cajas de

Ahorro para modificar una legislación centenaria, comprobado está que no respondía a sentimientos altruistas de progreso. ¡Ah, si las Cajas hablaran!...

### EL "MILAGRITO"

Me confieso de haber tomado a broma el milagro de los panes y los peces efectuado por Luis Yáñez con el presupuesto del V Centenario...

Estaba yo tecleando las cuchufletas ya publicadas, cuando un hecho más vino a demostrar que su formación bíblica y vinculación con el Evangelio no las consiguió porque sí, ni a humo de pajas que se dice. Se le hundió la réplica de la nao "Victoria" y todos, que diríase que lo estábamos esperando, volvimos a las ironías más o menos sarcásticas. En nuestra ignorancia maliciosa y aviesa no intuimos que Luis Yáñez continúa con los evangélicos milagros. Al ya realizado de los panes y los peces se disponía a añadir ahora que, al hundirse la nao "Victoria", el inefable "Curro", inmarcesible símbolo de la "Expo'92", caminará, porque Yáñez así lo tenía pensado, sobre las aguas del Guadalquivir, como San Pedro en el lago de Tiberíades al mandato del Maestro.

No, no hemos entendido el mensaje que desprende del que con precipitación hemos tenido como incidente, cuando se trataba de un nuevo milagro, frustrado porque somos hombres de poca fe. Según los evangelistas, el breve deambular del Apóstol sobre las aguas acontecía poco después de la multiplicación de los panes y los peces. Nosotros, como San Pedro, hemos olvidado en unas horas el milagro del pre-

supuesto, nos ha faltado confianza y "Curro" se nos ha mojado. Pero la lección bíblica de Yáñez aparece meridianamente clara.

### SOLUCIONADO

Caigo en la cuenta de que, habiendo dado antes mi parte alcuota de guerra, no he dedicado una línea a la solución conseguida para la oferta de fútbol televisado los sábados.

Se podrían traer a colación diferentes reflexiones, mas lo importante es que se logró romper la absurda discriminación de que nos hacían objeto. Espero que a estas alturas al genio que expelió aquello de porque no tienen equipo en primera división, le hayan enviado al cuarto de los trastos inútiles. Si fue capaz de semejante simpleza, podría sorprendernos con otras peores. No es que ver fútbol en la "tele" constituya artículo de primera necesidad; tampoco lo son las andanzas de partidos y de políticos y no nos libran de una...

Me parece importante subrayar que la solución ha sido arrancada de viva fuerza entre todos. Desde que, una vez más, Pepe Castrillo, inquieto y dinámico director de "Radio Palencia", abrió el fuego, otros nos incorporamos a la campaña, hasta lograr que reaccionaran instituciones y cargos públicos. Se formó un clamor que forzó la solución, haciendo desaparecer la absurda situación, que nunca debió producirse.

Habremos de hacernos a la idea de que, en tantas ocasiones, no existirá otro camino. Los responsables casi nunca se mojan si no hay quien los fuerza a ello.

P.M.B.





## Grandes Firmas



# Apoteosis del culebrón

Por Cristina PERI ROSSI

Hace cuarenta años, cuando yo era una niña, las mujeres de mi familia, mientras cocinaban o lavaban escuchaban los melodramáticos folletines de la radio: una serie casi interminable de episodios, transmitidos cada día a la misma hora, y anunciados por dos o tres acordes musicales inconfundibles. Lejos, en Europa, los hombres morían y mataban, se instalaban campos de concentración, se violaba a las mujeres, se torturaba a los prisioneros, pero esta realidad correspondía a los noticieros; la emoción, las lágrimas, la identificación y el suspense eran patrimonio de los folletines, con sus madres solteras, sus hijos no reconocidos, sus incestos involuntarios, sus seductores malos y sus criadas abnegadas. El fútbol y los episodios radiales concentraban la atención, suscitaban las pasiones, quizás porque los oyentes estaban convencidos de que la acción individual era incapaz de detener la guerra y sus abominables consecuencias.

Algo de eso vuelve a ocurrir en nuestros días. El medio de difusión ha cambiado; ya no son las estaciones de radio con sus locutores estereotipados, pero el fenómeno es el mismo.

Como si el paso del tiempo fuera una ilusión y la dialéctica de la historia una elucubración intelectual, los culebrones televisivos son sólo la puesta en imágenes televisivas —precarias y rudimentarias— de argumentos semejantes, retóricas alambicadas y conflictos elementales, obsesivamente recurrentes: maternidad, paternidad, amor/odio. El eterno retorno de las filias: el patriarcado, otra vez, la famosa herencia sanguínea, la célula familiar como eje del mundo.

Cuarenta años (aun de estos años, llamados veloces por los sociólogos y los filósofos) no son nada en este mundo: los temas de los culebrones, el estilo de interpretación, las pausas efectivas, los silencios presunta-

mente dramáticos, las confesiones sentimentales que más bien parecen confusiones sentimentales, los guiones y los personajes son intercambiables con los folletines radiales de mi infancia.

Aquí, señores y señoras, no ha pasado nada. La revolución feminista no ha existido nunca; los anticonceptivos no se han descubierto todavía; los cambios sociales no han ocurrido; las nuevas mujeres, con una identidad no tradicional, todavía están por nacer. Por los culebrones no pasó la teoría de la relatividad, ni la revolución sexual, ni el psicoanálisis, ni la caída del Muro de Berlín, ni el SIDA, ni el control de la natalidad, ni los movimientos ecológicos, ni los de igualdad **gay**, ni la belleza **unisex** y andrógina. Este sentido profundamente reaccionario de los culebrones: afirman subliminalmente que todo sigue igual, que la realidad es inmodificable y que la historia no existe, como no existen ni la ciencia, ni el arte, ni la liberación de la

mujer, ni Juan XXIII. Todo gira alrededor de los presuntos "sentimientos", y éstos, además, en su versión más sublimada, anterior a la escisión del yo, a la sospecha del psicoanálisis, a la liberación sexual. La "modernización" de los culebrones con relación al folletín afecta sólo a los aspectos más superficiales: alguna de las protagonistas desempeña una profesión no tradicionalmente femenina, pero es una modernización engañosa, porque el trabajo "diferente" no afecta un ápice su verdadera personalidad, su vocación más profunda, que es la de madre y de mujer enamorada de un solo hombre.

De este modo, los culebrones afirman un prejuicio extendido de la cultura popular: el hombre y la mujer son siempre iguales, los conflictos a lo largo de la historia no varían nunca, nada puede cambiar.

De ahí que el goce o la satisfacción de la numerosa audiencia no es ingenio, ni superficial: no se trata sólo de

entretenerse con los infinitos rodeos que ha de atravesar la pareja fundacional para unirse definitivamente, sino de confirmar un prejuicio muy antiguo y conformista: si nada se puede cambiar en el mundo, ¿para qué vamos a luchar?, ¿para qué vamos a hacer alguna otra cosa más que reproducirnos?, ¿para qué hacer algo más que constituir una familia?

Por otra parte, el culebrón convierte al medio —la televisión— en un mensajero de lo idéntico, de lo repetido, de lo semejante. Lejos de ser un vehículo de aquello que no se sabe (otras geografías, otras culturas, otros problemas y otros goces), repite, hasta la saturación, aquello que el espectador medio ya sabe. Se convierte, así, en un espejo gratificante: no inquieta, no perturba, no propone lo diverso. Las María Fernanda y los Titos Clementes de este mundo pueden estar tranquilos: la platea, el público y ellos se bañan en las aguas alineantes de la mismidad.

(Exclusiva Agencia EFE, S.A.)

## ETA y los políticos

Susana CHAMORRO

Ha dado en el clavo ese buen comentarista que ha puesto de relieve cómo el terrorismo de ETA jamás alcanza a nuestros políticos, y desde el magnicidio que mandó al otro mundo a Carrero Blanco, hace casi veinte años, ni siquiera un concejal ha muerto a manos de ETA, y en esas dos décadas los únicos atentados contra políticos han sido el del senador Casas y los secuestros de Gabriel Cisneros y de Javier Rupérez, felizmente concluidos. Ni un tiro, ni una bombita, ni siquiera un petardo contra los ministros, los secretarios de Estado, los subsecretarios, los directores generales, los subdirectores... Sólo generales, militares de cualquier grado, guardias civiles, hijos y esposas de policías. Contra los políticos, nada. Ni siquiera una pedrada, como en la "intifada" de Palestina.

Todo esto hace que el ciudadano común, el "homo qualunque" que descubrió un frustrado político italiano, comience a pensar que existe una secreta connivencia y tecto de codos entre la ETA y los políticos, al menos aquellos que ocupan puestos en el Gobierno, y a los cuales nunca les ha alcanzado ni siquiera un huevo podrido. Lo más que les ha llegado han sido los dictérios de Alfonso Ussía, los de Jaime Capmany y los de Lorenzo Contreras, que jamás ha transigido con el terrorismo. Claro que a nuestros gobernantes la fuerza se les va por la boca, y siempre condenan "enérgicamente" a los asesinos.

El ministro de la Gobernación, que como buen socialista no debiera ir nunca a misa y dar ejemplo de ateísmo, asiste a más funerales que un cura párroco en ejercicio. No falta a uno, aunque le llamen eso que ustedes saben y su señora madre salga un tanto maltratada por la ira pública. Eso ya le pasaba al general Gutiérrez Mellado, cuando a pesar de la disciplina en los patios de los cuarteles resonaban similares gritos.

Mientras los políticos viven felices, ETA va acercándose a los mil asesinatos —esta ya por encima de los 850, según la estadística— y las listas se siguen nutriendo de militares, policías, niños, madres y guardias civiles. A los políticos ni un pelo de la ropa, aunque eso sí, continúan "condenando" los crímenes de ETA "con la mayor energía". Mientras tanto, y después de las vergonzosas conversaciones de Argel, un constante mano a mano con los terroristas. ¿Qué contactos reservadísimos siguen existiendo entre el Gobierno y los asesinos? ¿Están esos canales de contacto en Francia, en Argel, en Cabo Verde o en Santo Domingo?

Porque es bien sabido que el Gobierno sigue pagando la pensión de los etarras refugiados en el extranjero, además de dar subvenciones y créditos a los gobiernos que los han acogido. Nada digamos

del trato excepcional que los etarras tienen en las cárceles, ni del porqué no se modifican las leyes para que las penas impuestas nunca puedan ser reducidas. Para que treinta años de cárcel sean treinta años efectivos, y no cuatro o cinco, y a la calle por "méritos" contraídos. Así es relativamente cómodo ser asesino. Es un juego hasta divertido, desde que los padres de la Patria incluyeron la prohibición de la pena de muerte en el texto constitucional. No en una Ley ordinaria, que fácilmente se modifica. Metido en la Constitución, llegar a la pena de muerte por terrorismo es casi imposible. Aunque en eso sólo se piense en la opinión pública, y no en los políticos.

Aquellos nihilistas del siglo XIX que en Rusia se jugaban la vida, como los terroristas y anarquistas que asesinaban a jefes de Estado o de gobierno, siempre daban la cara, nunca matando por la espalda ni poniendo bombas de explosión retardada, sino lanzándolas contra su objetivo. Eran políticamente unos fanáticos, pero casi héroes, porque se jugaban la vida. Nuestros etarras no se juegan nada, ni los políticos. Son como vacas sagradas, a los que jamás alcanzará la locura de los asesinos.

Ser político en España es como un seguro de vida. Hágase usted político, y podrá salir a la calle muy tranquilo.



En su primera visita institucional a Palencia

## El consejero de Fomento afirma que habrá más viviendas de protección oficial si hay suelo listo para construir

J. L. DE ROMAN

El consejero de Fomento de la Junta de Castilla y León, Jesús Merino Delgado, ha manifestado hoy en su primera visita institucional a Palencia que la financiación de viviendas sociales en la región va a estar directamente relacionada con la disposición que haya en las administraciones locales para suministrar suelo urbano listo para edificar en él de inmediato.

Los esfuerzos económicos de la Junta en este sentido no se van a escatimar -dijo-, siempre y cuando la cesión de terrenos no se vea obstaculizada por trámites de carácter administrativo acerca de la calificación del suelo, que retrasen los posibles proyectos de construcción. Afirmaciones que realizó en el curso de una rueda de prensa.

Merino Delgado, quien esta tarde hará entrega de las llaves de las 109 viviendas sociales construidas por la Junta en la avenida de Santander, destacó el déficit que de esta clase de viviendas existe actualmente en Castilla y León, y que cifró en unas treinta mil.

Por otro lado, y después de la experiencia en relación con la adjudicación de estas viviendas, y los problemas que ha originado el sistema de baremación, el consejero de Fomento señaló la necesidad de modificar la normativa al respecto.

Jesús Merino se ha desplazado a Palencia para visitar y poner en servicio -oficialmente- algunas de las últimas ejecuciones de la Junta en esta ciudad, como son el paso elevado sobre la vía férrea Madrid-Santander, en la carretera a Magaz, y la urbanización de la plaza Mayor y la de la avenida de Viñalta, en las que se han invertido 230, 72 y 49 millones de pesetas, respectivamente.

Asimismo, el consejero mantuvo a lo largo de la mañana sendas entrevistas con el alcalde y el presidente de la Diputación, y tiene previsto acudir esta tarde al acto de presentación pública del Programa de Actuación Comercial, sobre las conclusiones del estudio que la Junta ha elaborado sobre el comercio de Palencia, y de las actuaciones que realizará para apoyar al pequeño comerciante. Este acto se celebrará en el Servicio Territorial de Cultura, a las 8.



El consejero de Fomento, en el centro, en su visita a la plaza Mayor

FOTO LUIS



El consejero en su reunión con el alcalde

FOTO LUIS

### VIVIENDAS

La entrega de llaves de las 109 viviendas sociales estaba programada para las 5.30 de la tarde. Viviendas que comenzaron a ser construidas en septiembre de 1989, y que se finalizaron el pasado mes de abril. Durante el proceso de su adjudicación surgieron diversos problemas en relación con el sistema de baremación, que sufrió modificaciones después de que el Ayuntamiento -encargado de realizar una lista inicial de posibles adjudicatarios- observara una serie de dificultades para realizar esta misión lo más justamente posible.

El edificio, realizado por Constructora Asturiana, S.A., consta de 88 viviendas con tres dormitorios, 9 con dos, 5 con uno, 4 con cuatro y 3 viviendas para minusválidos. Está dotado con 94 plazas de garaje.

### INFRAESTRUCTURA

Durante la rueda de prensa, Jesús Merino habló de las necesidades de infraestructura en la provincia, en cuanto a carreteras y transportes. En este sentido, dijo que la actuación que la Junta tiene prevista en la zona norte de Palencia está ligada fundamentalmente a desarrollar su nivel de infraestructuras, de forma que puedan darse posibilidades al resto de las administraciones para que realicen inversiones en proyectos económicos viables que generen puestos de trabajo.

Hizo el consejero referencia a varias de las obras que la Junta está realizando en esta provincia, en cuanto a carreteras y terminales de autobuses, y a proyectos que se estudian actualmente para su ejecución, como es el caso del desdoblamiento de la carretera de Pa-

lencia a Magaz, que, según Merino Delgado, se llevará a cabo probablemente entre 1992 y 1993.

### ENTREVISTAS

En las entrevistas que el delegado de Fomento mantuvo con el alcalde, Heliodoro Gallego, éste le planteó entre otras cuestiones la necesidad de viviendas sociales y de protección oficial tiene en estos momentos Palencia, ya que considera insuficiente la construcción de 250 viviendas que la Junta tiene previstas para el próximo año en esta ciudad.

Asimismo, se trató sobre el plan de rehabilitación, recuperación integral y conservación del casco antiguo, de la recuperación de las columnas, soportales y acerados y fachadas de la calle Mayor, de la peatonalización de la trasera de la iglesia de San Pablo, de la consolidación de las estructuras del Puente de Hierro, de la construcción de una terminal de mercancías, de la mejora del abastecimiento de agua en varias zonas de la ciudad, y de urbanizaciones en distintos puntos de Palencia.

Con el presidente de la Diputación, Jesús Mañueco, el consejero de Fomento habló acerca de la mejora en infraestructuras en la provincia, de la mejora de las condiciones del hábitat en la zona norte, de la rehabilitación arquitectónica, estaciones de autobuses y la ayuda al transporte deficitario a pequeñas localidades.

## Programa de actuación comercial

J.L.R.

El consejero de Fomento, Jesús Merino, presenta esta tarde en Palencia el Programa de Actuación Comercial, sobre las conclusiones que la Junta ha obtenido tras un estudio realizado entre el comercio de la región, del que se han extraído las necesidades más urgentes que tiene planteadas este sector de cara a su futuro desarrollo.

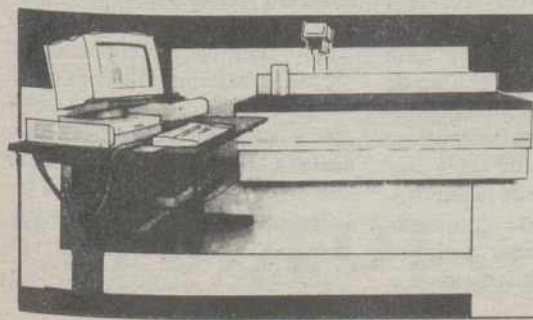
Este estudio, que ha contado con la participación de Ayuntamientos, Cámaras de Comercio y Asociaciones de Comerciantes y Consumidores, considera necesario, de forma general en todas las provincias de la región, una mejora de la infraestructura comercial en las ciudades y en aquellas localidades que tengan una implantación comercial importante.

Por otro lado, y según destacó Jesús Merino, urge una acción de formación y subvención para los pequeños comercios en relación con algunas de sus necesidades concretas, como son el escaparatismo, el establecimiento de zonas peatonales, equipamientos informáticos y la formación del comerciante y sus empleados en las nuevas técnicas de venta.

En cuanto al escaparatismo, el consejero de Fomento afirmó que debe haber entre los pequeños comercios de una misma zona una uniformidad en cuanto a la forma de mostrar sus productos al cliente, con lo que llamar su atención de una forma más efectiva. Para Jesús Merino, el comerciante palentino, al igual que el de otras provincias, precisa ideas nuevas y más modernas que las que en ocasiones está poniendo en práctica.

Sobre la repercusión de las grandes superficies comerciales y su incidencia en el comercio pequeño, Merino Delgado dijo que está siendo negativa en alguna manera, por la gran competencia que supone, pero que esto puede evitarse con el apoyo a los pequeños comerciantes, y apuntó la posibilidad de que las grandes superficies y los pequeños comercios lleguen a estar integrados, de tal forma que unos y otros puedan beneficiarse de la afluencia de clientes.

En cuanto a las iniciativas del pequeño comerciante en general, Merino Delgado dijo que "el comerciante quiere hacer cosas, ponerse al día; necesita ponerse al día. Pero necesita una mayor capacidad de asociacionismo, que es por donde camina la realidad del comercio en Europa". En este sentido, hizo referencia a la importante labor que tienen las cámaras de comercio.



## DENSITOMETRIA OSEA

CLINICA RADIOLOGICA, es la primera de Castilla y León dotada de una unidad de DENSITOMETRIA «DUAL PHOTON X-RAY» que constituye el mejor y más preciso método de medición de la DESCALCIFICACION OSEA y de la ACUMULACION DE GRASA.

UN SISTEMA EFECTIVO PARA LA PREVENCIÓN DE LA OSTEOPOROSIS

Su diagnóstico precoz facilita el tratamiento y evita la aparición de complicaciones importantes, principalmente en forma de fracturas.



PAULINA HARRIET, 4  
Tel. 33 02 51-33 38 33  
47006 - VALLADOLID



Entre ellos los palentinos APP y UP

## Ocho partidos de Castilla y León firmaron una plataforma ideológica conjunta



Mesa presidencial del II encuentro de partidos regionalistas de Castilla y León

FOTO LUIS

### Jorge CANCHO

Los ocho partidos políticos de carácter regionalista de Castilla y León se reunieron el sábado en Palencia para crear una plataforma de centro democrático y anti-radical, a semejanza de partidos políticos como el PNV, CIU o el Partido Andalucista.

Esta reunión es la segunda que estos ocho partidos celebran, ya que el pasado mes se reunieron en Benavente, y en ella los representantes políticos estudiaron la posibilidad de crear un "centro político amplio, desde la socialdemocracia al humanismo cristiano, y siempre teniendo en cuenta los intereses de los castellano leoneses".

El objetivo principal de esta segunda reunión fue el de conseguir definir el marco ideológico, en el que tienen permanente cabida todos los movimientos regionalistas, nacionalistas y agrupaciones independientes de Castilla y León en una federación, convergencia, coalición o partido único.

Por todo ello, los distintos grupos presentes en esta reunión firmaron un documento, en el que se definía el perfil ideológico como "una opción política amplia desde la profundización de la democracia en todos los ámbitos de la sociedad, teniendo como eje los intereses de los leoneses y castellanos".

Entre los partidos políticos palentinos que estuvieron en la reunión del sábado, destaca la presencia de Unidad Palentina (UP), y de Agrupación Palentina Popular (APP), grupo este último en el que crecen las posibilidades de que entre a formar parte de este proyecto regionalista, tras quedar definido el perfil ideológico del mismo. APP, que asistió a la reunión en calidad de observador, también rubricó la plataforma, a pesar de que en principio se está a la espera de la decisión de su comité ejecutivo.

Otros partidos que contaron con representación en la reunión mantenida en la capital palentina fueron Democracia Regionalista de Castilla y León, Agrupación Independiente de Benavente, Unidad Comunera Castellana, Partido Regionalista Castellano, Tierra Comunera y Unidad Castellana, además de los partidos palentinos ya citados. Todas estas coaliciones, en las últimas elecciones no alcanzaron votos suficientes para acceder a las Cortes de Castilla y León, limitándose su ámbito de influencia a pequeños municipios de la región.

La próxima reunión de esta plataforma regionalista se celebrará previsiblemente en la capital leonesa y en ella se definirá la línea de actuación de los partidos locales para llegar a constituir una única formación o federación de partidos, con la intención de poder presentarse a las elecciones europeas. Para esta reunión se espera la participación de la agrupación Unión del Pueblo Leonés (UPL), que podría integrarse también en este proyecto regionalista.

Otro tema es el escrito de la Consejería de Fomento de la Junta de Castilla y León sobre paradas dentro de la capital de los autocares de estudiantes, que realizan viaje entre Fuentes de Nava y Palencia.

La sesión se completa con el capítulo de ruegos y preguntas.

## Comisión Municipal de Tráfico y Transportes

### Mañana estudiará el proyecto de Ordenanza y pliego de condiciones para el servicio de la ORA

#### Redacción

Mañana martes, a las 9 horas, celebrará sesión ordinaria la Comisión Municipal de Protección Ciudadana, Tráfico y Transportes para estudiar entre otras cosas el informe sobre el proyecto de Ordenanza y pliego de condiciones técnicas, económicas y jurídicas para adjudicar por concurso la regulación de aparcamientos de vehículos en la ciudad (ORA).

También se ocupará de la petición formulada por la Asociación Empresarial de Auto-taxi sobre derogación del artículo 36 bis de la actual Ordenanza Municipal Reguladora del servicio.

La sesión se completa con el capítulo de ruegos y preguntas.

"Hay que llegar al 25 por ciento en el reparto"

## El alcalde valora positivamente las resoluciones de la V Asamblea de la FEMP

### C.C.

Heliodoro Gallego, alcalde de Palencia, ha hecho una valoración francamente positiva de las resoluciones adoptadas por la V Asamblea de la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP), celebrada durante el fin de semana en Zaragoza.

En declaraciones a nuestro periódico, el alcalde destacaba que el propio lema de la asamblea "La fuerza del poder local" habla por sí mismo, en el sentido de que "los Ayuntamientos son básicos para los ciudadanos porque se encargan de resolver la mayoría de sus problemas. Hacen falta más transferencias económicas desde la Administración Central y una descentralización desde las Administraciones Autonómicas y todo ello se ha valorado en sus distintas áreas y se han tomado resoluciones unánimes que marcan el futuro de las Corporaciones Locales. Estamos ante un resurgimiento del municipalismo, una vez ultimado el mapa autonómico".

En palabras de Heliodoro Gallego, la V Asamblea de la FEMP ha sido positiva por sus debates en torno a temas de especial importancia y actualidad como el nuevo Impuesto de Actividades Económicas, que se ha acordado llevar adelante desde su entrada en vigor el próximo 1 de enero de 1992, y otros propios de las Haciendas Locales, sin olvidar los servicios sociales y otras áreas. Pero sobre todo ha sido positiva "por la unidad de ac-

ción y planteamientos observada entre los ayuntamientos y diputaciones. Los problemas locales son básicamente los mismos en todas partes y esa similitud permite que sea más fácil el acercamiento".

"HAY QUE LLEGAR AL 25 %"

Volviendo al tema de las Haciendas Locales, cuya situación todos los participantes en la Asamblea acordaron en calificar de "insatisfactoria", el alcalde de Palencia ha destacado la necesidad de conseguir más recursos de las Administraciones Central y Autonómicas, "hasta que se llegue al 25 por ciento en el reparto del dinero del Estado, que ahora sólo es del 16 por ciento para las Corporaciones Locales. Los Ayuntamientos estamos dando cada vez más servicios y por eso sufrimos una mayor falta de recursos".

La FEMP se ha marcado varias acciones para llevar a cabo sus resoluciones a lo largo de los próximos cuatro años, pero quizá destaque en relación con el tema de la financiación la de dar un plazo de tres meses a Hacienda para llegar a acuerdos que acaben con la deuda de 150.000 millones que tiene con las Corporaciones Locales.

En cuanto al Impuesto de Actividades Económicas ha reiterado la intención del grupo de gobierno de aplicarlo en Palencia "con moderación para que no sea una carga demasiado importante".

## Presentará el Plan de Acción para la provincia

### El consejero de Agricultura se reúne mañana con el alcalde y el presidente de la Diputación

Isaías García Monge, consejero de Agricultura y Ganadería del Gobierno Regional, vendrá a Palencia mañana, en visita institucional, para interesarse por los problemas que nuestra provincia presenta, relativos al campo, la industria agraria y la cabaña ganadera.

El consejero, que aprovechará el viaje para presentar el Plan de Acción previsto por su Consejería para nuestra provincia, se reunirá con el alcalde de la ciudad, y el presidente de la Diputación para tratar de conjuntar proyectos, y coordinar acciones entre ambas Administraciones y la Consejería.

El consejero visitará el Laboratorio Lactológico en la Escuela de Capacitación Agraria de Viñalta, dependiente de la Junta de Castilla y León.

El programa del consejero incluye una visita al Ayuntamiento, a las 10, donde celebrará una reunión de trabajo con el alcalde, para posteriormente, a las 10,30, reunirse con el presidente de la Diputación, mientras que a las 11 lo hará con jefes de servicio y sección. Posteriormente, Isaías García Monge, se reunirá con los medios informativos locales para finalizar la jornada con una visita a la Escuela de Capacitación Agraria de Viñalta, prevista para la 1,30.



# Peugeot 205

## Conduce un mito

# 995.000

desde ptas.



EUROCOM  
ADVERTISING

Ahora, ya puedes conducir todo un Peugeot 205 desde tan sólo 995.000 Ptas.\* Disfruta el estilo, el atractivo y la fuerza de una gama que ya ha entrado en la leyenda por potencia, equipamiento y prestaciones, y que te ofrece, según versiones: hasta 130 CV, más de 200 Km/h., desde 3,9 l. a los 100 Kms., aire acondicionado, elevalunas eléctrico, cuentarrevoluciones, llantas de aleación ligera... Para vivir la emoción de conducir un estilo mítico.

\* IVA y transporte incluidos. Oferta válida durante este mes para vehículos en stock y no acumulable a otras en vigor.

**PEUGEOT 205**  
**Contigo al fin del mundo.**

 **PEUGEOT**  
FUERZA DINAMICA

 Lubricantes recomendados 



Ocho de los doce secretarios paralizaron sus actividades

## Los secretarios judiciales palentinos secundaron la huelga de este colectivo



Los secretarios judiciales demandan mejoras profesionales y salariales

FOTO LUIS

Jorge CANCHO

El 75 por ciento de los secretarios judiciales de Palencia, se sumaron hoy lunes a la huelga convocada a nivel nacional por la plataforma unitaria, integrada por la Asociación Progresista de Secretarios y el Colegio Nacional de Secretarios, al considerar que el Ministerio de Justicia ha hecho caso omiso de las movilizaciones efectuadas por este colectivo durante los días 23, 24 y 25 de octubre, en las que al igual que ahora, se deman-

daban mejoras tanto profesionales como salariales.

A las 12,30 horas de esta mañana, los secretarios judiciales palentinos en huelga se reunieron en las dependencias del Juzgado de lo penal para reivindicar mejoras en aspectos profesionales y retributivos. Según ha podido saber este periódico, a primeras horas de la mañana de hoy, responsables del Ministerio de Justicia se ponían en contacto con miembros del Consejo del Secretariado, órgano represen-

tativo de los secretarios judiciales, para estudiar la tabla de reivindicaciones del colectivo.

Con motivo de esta huelga, la Administración de Justicia en Palencia ha quedado casi paralizada, ya que de los 12 secretarios judiciales, 9 han secundado la huelga. Así, se ha suspendido la publicación de sentencias, las declaraciones judiciales, los actos, etc, si bien se han mantenido los servicios mínimos.

## Actuación de la Banda de Música y la Coral Vaccea, para festejar a Santa Cecilia



Con motivo de la festividad de Santa Cecilia, patrona de los músicos, la Banda Municipal de Música actuó ayer, junto con la Coral Vaccea, en la misa oficiada en honor a la santa en el convento de Santa Clara.

Este acto se incluye dentro del programa previsto por la Banda Municipal, que finaliza el miércoles con un concierto en el auditorio de Caja España, a las 20,30.

En la foto de LUIS, un momento de la actuación, tras la cual se celebró una comida de hermandad entre profesores y miembros de la Banda Municipal de Música.

## SUCESOS LOCALES

### Atropellado un peatón en la avenida Casado del Alisal

Jesús Angel de la Vega Blanco, fue atropellado ayer, a las 22,40 horas en la avenida Casado del Alisal a la altura del número 15, por el turismo Seat Ibiza matriculado en S-6881-T, conducido por Federico Martínez Viñas. A consecuencia del atropello, Jesús Angel de la Vega fue trasladado al Hospital General Río Carrión donde se le atendió de las heridas sufridas.

UN TURISMO COLISIONA CON OTROS DOS COCHES ESTACIONADOS

En la calle Pintor Oliva, el turismo matriculado en P-7704-G colisionó con otros dos coches que se encontraban estacionados en las inmediaciones, matriculados en P-7012-B y P-5249-E, a los que se les ocasionó daños materiales.

Asamblea de Socios de la Asociación Cultural Universitaria Palentina

### En busca de la Junta Directiva

ACUP afronta el período electoral con la disolución en el horizonte

REDACCION

La Asociación Cultural Universitaria Palentina (ACUP) podría desaparecer si antes de enero no se presenta ninguna candidatura para las elecciones a Junta Directiva de la Asociación. Así se desprende del informe que se presentó a los socios en la Asamblea General celebrada el pasado sábado y de la que ofrecimos una primera información en estas páginas ese mismo día.

Según los estatutos de ACUP, si se agotan estos plazos preelectorales sin que aparezcan candidatos, la asociación liquidaría, como paso previo a su disolución.

En esa misma reunión, se cerró con beneficios el ejercicio económico 1990-91 por un total de 696.686 pesetas, al superar el capítulo de socios (1.621.131 pesetas) el déficit generado por el transporte (924.445 pesetas).

En el presente ejercicio 1991-92, el Ayuntamiento de Palencia ha concedido una subvención de 3.200.000 pesetas para el transporte, lo que supone el cincuenta por ciento del gasto total de este servicio.

Asimismo, la asociación ha comenzado a trabajar con Caja España, de la que ha recibido, a través de la obra social, una subvención de 1.615.000 pesetas.

Previsiones

Para este año, se prevé una pérdida en el capítulo de socios de 278.150 pesetas, debido sobre todo al incremento en la calidad y cantidad de actividades culturales, con costes cercanos a los cuatro millones y medio.

En cuanto al capítulo del transporte, se prevé un déficit de 1.425.315 pesetas, al haberse incrementado la plantilla de trabajadores, que se verá paliado con la subvención municipal.

### Noviembre Musical 1991

#### Concierto de la "Orquesta Palentina de Laúdes y Guitarras"

Dentro del "Noviembre Musical 1991", el departamento de Cultura del Ayuntamiento de Palencia ha programado un concierto de la "Orquesta Palentina de Laúdes y Guitarras".

El acto tendrá lugar mañana, martes 26, a las 20,30 horas en el auditorio Caja España (calle Mayor, 54) y la entrada es gratuita.

La "Orquesta Palentina de

Laúdes y Guitarras" interpretará obras de Rimsky Korsakov, Brahms, Verdi y Babell, entre otros compositores.

Contará además con la colaboración de las voces del barítono Benedicto Calvo y del tenor Máximo Doncel, así como de los instrumentistas Araceli Guzmán (flauta), Jesús Cantera (clarinete), Eduardo Cantera (xilófono) e Ignacio González (piano).



CITROËN BX DIESEL PRESTIGE. SERIE LIMITADA.

# CITROËN BX DIESEL A PRECIO DE GASOLINA



**Nueva serie especial Citroën BX Diesel Prestige a precio de gasolina.** Sienta toda la fuerza del nuevo Citroën BX Diesel Prestige Serie Limitada. Disfrute la brillantez y fiabilidad de un diesel con un extraordinario equipamiento. Unas prestaciones y una seguridad excepcional. Unos motores fiables y robustos que consiguen una aceleración desde 0 a 100 Km/h en 10,8 segundos.

Una ocasión única: Citroën BX Diesel Prestige a precio de gasolina. Sólo hasta fin de mes.

| MODELOS DIESEL      | PRECIO *        | MODELOS GASOLINA | PRECIO *        |
|---------------------|-----------------|------------------|-----------------|
| BX TD DIESEL        | 1.691.210 Ptas. | BX 16 TGS        | 1.776.797 Ptas. |
| BX 19 TD DIESEL     | 1.891.002 Ptas. | BX 19 TGS        | 1.894.205 Ptas. |
| BX 19 TZD DIESEL    | 1.951.966 Ptas. | BX GTI           | 2.125.795 Ptas. |
| BX TZD TURBO DIESEL | 2.271.691 Ptas. | BX 16 VALVULAS   | 3.001.824 Ptas. |



**Equipamiento de serie BX TZD Turbo Diesel:** Dirección asistida. Cierre centralizado con mando a distancia. Elevalunas eléctrico delantero y trasero. Asientos tipo GTI con reglaje en altura en asientos delanteros. Interior lujoso en terciopelo, armonía en negro. Retrovisor exterior derecho con mando eléctrico. Testigo de cierre de puertas. Alarma sonora de luces encendidas. Alerón trasero. Faros antiniebla.

\* Precios máximos recomendados. IVA, transporte y oferta promocional incluidos. Oferta válida hasta fin de mes para vehículos en stock en Península y Baleares. No acumulable a otras ofertas promocionales.



**CITROËN BX. DISFRUTE SU PODER.**



Más de 1.300 pensionistas se alojan en las doce residencias de la provincia

## Anciano busca residencia

Anualmente, se presentan doscientas solicitudes en la dirección provincial del INSERSO

Marco A. PORRAS

Unos tres mil ancianos residen en las residencias de la tercera edad de la provincia de Palencia. En total, son doce los establecimientos que acogen a nuestros mayores. De ellos, tan sólo dos son públicos: la Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social y la de la Diputación "San Telmo", ambas en la capital. Las diez restantes son de propiedad privada, en su mayor parte pertenecientes a comunidades religiosas.

Estos datos han sido facilitados por Ana María Izquierdo, jefe de la sección de información de la Dirección Provincial del INSERSO en Palencia. Es allí donde se presentan al año unas doscientas peticiones de plaza para residencias del Instituto Nacional de de Servicios Sociales, y donde se llevan tramitados del orden de 150 ingresos hasta noviembre.

Lógicamente, la residencia de pensionistas de nuestra ciudad es la que figura entre las preferidas por la mayoría, aunque algunos están dispuestos a desplazarse a otras provincias, si se les concede una plaza. De las doscientas demandas, un



Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social

FOTO LUIS

noventa por ciento señalan a Palencia como lugar de residencia elegido.

Los ancianos pueden solicitar plaza en tres residencias. Aparte de la de Palencia, las de Laredo (Cantabria), Lugo y Santiago suelen ser recomendadas, porque el tiempo de espera viene siendo menor que

en otras. El resto de ciudades de Castilla y León también suelen estar en la mente de los ancianos, aunque los funcionarios desaconsejan su elección porque la respuesta afirmativa se hace esperar tanto como en nuestra misma ciudad, al hallarse las demandas en una situación similar.

Encontrar residencia es sólo uno de los problemas de la tercera edad. En 1990, se contabilizaron en la provincia de Palencia 42.818 personas mayores de 60 años, edad a partir de la cual se puede uno acoger a los programas del INSERSO (residencias, viajes de vacaciones, etc.).

## Más vale prevenir

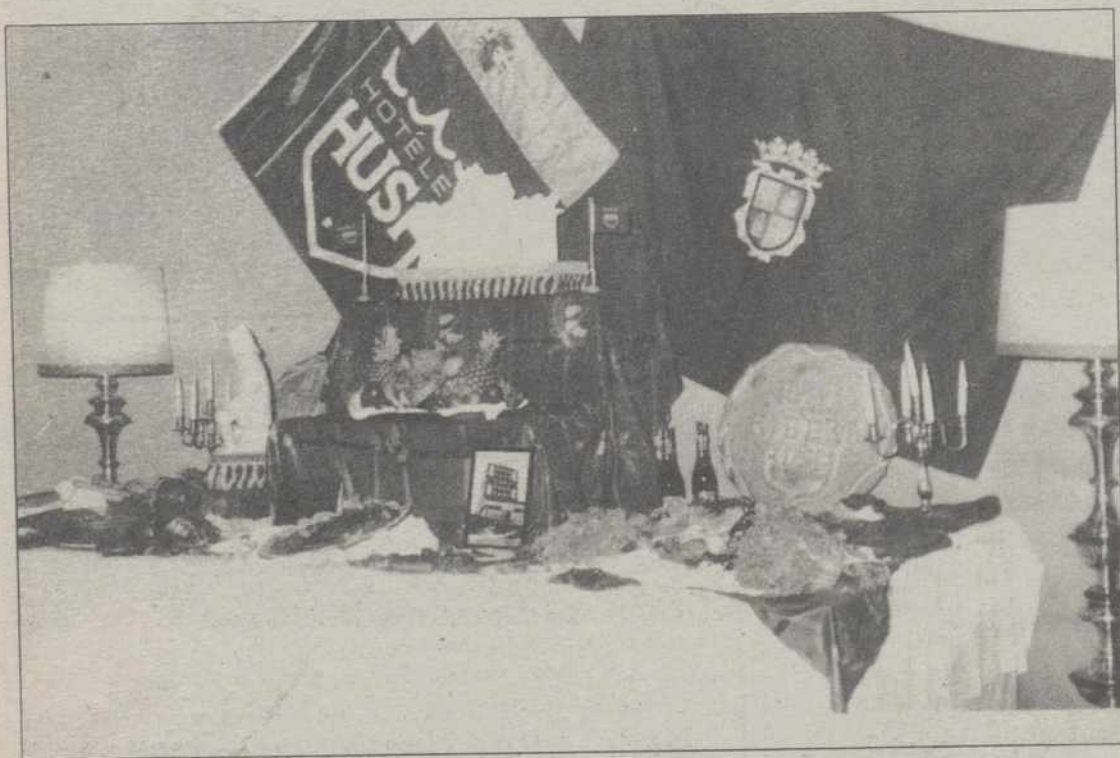
M.A.P.

Los criterios para la concesión de plaza en una residencia de la tercera edad del INSERSO se basan en las circunstancias económicas, sociales, familiares, sanitarias, etc. del interesado. Por el contrario, el orden a la hora de presentar la solicitud no se tiene en cuenta, ya que la ley no lo tiene en cuenta para el baremo que se establece con la situación particular de cada petición.

Así, un anciano puede recibir una oferta poco después de rellenar los impresos -por ejemplo, en los llamados "ingresos en residencia por urgente necesidad", mientras otros han de esperar entre dos y cuatro años. Todo en función de la puntuación obtenida según la situación personal del demandante.

El colectivo de la tercera edad es consciente de este tiempo de espera, por lo que muchos solicitan un plaza mucho antes de necesitarla realmente. Esta previsión hace que se produzcan numerosas renunciaciones cuando a las personas se les propone una plaza y todavía se encuentran capaces de valérselas por sí mismos. En este sentido, tanto los propios interesados como el INSERSO consideran que la ayuda domiciliar ha venido a ser una solución intermedia.

## Ayer se clausuraron las jornadas gastronómicas del restaurante "La Ribera"



Ayer se clausuraron las jornadas gastronómicas organizadas por el Restaurante "La Ribera" (Hotel HUSA Rey Sancho), con la "Nueva cocina La Ribera", donde actuaron como chefs Fernando Rodríguez y Carlos Gutiérrez, mientras que Fernando Moreno y José María Álvarez fueron los "maîtres". En la foto de LUIS, los productos presentados durante la jornada del domingo, dedicada a la cocina madrileña, donde puede observarse la curiosa imagen de la Puerta de Alcalá confeccionada con azúcar, junto a otros productos típicos. Las jornadas se iniciaron el viernes, día dedicado a la cocina cántabra.

## CARTAS AL DIRECTOR

Sr. Director:

Al llevarse a cabo hace unos dos años aproximadamente, la construcción del muro de piedra que discurre paralelo a la dársena del Canal de Castilla, entre aquel y la verja de protección metálica instalada junto al muro de contención de las aguas, quedó una estrecha faja de terreno que en su día fuera aprovechada para que sirviera de solaz distracción a cuantos palentinos estuvieran interesados en visitar dicho lugar, lo cual vino a producir, general pláceme.

A tal efecto, fueron colocados alrededor de una decena de bancos de madera, se instalaron cuatro farolas metálicas susceptibles de alumbrar suficientemente aquel entorno, especialmente en la época estival; fueron colocadas varias papeleras metálicas para mantener el necesario estado de pulcritud y aseo que todo lugar público requiere; fueron plantados alrededor de una treintena de árboles de diferentes especies, y finalmente, mediante el correspondiente adoquinado, fueron acotados unos pequeños espacios que habrían de servir de zonas ajardinadas en aquel paraje.

Todo aquello, que en principio prometía ser un bello entorno capaz de atraer hacia sí a un crecido número de palentinos, a pesar del corto espacio de tiempo transcurrido, viene ofreciendo hoy una desoladora imagen que da pena contemplar, porque aquellos flamantes bancos, tras haber perdido en su totalidad la pintura que en su día les fuera aplicada ofrecen hoy el color natural de la madera de que están contruidos;

aquellos arbolitos recién plantados están careciendo de los cuidados y atenciones que la mano del hombre debiera prestarles cual si estuvieran condenados a sucumbir prematuramente; las papeleras allí instaladas, que desde tiempo inmemorial se encuentran llenas de papeles y residuos de comida, éstos en estado de descomposición, ofrecen un deplorable aspecto, y por fin, en las zonas ajardinadas, entre los papeles y plásticos que se advierten, crece la hierba y la maleza salvajes, y las plantas que para embellecimiento fueron colocadas, se hallan a punto de desaparecer.

A la vista del lamentable estado que ofrece el paraje de mención por las circunstancias apuntadas, habría que preguntar el porqué, apenas realizada la inversión necesaria para el embellecimiento de una de las zonas del extrarradio de nuestra capital, se ha abandonado la idea de mantenerla en perfecto estado, para verla de pronto convertida en un lugar inhóspito y carente de atracción, como queriendo olvidar que de nada sirve utilizar el verbo hacer, crear, construir, etc., si no va complementado de aquel otro conservar, cuidar y mantener, sin lo cual todos los esfuerzos que hayan de realizarse en pos de una buena administración resultarán vanos e inútiles, circunstancia que a todos, administradores y administrados, debería hacerse sensatamente reflexionar, para conseguir ver cambiada nuestra errónea postura, ello en beneficio del bien común a que aspira la sociedad.

Clemente Masa



MESON - RESTAURANTE

# Doña Urraca

ESPECIALIDADES:

Caldereta y parrillada de mariscos, cabrito asado y paella especial de mariscos.

MARTES: Cocido.

JUEVES: Alubias con almejas.

Paseo P. Faustino Calvo, 16

Teléfonos 74 03 64 - 74 03 40

# bordados Dominguez

C./ Marqués de Albaida, 2

Tfno. (988) 74 05 14. 34005 PALENCIA

# HISPOGAR INMOBILIARIA

VENTA Y ALQUILER, VIVIENDAS, LOCALES, ETC.

F. JAVIER VALCUENDE GONZALEZ, API 10.133

FRANCISCO VIGHI - AVDA. CASTILLA

VALENTIN CALDERON - MARTIN CALLEJA

ERAS DEL BOSQUE, LOS GATOS

C./ Mayor, 2 - Entreplanta  
Teléfono 75 27 75

34001 PALENCIA

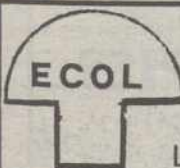


# ORTO-PAL, S.A.

SUMINISTROS MEDICO - HOSPITALARIOS  
ORTOPEDIA TECNICA

Plaza España, 2 (Esquina Avda. Valladolid)

Teléfono 72 20 73 Fax: (988) 72 20 73 34002 PALENCIA



# ECOL

¿CONOCE EL PAPEL RECICLADO?

Le ofrecemos hojas, cuadernos, carpetas, lapiceros y Artesanía

C./ Mancornador, 12 Teléfono 75 10 54

¡AYUDA A LA NATURALEZA!

# PIZZATEL



EN MENOS DE TREINTA MINUTOS  
TIENE SU PIZZA EN CASA.  
SERVICIO GRATUITO.

LLAME AL  
74 60 53

# El Diamante

Prevea con tiempo sus regalos para las próximas fiestas navideñas: vajillas, cuberterías, cristalerías, lámparas, cuadros, figuras, jarrones, artículos de regalo, decoración...

Estamos a su disposición en EL DIAMANTE.

Casado del Alisal, 20  
Lope de Vega, 5

Teléfono 74 20 69

# PILAR López

EL COMERCIO DEL VESTIDO

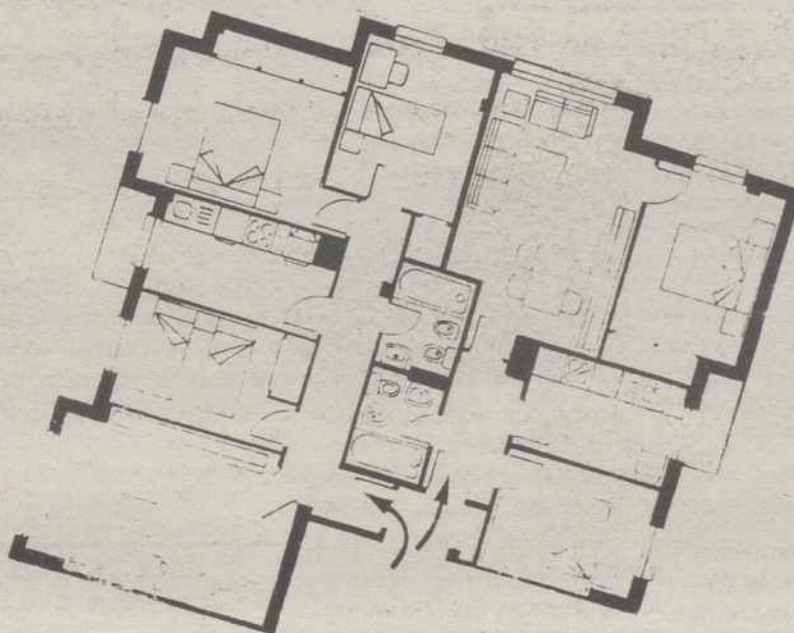
NUEVA COLECCION  
OTOÑO-INVIerno

CONFECCION DE SEÑORA, CABALLERO  
Y MODA JOVEN, CAMISERIA, GABARDINAS,  
PRENDAS DE ANTE Y CUERO,  
GENEROS DE PUNTO, PELETERIA  
Mayor, 39. Teléfono 74 11 67. PALENCIA

# HISPOGAR INMOBILIARIA

# la mejor inversión

PISOS 3 DORMITORIOS  
APARTAMENTOS 2 DORMITORIOS



*invierte mediante  
pagos mensuales:*

- Licencia de fecha: Mayo de 1991.
- Garantía de las cantidades a cuenta mediante póliza de Crédito y Caución.
- Préstamo hipotecario con Caja Salamanca.

PROMUEVE

INFORMA Y VENDE

IVAN SIETE, s.a.

HISPOGAR

Mayor, 2-PALENCIA



¡VISITENOS!

Paseo Ntra. Sra. de los  
Angeles, 2  
Tfno.: 72 33 31 PALENCIA

# TEJO MUEBLES

- Dormitorios-Comedores
- Especialidad en tresillos de piel (tres y dos).
- Murales boiserie.



VISITE NUESTRA EXPOSICION DE:  
"LA BOUTIQUE DEL CUERO"  
EN MUEBLES TEJO

"GRANDES FACILIDADES DE PAGO"

Avda. Casado del Alisal, 19  
34001-PALENCIA

Teléfono y Fax:  
(988) 74 09 99



# RECUERDOS VIEJOS

- \* Aprobada la subasta de las obras del Cuartel de San Fernando
- \* San Cebrián de Campos, a instalar el alumbrado callejero
- \* Información para transportistas
- \* Alamo Salazar y Fernández Nieto, premiados en "Alforjas para la poesía"

## HACE 100 AÑOS (25 de noviembre de 1891)

La víspera el meteorólogo local "Noherlessen" había pronosticado una "buena" nevada para el 25; no llegó la nieve, pero hacía un frío helador, por lo que se daba como buena la predicción atmosférica.

\*\*\*

Aprobado por Intendencia Militar, se recibió en la Comisaría de Guerra (el Gobierno Militar de la época) el expediente para la subasta de las obras del cuartel de San Fernando, del arma de Caballería. Se advertía que los solicitantes deberían inmediatamente proceder a aumentar hasta el 10 por 100 sus garantías. También se indicaba que Burgos, de donde dependía Palencia, nombraba maestro de las obras al contratista local Sr. Puertas, habiéndose señalado ya una primera consignación de 7.000 ptas., para que se pudieran invertir en los primeros jornales, lo cual era muy elogiosamente comentado.

\*\*\*

Por una Real Orden se nombraba inspector provincial de Hacienda a Don Gaspar Lavín, que venía desempeñando la Subinspección en Santander.

## HACE 75 AÑOS (25 de noviembre de 1916)

Vencida la media noche, se declaró un incendio en el núm. 48 de la calle Mayor Antigua (hoy, General Mola), edificio propiedad de Valentín Larrén, ocupado por 14 vecinos. Los serenos alertaron a la población haciendo sonar los silbatos e inmediatamente, dirigidos por una pareja de guardias civiles y por el secretario del Gobierno Civil, el personal puso

manos a la tarea, logrando atajar y controlar las llamas. El fuego se había iniciado en unas sacas de paja, en el desván, junto a la chimenea, propagándose al alero.

Al dar cuenta de suceso, el periódico comentaba que no habían llegado los bomberos y que ninguna de las autoridades directamente responsables se había dejado ver por el lugar. Se añadía que la quietud de la noche, sin una brisa de aire, facilitó bastante los trabajos de extinción, todo lo contrario a lo acaecido días atrás en el almacén de fuera puertas, zona de San Lázaro.

## HACE 50 AÑOS (25 de noviembre de 1941)

La falta de artículos afectaba a todos los sectores. El Sindicato del Transporte anunció la creación de una Oficina de Información, de consulta obligatoria por otra parte, a favor de los transportistas. Se dejaba sentir la escasez de carburante y de neumáticos, así que para obtener el mayor aprovechamiento de las existencias, los transportistas deberían dar cuenta de sus próximos servicios con el fin de lograr que no hicieran viajes, bien a la ida, bien a la vuelta, de vacío y que nunca les faltara carga. La realidad se imponía.

\*\*\*

Ante la comisión municipal correspondiente se efectuó la subasta del arriendo de los pastos del monte; fueron adjudicados, como mejor postor, a Eliseo Barrigón, que ofertó 6.005 ptas.; la subasta se efectuó sobre la base de 4.500 ptas.

\*\*\*

El gobernador civil nombró alcalde de Capillas a Ramón Blanco y en el Gobierno se había recibido el título de

doctor en Medicina expedido a favor de Don César Fernández Ruiz.

\*\*\*

No salieron defraudados los espectadores que acudieron al "Principal" donde se estrenó la esperada película "Ninotchka", de Greta Garbo.

## HACE 25 AÑOS (25 de noviembre de 1966)

Se falló el premio internacional "Alforjas para la poesía", el prestigioso movimiento que tutelaba Conrado Blanco. Concurrieron 1.200 poetas, de Europa y de América, habiendo quedado finalistas sólo 30. Resultaron premiados Gerardo Diego, Manuel Alcantara, José García Nieto, Ginés de Alvareda y Rafael Morales. No obstante, el jurado, que presidía José María Pemán, entendiendo que la selección había resultado muy difícil dada la calidad de los 30 poemas finalistas, acordó conceder a los demás premios de 5.000 ptas. Entre ellos se encontraban Antonio Alamo Salazar, con un trabajo sobre Santa Teresa de Jesús, y José María Fernández Nieto, que concursó con una semblanza lírica del poeta manchego Juan Alcalde.

\*\*\*

El ministro de Información y Turismo, Fraga Iribarne, y el director general de Prensa, Jiménez Quilez, felicitaron al director de Diario-Día por el número dedicado a la sesión de las Cortes del 22 último, cuando aprobaron la Ley Orgánica del Estado.

A propósito, se anunciaba que el mencionado texto sería sometido al referéndum de los españoles el 14 de diciembre.

IMPORTANTE EMPRESA  
DE AIRE ACONDICIONADO  
OFRECE CON SU MARCA

*Airwell*

## DISTRIBUCION DE SUS FABRICADOS

para  
PALENCIA Y PROVINCIA

Interesados, envíen Currículum de su Empresa a:  
Fabricación de Aire Acondicionado, S.A.  
Apartado de Correos nº 13.058. 28080 MADRID  
o bien al Fax: (91) 676 69 14.  
Ref. 0832. Absoluto secreto.  
Se devolverá toda la documentación.

## Aquí PORTUGAL

GALERIA COMERCIAL "MAYOR CENTRO"  
C/ MAYOR, 100 - 1ª PLANTA

HARAPAS  
2'00 x 1'40  
DESDE  
**3.500**

HARAPAS  
2'40 x 1'70  
DESDE  
**3.800**

EDREDONES  
TODAS MEDIDAS  
DESDE  
**2.950 Pts**

TOALLAS  
RIZO AMERICANO  
TOCADOR **99 Pts.**  
LAVABO **299 Pts.**  
DUCHA **599 Pts.**

COLCHA  
PORTUGUESA  
**2.990 Pts.**

JUEGO SABANA  
DE FRANELA  
TODAS MEDIDAS  
DESDE  
**2.400 Pts.**

ALBORNOZ  
RIZO AMERICANO  
ALGODON 100%  
**1.500 Pts.**

**DIRECTAMENTE DE FABRICA**

## TRESILLOS DE PIEL

EL LISTON MAS ALTO EN  
TRESILLOS DE PIEL

GRAN PROMOCION EN  
TRESILLOS DE TELA

Muebles

maier

Avda. República Argentina, 20. Tfno. 720676.

## 6.143 PLAZAS CORREOS - TELEGRAFOS

Convocadas B.O.E. 5-11-91. Para TODA ESPAÑA. Ambos Sexos. Desde 18 años. Graduado Escolar. No se pide mecanografía. Un solo examen (13 temas). Interesantes retribuciones: entre 1.488.488 y 1.656.448 ptas./año. Infórmese hoy mismo en cualquiera de nuestros Centros gratuitamente.

**CENTRO DE ESTUDIOS ADAMS**  
MADRID - BARCELONA - VALENCIA - SEVILLA

Sagasta 23, 28004 MADRID. Teléfonos (91) 4 45 93 35 - 5 75 34 01

## ALQUILER Y VENTA DE MODULOS PARA:



- GUARDERIAS
- COLEGIOS
- CASETAS OBRA
- OFICINAS
- ETC.

**MAU**

OFICINAS EN:

Valladolid 983-27 09 41  
Zamora 988-53 43 07  
Palencia 908-18 39 32



Organizada por los CEAS  
de Carrión y Osorno

## Ilusión y hospitalidad en la Semana Comarcal de la Tercera Edad

Los mayores de cinco pueblos de la comarca (Carrión de los Condes, Osorno, Castrillo de Villavega, Cervatos y Villota del Duque) han vivido unos días inolvidables.

El pueblo anfitrión fue Cervatos, donde se nos acogió con verdadero cariño. Tienen bonitos y confortables locales, que se quedaron pequeños. Se congregaron numerosas personas, con ilusión y deseos de mejorar la convivencia, y con aspiraciones de aportar iniciativas para que este colectivo, que ya es importante, se reúna en actos tan animados como estos. Son, en realidad, una terapia buena para dar sentido a la vida en esta etapa, aprovechando sus ventajas, que las tiene.

Hemos viajado todas las tardes a Cervatos, menos dos días, en los que uno fue a la discoteca "Rober", donde organizaron un concurso de baile, con premios para tres parejas (en pasodoble, vals y tango). Participaron muchas parejas, que bailaron muy bien.

También se dió la oportunidad a "versolaris", con un himno nuevo a Palencia y con música gregoriana, acompañada de una letra cómica. Su autor, Salvador Valdearabano, que fue muy aplaudido.

Otro día fue aprovechado para realizar un viaje cultural, en el que se visitó las villas romanas de La Olmeda y de Quin-

tanilla de la Cueva. Comimos en la "Dipo's" de Saldaña, unidos a la Asociación de dicha localidad, en la que visitamos el museo, el recién estrenado hogar del pensionista, y la iglesia, cuyo arte e historia nos fueron explicados por el párroco.

La Casa de Cultura también se quedó pequeña con la actuación del Grupo de Teatro de Guardo, y con la presentación de los directivos de las asociaciones. Y se dió oportunidad a los poetas y cantantes.

Es de resaltar la buena acogida que tuvimos en las tres localidades por parte de las autoridades. En especial, por el alcalde de Carrión, José Ramón Blanco.

Se clausuró el viernes esta semana cultural, con la entrega de premios a los campeones de mus, tute, brisca y dominó. Como fin de fiesta, actuó la Rondalla de guitarras y acordeón del INSERSO de Palencia, y también el grupo de teatro. Entre el refresco y los dulces, llegó la hora de la despedida, los abrazos, canciones, poesías y buenos propósitos para el futuro.

Reciban el merecido agradecimiento las asistentes sociales de CEAS de Carrión y Osorno, promotoras de estos actos, así como don Lorenzo de Cervatos y la asociación de la Tercera Edad, por su buen acogida.

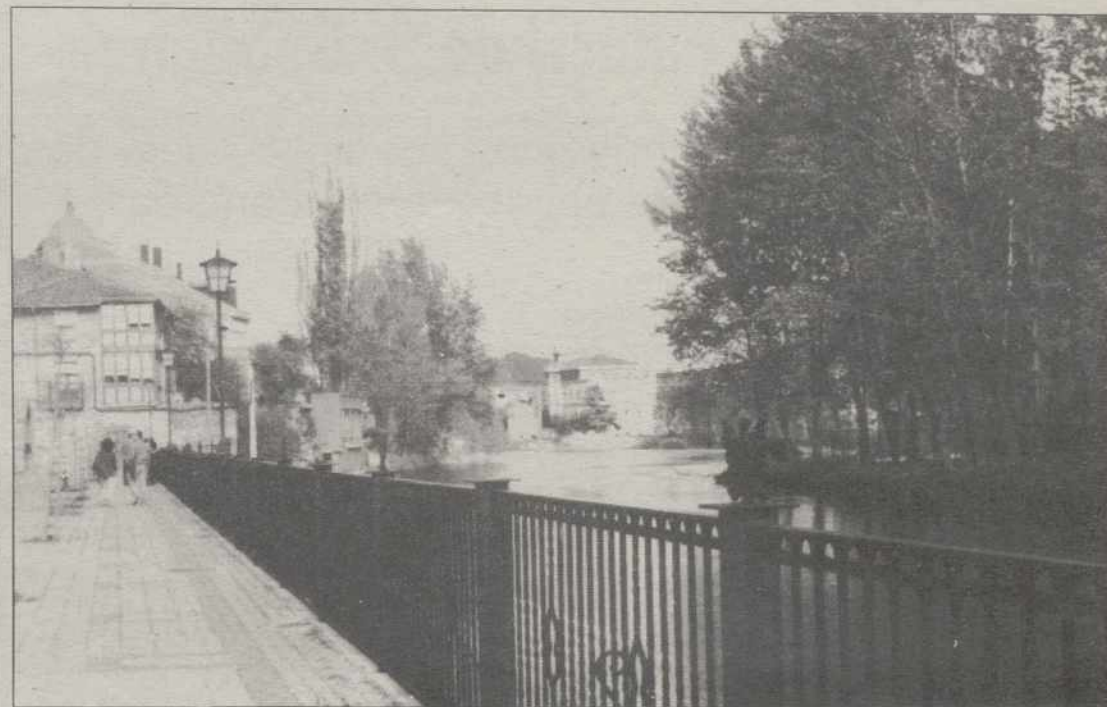
Micaela Herrero



Centro Cultural de Cervatos de la Cueva

## AGUILAR DE CAMPOO

### La Clínica Centro Aguilar ha ampliado sus servicios



La expansión y modernidad de Aguilar hacen que sus servicios de todo tipo se amplíen, ante la demanda social

La Clínica Centro Aguilar, ubicada en la calle Modesto Lafuente, 41, de la localidad galletera, ha ampliado recientemente los servicios que lleva a cabo. Hasta el pasado mes de octubre prestaba una serie de servicios como son reconocimiento de conductores y armas, accidentes de trabajo y otros, mutuas privadas (MUFACE, SANITAS, PREVIASA...), medicina general, medicina laboral, medicina deportiva, psicólogo con terapia infantil y de adultos, y rehabilitación mecánica y funcional con radiología, audiometría, electrocardiogramas, ultrasonidos, hidroterapia, crioterapia y gimnasia. Estos servicios son prestados por los médicos Elvira Gama y Diego Calvo y el psicólogo Juan José Cuevas.

#### NUEVOS SERVICIOS

A principios del mes de noviembre, estos servicios se han ampliado con un masajista terapéutico y deportivo titulado, Carlos Javier Alonso Toribio; un oftalmólogo, un especialista en nutrición y un otorrino. Los últimos se trasladan desde Palencia todos los martes, por la mañana en el caso del oftalmólogo y cada quince días, los jueves, el especialista en nutrición y el otorrino.

En el servicio de masajista terapéutico y deportivo, atendido por el titulado Carlos Javier Alonso Toribio, se lleva a cabo el masaje terapéutico, la rehabilitación funcional en lesiones y traumatismos, masaje vertebral, se tratan lumbalgias, ciáticas, lumbo-ciáticas, tratamientos de la articulación sacro-iliaca, neuralgias, tortícolis, tratamiento cervical y dolores reumáticos y artrósicos, y dentro del masaje deportivo, tratamiento en las lesiones deportivas: tenosinovitis

(tendinitis), menisco, esguinces, distensiones, luxaciones y contracturas, masaje preventivo del deporte, masaje habitual (descarga del entrenamiento), masaje pre-competitivo, masaje post-competitivo y vendaje funcional (TAPINGS).

Los interesados en este tipo de tratamientos pueden dirigirse al teléfono 122425 y concertar previamente una cita. Para ello pueden realizar la llamada cualquier día de la semana, de lunes a viernes.

## OFERTA QUINCENAL

(Montaje e I.V.A. incluido)

|                                           |             |
|-------------------------------------------|-------------|
| 4 Cubiertas PIRELLI 135 R 13.....         | 18.500 Pts. |
| 4 Cubiertas PIRELLI 145 R 13 .....        | 20.500 Pts. |
| 4 Cubiertas OHTSU 155 R 13 tubeless ..... | 20.000 Pts. |
| 4 Cubiertas PIRELLI 155 / 70 R 13 .....   | 20.000 Pts. |
| 4 Cubiertas PIRELLI 165 / 70 R 13 .....   | 24.500 Pts. |

#### CAMION:

|                                                     |              |
|-----------------------------------------------------|--------------|
| 4 Cubiertas PIRELLI 315/80 R 22'5 TH 25 TL.....     | 278.000 Pts. |
| 4 Cubiertas TAURUS 315/80 R 22'5 TOP300 .....       | 180.000 Pts. |
| 4 Cubiertas TAURUS 315/80 R 22'5 Tracción .....     | 190.000 Pts. |
| 4 Cubiertas TAURUS 12.00 R 22'5 Tacos RFT1.....     | 160.000 Pts. |
| 4 Cubiertas TAURUS 12.00 R 20 Direccional RVA ..... | 160.000 Pts. |

Oferta válida hasta 30-11-91 ó Fin de Existencias

**MERKANEUMATICO**

Ctra. Valladolid, Km. 4'5  
Tel. 988 77 20 00  
PALENCIA

## CALEFACCION

PAGUE EL **50%**  
DE SU RECIBO DE ENERGIA ELECTRICA

STIEBEL ELTRON  
ACUMULADOR

informese:

suministros y montajes  
**carro**  
Teléfono: 72.40.50



Santiago Francia Lorenzo

Natural de San Cebrián de Campos, hijo de Juan Carmona e Isabel Prieto. Murió a fines del siglo XVI en Sevilla, ciudad en la que vivió mucho años como canónigo de la Santa Iglesia Catedral Metropolitana. Hizo su testamento en esta ciudad ante Juan Bautista de Herrera, dejando la precisión de sus últimas voluntades a discreción de sus albaceas Juan Bautista de Montoya, arcediano de Niebla y canónigo, y Lucas González de Miedes, racionero de la misma catedral.

En San Cebrián tenía sus posesiones en fincas rústicas, herencia de sus padres; pero el grueso de la hacienda lo tenía en Sevilla y especialmente en Morón de la Frontera. En esta villa posee un cortijo "que dicen de Garlin (?) que tiene novecientas y noventa y seis fanegas de tierra parte de ella abierto y parte de monte, con unas casas e una iglesia que labró y edificó el dicho canónigo... en la qual hay ornamentos, cáliz de plata y todo lo demás necesario para decir misa, que se dice todos los días de fiesta, que al presente le tienen en renta (a. 1595) Juan Valiente e Isabel de Jesús su sobrina por tiempo de cuatro años..." El último de esos cuatro años cumplía en 1586 y la renta anual del cortijo era de cuatrocientos ducados.

La casa, del más puro estilo de los cortijos andaluces de la época, además de la capilla aneja tiene "una bodega con su piedra y viga y demás aparejos, con diez y seis cubas de portes mayores y menores, en que caben tres mil ochocientos treinta y siete cántaros de vino, con ocho suertes de viñas en diferentes pagos y con diferentes nombres..."

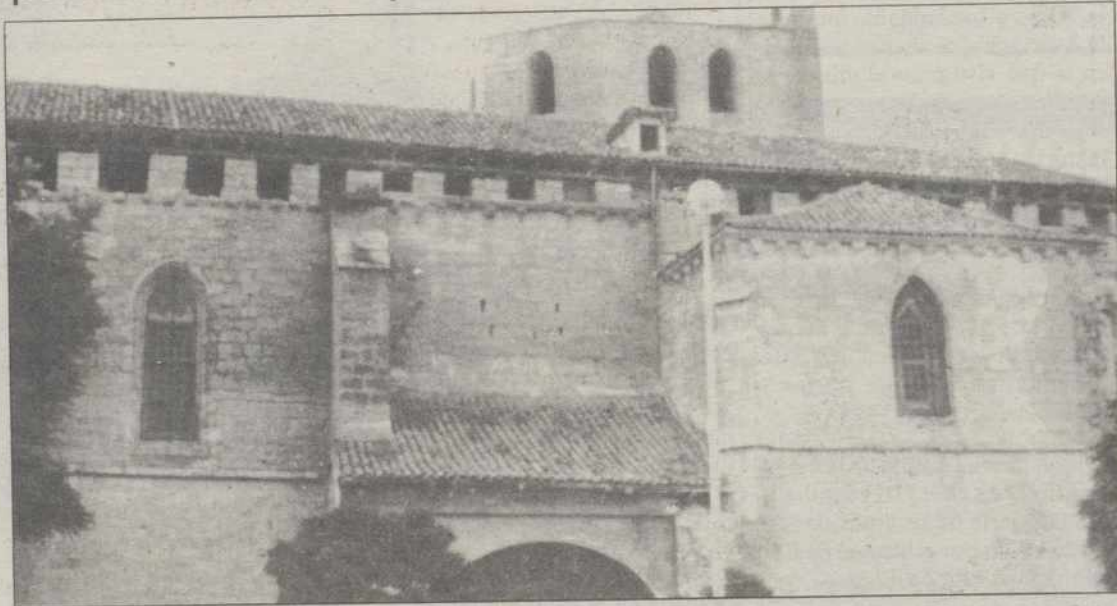
Parece lógico pensar que toda esta fortuna, con otros aditamentos en bienes muebles y raíces, en censos y en préstamos

## NOTAS DE ARCHIVO

## Mecenas Palentinos

## Don Antonio Sánchez Carmona, natural de S. Cebrián de Campos

Fundó una capellanía y dejó dotes para estudiantes y doncellas



En la iglesia parroquial de San Cebrián de Campos fundó una capellanía don Antonio Sánchez Carmona, hijo del pueblo

que se recojan en su testamento, no fuera sólo producto de los beneficios de su canonicato, sin duda muy bien retribuido en la iglesia de Sevilla por estos años. Ni producto de las rentas de su hacienda en San Cebrián. Don Antonio Sánchez Carmona vivió en Sevilla en unos años en los que el dinero bien negociado se duplicaba y multiplicaba, fundamentalmente con el tráfico de mercancías entre Sevilla e Indias. Aunque no hay constancia de que se dedicara al comercio

(entre otras razones se lo prohibían los cánones) si debió "jalearse" sus dineros con buen tino.

Lo que el canónigo había dejado escrito sobre el destino de sus bienes, era lo siguiente:

1.-Fundación de una Capellanía perpetua en la iglesia de San Cebrián "donde yo soy natural" por el alma de Juan de Obando, la mía y de aquellos a quien yo soy cargo". El primer capellán será Antonio Ventura de Obando, señalando los albaceas el número y orden en que se han de decir las misas y la parte que corresponde a la iglesia. La sucesión en la capellanía se hará en los parientes más cercanos de Isabel Prieto, su madre, y en segundo lugar los de su padre, ambos ya difuntos. En defecto de parientes lo propondrán el cura y el alcalde más antiguos de la villa.

2.-Una dotación para estudiantes en la Universidad de Salamanca. El primer dotado será Antonio Ventura, quien la disfrutará por el tiempo y las condiciones que señalen los albaceas. Después de él, las rentas se repartirán entre dos estudiantes, uno de San Cebrián y otro de Morón, siendo preferidos los de San Cebrián si no hubiere dote más que para uno, y prefiriendo a sus parientes, también por línea materna.

3.-Una o más dotes para casar doncellas, según lo que dieran de sí las rentas, para San Cebrián y Morón, pero siendo preferidas las de San Cebrián y las parientes del linaje de su madre.

Serán patronos de estas obras pías los M.II. Señores Deán y Cabildo de Sevilla para el nom-

veinticinco misas cantadas cada mes, precisando que el capellán "a de ser christiano viejo, de buena vida, prefiriendo siempre el que fuese graduado al que no..., e sirven la dicha capellanía por sus personas e no por sustitutos".

Para la dotación de doncellas señala dos mil maravedís: mil para Morón y mil para San Cebrián. Y para los estudiantes una renta que se nos antoja exigua: otros dos mil maravedís repartidos entre las dichas villas. Los estudiantes deberán presentar cada año certificado de cómo están y residen en la Universidad de Salamanca, y disfrutarán de la beca durante cinco años y no más los que estudien derecho, "y a los que oyeren teología o medicina, por tiempo de siete años y no más".

Sólo el cortijo producía cuatrocientos ducados de renta sin contar las casas, el dinero que tenía a censo y los bienes de San Cebrián. Sobre todos estos bienes se harán las fundaciones señaladas, precisando el racionero que el cortijo siempre debería arrendarse a dinero y no a pan. El dinero no corría riesgos como las cosechas.

El canónigo Sánchez Carmona tenía algunos compromisos cuya solución primaria sobre el resto de sus disposiciones: el alimento de por vida, así como vestido y estudios de Antonio Ventura de Obando, que se había criado en su casa; un cahiz de trigo (12 fanegas) cada año y seis ducados, también cada año por los días de su vida; seis mil maravedís al Cabildo de Sevilla por administración, y algunas otras menudencias.

Es posible que Juan de Obando, persona que tiene su relieve en el testamento de don Antonio, algo tuviera que ver con las finanzas del canónigo.

## SALDAÑA

## Conferencias, música y literatura en la Semana Cultural

La concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Saldaña y el Centro de Acción Social han organizado una Semana Cultural, que comenzará el día 26. martes, y que se clausurará el domingo 1 de diciembre.

El programa de actos, que tendrán lugar en el salón de actos de la Casa de Cultura, es el siguiente:

- **Martes, 26:** Conferencia a cargo de Javier Cortés y Álvarez de Miranda, titulada "Recorrido por la historia de Saldaña".

- **Miércoles, 27:** Presentación del libro "República de los sueños", por Manuel Boreas y Julián Alonso.

- **Jueves, 28:** Conferencia de Alfonso Ussía, escritor y colabo-

rador de diversos medios de comunicación. El tema será "Historia de España contada por sus poetas satíricos".

- **Viernes, 29:** Conferencia sobre "Los servicios sociales en Castilla y León", a cargo de M<sup>a</sup> Cruz Rodríguez Saldaña, directora general de Servicios Sociales.

- **Sábado, 30:** Conferencia sobre "La Comunicación: clave de la actualidad", por Irene Tarilonte, director del Museo Postal y Telegráfico de Madrid.

- **Domingo, 1:** Actuación del Cuarteto de viento "Ciudad de Palencia", con un programa de música de cámara.

Todos los actos darán comienzo a las ocho de la tarde.



OMEGA SIEMPRE MARCA LOS MOMENTOS ESTELARES. LOS DE LOS JUEGOS OLÍMPICOS. LOS DE LA CONQUISTA DEL ESPACIO. LOS DE LAS VIDAS LOGRADAS COMO LA SUYA. OMEGA CONSTELLATION. EL RELOJ DE SUS MOMENTOS ESTELARES.

CONCESIONARIO OFICIAL

joyería  
**Hermoso**

Mayor, 56 - Tel. 74 02 57  
PALENCIA



## NATACION

# Martín López Zubero batió su récord mundial de 200 metros espalda

El viernes había conseguido una nueva marca europea en los 100 metros

Tuscalosa (Alabama, EE.UU.), (EFE).- El español Martín López Zubero batió su récord del mundo de 200 metros espalda, con un tiempo de 1 minuto 56 segundos 57/100, durante la reunión de natación en piscina de 50 metros, que se disputó en la localidad estadounidense de Tuscalosa.

La anterior marca, en posesión de Martín López Zubero, era de un 1 minuto 57 segundos 30/100 y fue conseguida el 13 de agosto de 1991 en Fort Lauderdale (EE.UU.).

El viernes, en esta misma reunión, el nadador español había batido el récord de Europa de 100 metros espalda, en 54 segundos 67/100. La anterior marca, de 55 segundos 00/100, la ostentaba el soviético Igor Polianski desde el 16 de julio de 1988 en Moscú.

LOPEZ-ZUBERO: "SABÍA QUE PODÍA MEJORAR EL RECORD MUNDIAL"

El nadador español Martín López-Zubero indicó tras rebajar el tope mundial de 200 espalda en las series eliminatorias de la competición que se disputó en la localidad estadounidense de Tuscalosa que "sabía que era capaz de rebajarlo", aunque recal-



Martín López Zubero

có desconocer "por que margen lo superaría".

El nadador español se erigió en único protagonista de la competición disputada en la localidad de Tuscalosa, en el estado de Alabama, al mejorar el tope mundial de 200 espalda, rebajar la plusmarca europea de 100 espalda y batir la mejor marca nacional de 200 mariposa.

El viernes, Martín López-Zubero, que estudia en la Universidad de Jacksonville, en Florida, rebajó el tope nacional de 200 mariposa con un tiempo de 2:00.03, por los 2:00.73 que ostentaba el castellanense José Luis Ballester, además de la plusmarca europea de 100 espalda, hasta esa fecha en poder del soviético Igor Polianski y con poco más de medio segundo respecto al tope mundial del estadounidense Jeff Rouse, 53.93 por 54.67.

El sábado, el más pequeño de la saga López-Zubero volvió a sorprender a todos al mejorar en más de medio segundo su anterior récord mundial. Si en agosto pasado nadó la distancia en 1:57.30, en Fort Lauderdale, esta vez, el nadador maño, residente en Estados Unidos, paró su crono en 1:56.57, 73 centésimas de segundo por debajo de aquel registro.

"Sabía que podía mejorar el récord del mundo, pero no sabía por qué margen. Las circunstancias en esta ocasión han sido totalmente distintas a las de Fort Lauderdale en agosto pasado, pues en esta ocasión he tenido que nadar prácticamente todo el tiempo solo y demostrar que era uno de los pocos nadadores en buenas condiciones físicas en esta competición", explicó Martín López-Zubero.

## Cronología del récord mundial

Madrid (EFE).- Cronología del récord del mundo de 200 espalda masculino, tras batir el español Martín López-Zubero la anterior plusmarca del orbe.

| Marca   | Nadador                   | Ciudad       | Fecha    |
|---------|---------------------------|--------------|----------|
| 2:21. 4 | John Monckton (AUS)       | Brisbane     | 20.02.56 |
| 2:18. 8 | John Monckton (AUS)       | Sidney       | 15.01.58 |
| 2:18. 4 | John Monckton (AUS)       | Melbourne    | 18.02.58 |
| 2:17. 9 | Frank McKinney (USA)      | Los Altos    | 12.07.59 |
| 2:17. 8 | Frank McKinney (USA)      | Osaka        | 25.07.59 |
| 2:17. 6 | Charles Bittick (USA)     | Los Angeles  | 26.06.60 |
| 2:16. 0 | Thomas Stock (USA)        | Toledo       | 24.07.60 |
| 2:13. 2 | Thomas Stock (USA)        | Chicago      | 02.07.61 |
| 2:11. 5 | Thomas Stock (USA)        | Los Angeles  | 20.08.61 |
| 2:10. 9 | Thomas Stock (USA)        | Cuyahoga F.  | 10.08.62 |
| 2:10. 3 | Jed Graef (USA)           | Tokio        | 13.10.64 |
| 2:09. 4 | Charles Hickox (USA)      | Tokio        | 29.08.67 |
| 2:07. 9 | Roland Matthes (GDR)      | Leipzig      | 08.11.67 |
| 2:07. 5 | Roland Matthes (GDR)      | Leipzig      | 14.08.68 |
| 2:07. 4 | Roland Matthes (GDR)      | Santa Clara  | 12.07.69 |
| 2:06. 6 | Gary Hall (USA)           | Louisville   | 14.08.69 |
| 2:06. 4 | Roland Matthes (GDR)      | Berlin Este  | 29.08.69 |
| 2:06.33 | Michael Stamm (USA)       | Los Angeles  | 20.08.70 |
| 2:06. 1 | Roland Matthes (GDR)      | Barcelona    | 11.09.70 |
| 2:05. 6 | Roland Matthes (GDR)      | Leipzig      | 03.09.71 |
| 2:02. 8 | Roland Matthes (GDR)      | Leipzig      | 10.07.72 |
| 2:02.82 | Roland Matthes (GDR)      | Munich       | 02.09.72 |
| 2:01.87 | Roland Matthes (GDR)      | Belgrado     | 07.06.73 |
| 2:00.64 | John Naber (USA)          | Long Beach   | 19.06.76 |
| 1:59.19 | John Naber (USA)          | Montreal     | 24.07.76 |
| 1:58.93 | Rick Carey (USA)          | Clovis       | 03.08.83 |
| 1:58.86 | Rick Carey (USA)          | Indianap.    | 27.06.84 |
| 1:58.41 | Serguei Zabolotnov (URSS) | Moscú        | 21.08.84 |
| 1:58.14 | Igor Polianski (URSS)     | Erfurt       | 03.03.85 |
| 1:57.30 | Martín López-Zubero (ESP) | F.Lauderdale | 13.08.91 |
| 1:56.57 | Martín López-Zubero (ESP) | Tuscalosa    | 23.11.91 |

## QUINIELA GANADORA

### Ocho variantes

1. Deportivo Coruña - Albacete ..... X
2. Logroñés - E. Burgos ..... 2
3. R. Madrid - R. Mallorca ..... 1
4. Spórting Gijón - Español ..... 1

5. Sevilla - R. Sociedad ..... X
6. Ath. Bilbao - Zaragoza ..... 1
7. R. Valladolid - R. Oviedo ..... X
8. Cádiz - At. Madrid ..... X

9. Tenerife - At. Osasuna ..... X
10. Barcelona - Valencia ..... 1
11. Mérida - Betis ..... 1

12. Sestao - Avilés ..... 1
13. Eibar - R. Madrid ..... 1
14. Figueras - R. Vallecana ..... 2

- P. al 15: Racing Santander - Celta ..... X

## Curso de Ofimática (Datáfono, Fax, TPV, etc...)

Para Trabajadores de PYMES  
Mayores de 25 años o  
Autónomos Mayores de 25 años

Comienzo: 25 - 11 - 91  
Lugar: Palencia  
Nº Plazas: 20  
Información: 900-400173

BECA ECONOMICA PARA LOS CURSILLANTES

ORGANIZA:



Asociación de  
Jóvenes Industriales  
de Castilla y León

SUBVENCIONA:



Junta de  
Castilla y León  
Consejería de Economía y Hacienda



Fondo  
Social  
Europeo



# LA LIGA FUTBOLISTICA

## Resultados y clasificaciones

### PRIMERA DIVISION

#### RESULTADOS

|                         |     |
|-------------------------|-----|
| Deportivo - Albacete    | 2-2 |
| Logroñés - Burgos       | 1-2 |
| Real Madrid - Mallorca  | 2-0 |
| Sporting - Español      | 3-0 |
| Sevilla - Real Sociedad | 2-2 |
| Ath. Bilbao - Zaragoza  | 1-0 |
| Valladolid - Oviedo     | 1-1 |
| Cádiz - At. Madrid      | 1-1 |
| Tenerife - Osasuna      | 0-0 |
| Barcelona - Valencia    | 3-1 |

#### CLASIFICACION

|                   | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|-------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—R. Madrid      | 11 | 10 | 1  | 0  | 26 | 5  | 21+ 9 |
| 2.—At. Madrid     | 11 | 8  | 1  | 2  | 15 | 5  | 17+ 7 |
| 3.—Sporting       | 11 | 7  | 2  | 2  | 15 | 9  | 16+ 4 |
| 4.—Burgos         | 11 | 6  | 3  | 2  | 14 | 7  | 15+ 5 |
| 5.—Barcelona      | 11 | 6  | 2  | 3  | 22 | 13 | 14+ 2 |
| 6.—Zaragoza       | 11 | 5  | 3  | 3  | 14 | 9  | 13+ 3 |
| 7.—Sevilla        | 11 | 5  | 2  | 4  | 18 | 14 | 12    |
| 8.—Valencia       | 11 | 5  | 2  | 4  | 12 | 12 | 12+ 2 |
| 9.—Oviedo         | 11 | 4  | 3  | 4  | 12 | 11 | 11+ 1 |
| 10.—Real Sociedad | 11 | 3  | 4  | 4  | 10 | 12 | 10    |
| 11.—Logroñés      | 11 | 4  | 2  | 5  | 10 | 16 | 10- 2 |
| 12.—Albacete      | 11 | 4  | 1  | 6  | 13 | 15 | 9- 1  |
| 13.—Osasuna       | 11 | 4  | 1  | 6  | 7  | 13 | 9- 1  |
| 14.—Valladolid    | 11 | 3  | 2  | 6  | 9  | 12 | 8- 4  |
| 15.—Tenerife      | 11 | 2  | 4  | 5  | 10 | 14 | 8- 4  |
| 16.—Cádiz         | 11 | 3  | 2  | 6  | 7  | 11 | 8- 4  |
| 17.—Ath. Bilbao   | 11 | 3  | 2  | 6  | 7  | 18 | 8- 4  |
| 18.—Español       | 11 | 2  | 3  | 6  | 10 | 18 | 7- 3  |
| 19.—Deportivo     | 11 | 2  | 3  | 6  | 9  | 17 | 7- 5  |
| 20.—Mallorca      | 11 | 2  | 1  | 8  | 4  | 13 | 5- 5  |

#### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

Albacete-Barcelona  
Burgos-Deportivo  
Mallorca-Logroñés  
Español-Real Madrid  
Real Sociedad-Sporting Gijón  
Zaragoza-Sevilla  
Oviedo-Athletic  
At. Madrid-Valladolid  
Osasuna-Cádiz  
Valencia-Tenerife

### SEGUNDA DIVISION

#### RESULTADOS

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Las Palmas - Barcelona    | 3-1 |
| Castellón - Palamós       | 1-2 |
| Lérida - Sabadell         | 0-1 |
| Málaga - Ath. Bilbao      | 1-0 |
| Mérida - Betis            | 3-2 |
| Sestao - Avilés           | 1-0 |
| Eibar - Real Madrid       | 1-0 |
| Figueras - Rayo Vallecano | 1-2 |
| Murcia - Compostela       | 0-0 |
| Racing - Celta            | 1-1 |

#### CLASIFICACION

|                   | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|-------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—Celta          | 13 | 9  | 1  | 3  | 19 | 8  | 19+ 7 |
| 2.—Rayo Vallecano | 13 | 8  | 2  | 3  | 21 | 10 | 18+ 6 |
| 3.—Betis          | 13 | 7  | 3  | 3  | 23 | 13 | 17+ 5 |
| 4.—Figueras       | 13 | 7  | 3  | 3  | 22 | 13 | 17+ 3 |
| 5.—Lérida         | 13 | 6  | 3  | 4  | 17 | 12 | 15+ 1 |
| 6.—Mérida         | 13 | 6  | 3  | 4  | 21 | 17 | 15+ 1 |
| 7.—Eibar          | 13 | 6  | 3  | 4  | 7  | 8  | 15+ 1 |
| 8.—Compostela     | 13 | 4  | 6  | 3  | 10 | 5  | 14+ 2 |
| 9.—Murcia         | 13 | 5  | 4  | 4  | 14 | 12 | 14    |
| 10.—Racing        | 13 | 5  | 4  | 4  | 13 | 11 | 14    |
| 11.—Real Madrid   | 13 | 5  | 3  | 5  | 13 | 15 | 13+ 1 |
| 12.—Palamós       | 13 | 5  | 3  | 5  | 16 | 22 | 13+ 1 |
| 13.—Barcelona     | 13 | 4  | 3  | 6  | 18 | 20 | 11- 1 |
| 14.—Sabadell      | 13 | 4  | 3  | 6  | 8  | 12 | 11- 1 |
| 15.—Málaga        | 13 | 4  | 3  | 6  | 10 | 19 | 11- 3 |
| 16.—Avilés        | 13 | 3  | 4  | 6  | 8  | 12 | 10- 2 |
| 17.—Sestao        | 13 | 3  | 3  | 7  | 10 | 16 | 9- 5  |
| 18.—Castellón     | 13 | 3  | 3  | 7  | 13 | 20 | 9- 5  |
| 19.—Ath. Bilbao   | 13 | 2  | 4  | 7  | 9  | 16 | 8- 4  |
| 20.—Las Palmas    | 13 | 1  | 5  | 7  | 8  | 19 | 7- 7  |

#### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

Barcelona-Racing  
Palamós-Las Palmas  
Sabadell-Castellón  
Athletic-Lérida  
Betis-Málaga  
Avilés-Mérida  
Real Madrid-Sestao  
Rayo Vallecano-Eibar  
Compostela-Figueras  
Celta-Murcia

### SEGUNDA DIVISION «B»

#### RESULTADOS

|                           |     |
|---------------------------|-----|
| Pontevedra - PALENCIA     | 0-1 |
| Ponferradina - Valladolid | 1-2 |
| Tudelano - C. Torrelavega | 0-0 |
| Orense - Lallín           | 1-1 |
| Oviedo - Numancia         | 1-0 |
| Mosconia - Sporting       | 2-1 |
| Avila - Endesa            | 0-0 |
| Salamanca - Logroñés      | 3-0 |
| Lugo - Fabril             | 5-1 |
| Leonesa - Cambados        | 3-0 |

#### GRUPO I

#### CLASIFICACION

|                   | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|-------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—Salamanca      | 13 | 7  | 5  | 1  | 21 | 5  | 19+ 5 |
| 2.—Endesa         | 13 | 6  | 7  | 0  | 18 | 7  | 19+ 7 |
| 3.—Valladolid     | 13 | 8  | 3  | 2  | 20 | 10 | 19+ 7 |
| 4.—Lugo           | 13 | 5  | 8  | 0  | 18 | 9  | 18+ 4 |
| 5.—Pontevedra     | 13 | 7  | 2  | 4  | 19 | 12 | 16+ 2 |
| 6.—G. Torrelavega | 13 | 5  | 5  | 3  | 12 | 9  | 15+ 3 |
| 7.—Orense         | 13 | 5  | 3  | 5  | 17 | 12 | 13- 1 |
| 8.—Leonesa        | 13 | 4  | 4  | 5  | 16 | 14 | 12- 2 |
| 9.—Avila          | 13 | 3  | 6  | 4  | 11 | 12 | 12- 2 |
| 10.—Oviedo        | 13 | 5  | 2  | 6  | 15 | 18 | 12- 2 |
| 11.—Lallín        | 13 | 3  | 6  | 4  | 14 | 17 | 12    |
| 12.—PALENCIA      | 13 | 3  | 6  | 4  | 15 | 19 | 12    |
| 13.—Tudelano      | 13 | 3  | 6  | 4  | 12 | 16 | 12- 2 |
| 14.—Logroñés      | 13 | 4  | 4  | 5  | 14 | 20 | 12    |
| 15.—Cambados      | 13 | 2  | 7  | 4  | 7  | 14 | 11- 1 |
| 16.—Numancia      | 13 | 1  | 8  | 4  | 8  | 10 | 10- 2 |
| 17.—Sporting      | 13 | 2  | 6  | 5  | 7  | 9  | 10- 2 |
| 18.—Mosconia      | 13 | 3  | 4  | 6  | 12 | 24 | 10- 4 |
| 19.—Ponferradina  | 13 | 4  | 1  | 8  | 14 | 26 | 9- 5  |
| 20.—Fabril        | 13 | 2  | 3  | 8  | 20 | 27 | 7- 5  |

#### PROXIMA JORNADA

PALENCIA-Leonesa  
Valladolid-Pontevedra  
Gimnástica-Ponferradina  
Lallín-Tudelano  
Numancia-Orense  
Sporting-Oviedo  
Endesa As Pontes-Mosconia  
Logroñés-Avila  
Fabril-Salamanca  
Cambados-Lugo

#### GRUPO II

#### RESULTADOS

|                            |     |
|----------------------------|-----|
| Manlleu - Santurce         | 4-0 |
| Huesca - Girona            | 0-1 |
| Osasuna - Hospitalet       | 2-1 |
| Lemona - Baracaldo         | 1-0 |
| Sant Andreu - G. Tarragona | 1-1 |
| Zaragoza - Basconia        | 1-1 |
| Real Sociedad - Andorra    | 2-1 |
| Hernani - Mollerusa        | 3-1 |
| Alavés - Binéfar           | 1-0 |
| Sp. Mahonés - Fraga        | 5-0 |

#### GRUPO III

#### RESULTADOS

|                        |     |
|------------------------|-----|
| Valdepeñas - Elche     | 3-1 |
| Levante - Benidorm     | 1-1 |
| Gandía - Orihuela      | 0-2 |
| At. Madrid - Getafe    | 0-2 |
| Cartagena - Roldán     | 1-0 |
| Torrent - Torrejón     | 0-0 |
| Leganés - Alzira       | 0-0 |
| Alcoyano - Oliva       | 2-1 |
| Tomelloso - Villarreal | 1-1 |
| Yeclano - Hércules     | 3-1 |

#### GRUPO IV

#### RESULTADOS

|                             |     |
|-----------------------------|-----|
| Tenerife Sur - Portuense    | 1-0 |
| Linense - Sanluqueño        | 2-1 |
| At. Marbella - Villanovense | 3-1 |
| Los Boliches - Granada      | 1-5 |
| Jaén - Badajoz              | 3-0 |
| Betis - Extremadura         | 0-1 |
| Recreativo - Fuengirola     | 2-0 |
| Ejido - Estepona            | 0-2 |
| Jerez - Córdoba             | 0-3 |
| Melilla - Maspalomas        | 1-1 |

### TERCERA DIVISION

#### RESULTADOS

|                       |              |
|-----------------------|--------------|
| Béjar - Salmantino    | 0-1          |
| Medinense - Arandina  | 0-0          |
| Zamora - Cultural     | 3-2          |
| Segoviana - Uxama     | 0-0          |
| Astorga - Lermefio    | 2-1          |
| Hullera - La Bañeza   | (suspendido) |
| Almazán - Dyc         | 1-2          |
| Bembibre - Brivesca   | 2-1          |
| Venta Baños - Endesa  | 1-1          |
| Fabero - At. Bungalés | 1-0          |

#### GRUPO VIII

#### CLASIFICACION

|                      | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|----------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—Whisky Dyc        | 13 | 7  | 5  | 1  | 29 | 12 | 19+ 7 |
| 2.—Astorga           | 13 | 6  | 5  | 2  | 15 | 6  | 17+ 3 |
| 3.—Bembibre          | 13 | 7  | 3  | 3  | 21 | 14 | 17+ 3 |
| 4.—Salmantino        | 13 | 5  | 6  | 2  | 18 | 10 | 16+ 4 |
| 5.—VENTA DE BAÑOS    | 13 | 6  | 5  | 2  | 23 | 19 | 16+ 2 |
| 6.—Fabero            | 13 | 6  | 3  | 4  | 19 | 17 | 15+ 1 |
| 7.—Bungalés          | 13 | 5  | 4  | 4  | 19 | 21 | 14+ 2 |
| 8.—Béjar             | 13 | 6  | 2  | 5  | 17 | 12 | 14    |
| 9.—Segoviana         | 13 | 5  | 4  | 4  | 12 | 12 | 14    |
| 10.—Uxama            | 13 | 4  | 5  | 4  | 17 | 20 | 13+ 1 |
| 11.—Lermefio         | 13 | 5  | 3  | 5  | 16 | 20 | 13+ 1 |
| 12.—Almazán          | 13 | 4  | 5  | 4  | 21 | 20 | 13- 1 |
| 13.—Hullera          | 12 | 4  | 4  | 4  | 17 | 11 | 12    |
| 14.—Cultural de León | 13 | 1  | 10 | 2  | 18 | 16 | 12    |
| 15.—Medinense        | 13 | 4  | 4  | 5  | 11 | 16 | 12- 2 |
| 16.—La Bañeza        | 12 | 4  | 3  | 5  | 17 | 20 | 11- 1 |
| 17.—Arandina         | 13 | 4  | 2  | 7  | 22 | 24 | 10- 2 |
| 18.—Zamora           | 13 | 4  | 2  | 7  | 14 | 25 | 10- 4 |
| 19.—Brivesca         | 13 | 1  | 4  | 8  | 15 | 36 | 6- 6  |
| 20.—Endesa           | 13 | 0  | 4  | 9  | 7  | 17 | 4- 8  |

#### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

Salmantino - Fabero  
Arandina - Béjar  
C. León - Medinense  
Uxama - Zamora  
Lermefio - Segoviana  
La Bañeza - Astorga  
Whisky Dyc - Hullera  
Brivesca - Almazán  
Endesa - Bembibre  
At. Bungalés - VENTA DE BAÑOS

### REGIONAL PREFERENTE

#### GRUPO A-1

#### RESULTADOS

|                               |     |
|-------------------------------|-----|
| San Esteban-S.D. Covaleta     | 0-0 |
| C.D. HERRERA-C.D. OSORNO      | 5-2 |
| C.D. CARRION-C.D. VILLAMURIEL | 2-2 |
| Las Navas-S.D. Valeránica     | 1-1 |
| Descansó: Dptvo. Arenas       |     |

#### CLASIFICACION

|                 | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|-----------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—Covaleta     | 10 | 6  | 3  | 1  | 16 | 5  | 14+ 5 |
| 2.—CARRION      | 10 | 4  | 4  | 2  | 19 | 12 | 12+ 2 |
| 3.—HERRERA      | 10 | 5  | 1  | 4  | 16 | 11 | 11+ 1 |
| 4.—VILLAMURIEL  | 10 | 3  | 5  | 2  | 16 | 14 | 11+ 1 |
| 5.—OSORNO       | 10 | 4  | 3  | 3  | 21 | 23 | 11- 1 |
| 6.—Dpto. Arenas | 9  | 4  | 1  | 4  | 17 | 11 | 9- 1  |
| 7.—Valeránica   | 9  | 4  | 1  | 4  | 11 | 18 | 9+ 1  |
| 8.—Las Navas    | 10 | 2  | 4  | 4  | 13 | 14 | 8- 2  |
| 9.—San Esteban  | 10 | 0  | 2  | 8  | 4  | 25 | 2- 8  |

#### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

S.D. Covaleta-Dptvo. Arenas C.D.  
C.D. OSORNO-A.D. San Esteban  
C.D. VILLAMURIEL-C.D. HERRERA  
S.D. Valeránica-C.D. CARRION  
Descansa: A.D. Las Navas

#### GRUPO A-2

#### RESULTADOS

|                               |              |
|-------------------------------|--------------|
| C.D. Juv. Círculo-C.D. GUARDO | 1-3          |
| Villarcayo-C.D. AGUILAR       | 0-0          |
| BARRUELO C.D.-Tardajos        | (suspendido) |
| C.D. VELILLA-Alcázar          | (suspendido) |

#### CLASIFICACION

|                     | J. | G. | E. | P. | F. | C. | Ptos. |
|---------------------|----|----|----|----|----|----|-------|
| 1.—GUARDO           | 9  | 6  | 1  | 2  | 18 | 9  | 13+ 3 |
| 2.—Villarcayo       | 9  | 4  | 3  | 2  | 11 | 6  | 11+ 1 |
| 3.—Tardajos         | 8  | 4  | 2  | 2  | 13 | 10 | 10+ 2 |
| 4.—AGUILAR          | 9  | 4  | 2  | 3  | 10 | 7  | 10    |
| 5.—VELILLA          | 8  | 4  | 1  | 3  | 13 | 9  | 9+ 3  |
| 6.—Alcázar          | 8  | 3  | 2  | 3  | 12 | 7  | 8     |
| 7.—BARRUELO         | 8  | 2  | 1  | 5  | 13 | 19 | 5- 1  |
| 8.—Juv. del Círculo | 9  | 0  | 2  | 7  | 10 | 23 | 2- 8  |

#### PARTIDOS PARA LA PROXIMA JORNADA

C.D. AGUILAR-C.D. GUARDO  
C.D. Tardajos-Villarcayo Nela C.F.  
Alcázar C.D.-C.D. BARRUELO  
C.D. VELILLA-C.D. Juv. del Círculo



# PRIMERA DIVISION

En un partido mediocre

## El líder ganó al colista

El mallorquinista Alvaro trajo en jaque a la defensa del R. Madrid, pero sin éxito



Alfonso marcó el segundo tanto del Real Madrid

Madrid EFE.-

2. Real Madrid: Buyo; Chendo, Villarroja, Rocha, Sanchís; Hierro, Milla (Paco Llorente, min. 46), Hagi (Alfonso, min. 68), Michel; Butragueño y Luis Enrique.

0. Mallorca: Stelea; Sala (Vidal, min. 72), Serer, Villena, Fradera, Armando; Pedraza, Sergi (Sergio García, min. 47), Marina, Soler; y Alvaro.

Goles: 1-0. Min. 47. Hagi lanza una falta, el balón toca en la barrera y engaña al guardameta Stelea. 2-0. Min. 78. Alfonso, dentro del área, resuelve en una jugada individual.

Arbitro: Brito Arceo (Colegio tinerfeño). Mostró cartulinas amarillas a Serer y Sergio García del Mallorca y a Chendo, del Real Madrid.

Comentario:

Radomir Antic, con su décima victoria en once jornadas, se ha convertido en el técnico que puede batir récords históricos en el Real Madrid, pero también y por lo visto ayer puede pasar a las hemerotecas por cumplir estos objetivos con un juego insulso que incluso aburre hasta a los 'Ultrasur', que se dedican ya a saludar a los seguidores del fondo norte para "matar el rato".

Alvaro Cervera, delantero internacional de nuevo cuño, llevó el desconcierto a la defensa del Real Madrid en la primera mitad e incluso enseñó a Ricardo Rocha, que aún existen delanteros españoles con cierta categoría, pero en unas ocasiones su falta de puntería y la falta de acierto de compañeros suyos como Sala, hizo que su equipo con-

tinúe último en la clasificación general.

Serra Ferrer contó con un fichaje de categoría, el rumano Stelea, quien ya en su debut se consagró en el estadio Bernabéu por su sobriedad y reflejos. Stelea saludó y besó con emoción a su amigo y compatriota Hagi en los vestuarios antes de saltar al césped, pero nunca podía imaginarse que minutos más tarde el "rumano madridista" le marcara el primer gol gracias a la mala colocación de la barrera mallorquinista.

La suerte se alió una vez más con el Real Madrid, que marcaba en el minuto 47, y en la grada ya se comenta que el sucesor de Luis Molowny en el club no es Leo Beenhakker, sino que este es título es para Antic, siempre triunfal a pesar de sufrir siempre en casa en el banquillo.

El Real Madrid, en un mediocre partido, apuntilló al Mallorca en la segunda mitad

una vez sus jugadores arrojaron la toalla y el encuentro sirvió para refrendar una buena actuación de Villarroja, además de comunicar definitivamente a García Remón, técnico del filial, que Alfonso es por méritos propios, única y exclusivamente integrante de la plantilla del primer equipo.



El mallorquinista Alvaro hizo un gran partido, pero sus penetraciones no tuvieron efectividad

## El Barcelona, sin problemas frente al Valencia

Barcelona: Zubizarreta; Nando, Koeman, Serna, Guardiola, Eusebio, Amor, Bakero, Laudrup, Stoichkov (Goikoetxea, m. 45) y Beguiristain (Witschge, m. 67).

Valencia: Sempere; Quique, Boro, Camarasa, Giner (Toni, m. 82), Leonardo, Tomás, Nando, Roberto, Eloy y Penev.

Arbitro: Ramos Marcos. Mostró tarjetas amarillas a Eloy, Penev, Tomás y Nando, por el Valencia y Guardiola y Nando por parte del Barcelona.

Goles: 1-0. M. 35: Stoichkov pasa un balón a Amor y éste marca.

2-0. M. 58: Laudrup recoge un balón lanzado por Bakero y marca.

2-1. M. 76: Penev se va de Koeman, cede a Eloy, y éste marca en vaselina.



Laudrup, dos goles para el Barcelona

3-1. M. 78: Giner cabecea un balón al área, y Laudrup se aprovecha marcando.

Comentario:

El Barcelona continúa con su racha de victorias y goles de los últimos partidos.

El Barcelona no jugó una buena primera parte, aunque se fue al descanso con un gol a cero. En la segunda mitad, los azulgrana realizaron un gran juego y gozaron de muchísimas ocasiones, materializando dos de ellas.

TRES AÑOS  
DE GARANTIA



Nuevo Patrol 4x4  
NISSAN

En Todos los Terrenos.

Concesionario:

VIVAPA, S. A.

EXPOSICION:  
VENTAS:  
RECAMBIOS:  
TALLERES:

Avda. Manuel Rivera, 12 - Tfno: 71 17 88.  
Polígono Industrial P-1. C./ Extremadura. Tfnos: 72 14 45 y 72 14 48.  
Polígono Industrial P-1. C./ Extremadura. Tfnos: 73 02 00 y 73 02 04.  
Polígono Industrial P-1. C./ Extremadura. Tfno: 72 93 20.  
AGUILAR DE CAMPOO: TALLERES FERNANDEZ MONTES, S.L. Pol. Industrial. Tfno: 12 22 95.



# PRIMERA DIVISION

## La Real Sociedad empató y hasta pudo ganar en Sevilla



La Real Sociedad confirmó su buen momento en Sevilla

Sevilla EFE.-

2 - Sevilla: Unzué; Cortijo (Rafa Paz, m.46), Diego, Salguero, Jiménez; Marcos, Bengoechea (Andrades, m.75), Ramón; Conte, Zamorano y Suker.

2 - Real Sociedad: González; Górriz, Gajate, Larrañaga, Lumbreras; Carlos Xavier (Alaba, m.52), Imaz, Océano, Uría; Fuentes y Luis Pérez (Aguirre, m.76).

Goles: 1-0, M.35: Suker se adelanta a González y marca a puerta vacía. 1-1, M.38: Océano, de cabeza, tras un centro de Luis Pérez. 1-2, M.64: Luis Pérez desvía el balón en un disparo de Imaz. 2-2, M.79: Suker resuelve de duro disparo un barullo dentro del área de la Real Sociedad.

Arbitro: Soriano Aladrén (Colegio Madrileño). Mostró cartulina amarilla a Imaz (M.28).

Incidenencias: Partido disputado en el estadio Ramón Sánchez Pizjuán ante unos 46.000 espectadores. Terreno de juego en buenas condiciones. Antes del encuentro se le realizó un emotivo homenaje al niño Diego Montes, quien resultó herido en un atentado terrorista de ETA el pasado mes de marzo, y que hizo el saque de honor.

Comentario:

El yugoslavo Davor Suker volvió a demostrar que es un auténtico goleador y ayer con sus dos tantos propició que el Sevilla, que realizó un mal partido, salvara un punto ante una Real Sociedad que a punto estuvo de rentabilizar su seriedad táctica.

John Benjamin Toshack, técnico de la Real Sociedad, estableció unos férreos marcajes in-

dividuales sobre los tres puntas sevillistas y una fuerte presión en el centro del campo que ahogó a Marcos, Bengoechea y Ramón, quienes no pudieron en ningún momento con sus oponentes.

Pese a todo, la presión en la primera mitad correspondió a un Sevilla que se pudo adelantar en ocasiones de Zamorano-dos, Suker y Ramón, pero el error en los disparos y Larrañaga, bajo los palos, evitaron que los hispanos tomaran la iniciativa en el marcador.

La Real se había mantenido agazapada en su terreno y de juego con una seriedad que rayó en la perfección, pero esta táctica se rompió en una jugada de picardía y habilidad de Suker, quien sacó provecho a una salida confiada de González para adelantar a su equipo.

La "Sukermanía" comenzó a aparecer en el Ramón Sánchez Pizjuán, pero poco duró la alegría de la afición cuando el portugués Océano, el mejor de su

equipo, culminó de cabeza una jugada que había iniciado él mismo.

La igualdad fue un jarro de agua fría para un Sevilla que en la segunda parte lo hizo todo mal. El centro del campo andaluz sucumbió de manera absoluta ante un rival muy bien plantado sobre el terreno de juego que se adelantó en el minuto 64 gracias al incisivo Luis Pérez.

Todo parecía que se encaminaba hacia un triunfo visitante, con un público que abroncaba a sus futbolistas y con una Real Sociedad que quería sentenciar, pero en ese momento volvió a surgir el oportunismo de Suker, quien incluso estuvo a punto de dar el triunfo a su equipo si un defensa donostiarra no lo hubiera evitado.

Los últimos minutos fueron de una presión completa del Sevilla, con más corazón que cabeza, ante una Real Sociedad que ya se conformó con defenderse y mantener el esférico para conservar el punto que había ganado gracias a su seriedad.

## Ante un disciplinado Oviedo

## Cuarto negativo para el Valladolid

Valladolid EFE.-

1-Valladolid: Higueta; Patri, Santi Cuesta, Caminero, César, Vicente (Guerrero min. 58), Pereira (Alberto min. 58), Leonel, Fonseca, Valderrama, Minguela.

1-Oviedo: Viti; Zúñiga, Gorriarán, Luis Manuel, Jerkan, Rivas, Elcacho, Vinyals, Gracan, Carlos (Sarriugarte min. 76), Jankovic (Bango min. 62).

Goles: 0-1. Min. 16. Rivas, de tiro cruzado. 1-1. Min. 42. Valderrama, a pase de Vicente.

Arbitro: Sosa Saavedra (canario). Mostró tarjetas amarillas a Fonseca y Valderrama, del Valladolid, y a Gracan, del Oviedo.

Incidenencias: Partido disputado en el estadio "José Zorrilla" ante unos 20.000 espectadores. Masiva afluencia de los equipos de la cantera, que pusieron colorido a los prolegómenos del partido.

Comentario:

El Real Valladolid, con un juego sin ideas ni capacidad ofensiva, permitió al Oviedo llevarse

## Primer triunfo del Ath. Bilbao en casa

Bilbao EFE.-

1.- Athletic Bilbao: Iru; Asier, Alkorta, Larrazabal; Luis Fernando, Salinas, Urrutia (Lacabeg, min.88); Billabona, Garitano; Valverde (Luke, min.76) y Ziganda.

0.- Real Zaragoza: Cedrún; Pablo (Lizarralde, min.70), Aguado, Esteban; Solana, Franco, García Sanjuán, Poyet, Mateu; Pardeza (Gay, min.62) e Higuera.

Gol: 1-0: min.32, Valverde aprovecha una indecisión defensiva a pase de Ziganda, sortea a Cedrún y marca por bajo a puerta vacía.

Arbitro: García Aranda (madrileño). Mostró la tarjeta amarilla a los locales Asier y Luke y a los visitantes Pardeza y Poyet.

Incidenencias: Unos 40.000 espectadores casi llenaron San Mamés en la mejor entrada de la temporada. Primera victoria del Athletic en San Mamés en la presente liga. Debutó en Primera División el defensa Asier, que el pasado jueves se incorporó al Athletic, cedido por el Real Madrid.

Comentario:

El Athletic ganó por 1-0 al Zaragoza en San Mamés casi cinco meses después de su última victoria en casa -4-0 al Betis el 4 de junio- y su entrenador Iñaki Sáez, que había anunciado su dimisión si su equipo no obtenía la victoria, logró salvar, de momento, su puesto.

La ineludible necesidad de victoria del Athletic, la anunciada dimisión de Sáez en caso contrario, el debut de Asier y el cambio en el esquema de juego, fueron suficientes alicientes para que San Mamés registrara la mejor entrada de la temporada.

Los bilbaínos protagonizaron un espectacular comienzo de encuentro con una fuerte presión y un derroche de garra que obligó



Valverde marcó el tanto de la primera victoria casera del Ath. Bilbao

al Zaragoza a dejarse dominar y confiar su ambición a la habilidad de Mateu y Pardeza.

La defensa zaragozana, que dio la impresión de jugar consciente de las armas que iba a poner en juego su rival, supo mantener a recaudo la portería de Cedrún, pero un error iba a propiciar el gol que finalmente supondría su derrota.

Era el minuto 35 y un intento de disparo de Ziganda fue mal rechazado por la defensa visitante; el balón llegó a Valverde, quien se internó en el área, sorteó a Cedrún y marcó por bajo un gol que fue celebrado por los jugadores y el público como si se tratara de una final de Copa.

Ya en la segunda parte, los bilbaínos redujeron paulatinamente su capacidad de empuje, pero pudieron haber sentenciado el encuentro en el minuto 63, cuando en jugadas consecutivas, Garitano y Valverde desaprovecharon sendas oportunidades de marcar al lanzar al poste y estrellar el balón en un defensor, respectivamente, con Cedrún batido.

En los últimos minutos de juego, el Zaragoza adelantó sus líneas y dispuso de dos ocasiones en los minutos 82 y 85 que estuvieron a punto de convertirse en gol y que helaron el corazón a los aficionados bilbaínos, que sólo respiraron a gusto tras el pitido final de García Aranda.

El empate llegó en el minuto 42, con un buen servicio de Vicente a Valderrama, que marcó de tiro raso su primer gol en el Valladolid.

En el segundo tiempo, el Oviedo renunció al ataque, y la iniciativa fue de los locales que, con mucho pase horizontal y exceso de balones bombeados sobre el área, permitieron que la defensa visitante no tuviera problemas.

En el minuto 53, Fonseca conectó un tiro cruzado que rechazó Viti con muchos apuros y, en el minuto 90, Valderrama, completamente solo, tuvo la oportunidad de lograr el gol del triunfo, pero disparó inocentemente a las manos de Viti.



# PRIMERA DIVISION

Con su portero Emilio como figura

## El Spórting de Gijón descerrajó al Español en el segundo tiempo

Gijón EFE.-

3. Spórting de Gijón: Emilio; Arturo, Tati, Luis Sierra, Abelardo, Alcázar; Joaquín, Iordanov (Oscar M 64), Nilsson (Emilio II M 76); Monchu y Juanele.

0. Español: Biurrun; Mendiondo, Angel Luis, Gallardo, Uceda; Eloy (Ezequiel Castillo M 78), Francisco, Mágico Díaz, Masnou; Escaich y Alfaro Moreno (Luis M 64).

Goles: 1-0, M 48: Juanele remata tras recoger un rechace de la defensa. 2-0, M. 73: Monchu roba un balón y bate a Biurrun en su salida. 3-0, M. 90: Monchu remata un balón enviado al poste por Emilio II.

Arbitro: Paz García, Navarro. Mostró tarjeta amarilla a Mágico Díaz (M 35), Nilsson (M 55), Mendiondo (M 65), Joaquín (M 68), Ezequiel Castillo (M 79).

Incidencias: 18.000 espectadores en El Molinón que dejaron en taquilla 2.600.000 pesetas. Al comienzo del encuentro se guardó un minuto de silencio en memoria de Cobo, ex-guardameta del Spórting fallecido esta semana.

Comentario:

El Spórting venció al Español por 3-0 gracias a una buena segunda parte de los delanteros locales que superaron claramente a la defensa blanquiazul, y en un partido en el que el portero local Emilio volvió a convertirse en el mejor jugador de su equipo con lo que suma 546 minutos con su portería imbatida.

Durante la primera mitad, los sportinguistas ejercieron un infructuoso dominio del juego sin llegar a concretar ante la meta de Biurrun, mientras que el conjunto catalán sólo mostró vocación ofensiva en los últimos minutos mediante algunas internadas de Masnou.

La presión rojiblanca permitió al búlgaro Iordanov disfrutar de dos buenas ocasiones en sendos disparos al borde del área es-

pañolista aunque la mejor ocasión fue para el internacional Abelardo en un remate de volea que despejó la defensa y el rechace, rematado por Arturo, fue enviado a córner por la zaga española.

El centro del campo local, formado en esta ocasión por Joaquín, Iordanov y Nilsson, pasó por algunas lagunas y no siempre fueron capaces de enviar balones francos a sus delanteros que estuvieron bien marcados por la defensa catalana.

El gol conseguido por el Spórting nada más iniciarse la segunda mitad obligó al Español a adelantar sus líneas, aunque los locales aprovecharon su ventaja para asentarse mejor en el campo lo que les permitió no pasar excesivos apuros en defensa.

No obstante, el Español disfrutó de algunas ocasiones de gol pero sus delanteros se encontraron bajo los palos con un Emilio I en gran forma que realizó varias intervenciones de mérito que le permiten continuar imbatido por sexto partido consecutivo.

La tranquilidad para los roji-



Monchu sigue su racha goleadora y ayer marcó dos tantos para el Spórting

blancos no llegó hasta el minuto 73 con el gol de Monchu, que dejaba prácticamente sentenciado un partido que el Spórting acabó con diez jugadores al lesionarse Arturo.

Esta circunstancia no impidió que nuevamente Monchu, ya en tiempo de descuento, cerrase el marcador tras una buena jugada de Emilio II que, tras driblar a Biurrun, remató al poste.

## Tenerife y Osasuna, peloteo sin goles

Santa Cruz de Tenerife EFE.-

0. Tenerife: Agustín, Torrecilla, Francis, Toni, Llorente, Revert (Pau, min.80), Isidro, Toño, Chano, Quique (Felipe, min.46) y Pizzi.

0. Osasuna: Roberto, Larraínzar I, Pepín, Arozarena, Bustingorri, Martín González, Merino, Sola (Aguilá, min.54), Martín Domínguez (Larraínzar II, min.79), Angelov y Urban.

Arbitro: Juan Andújar Oliver, del Colegio Andalúz. Amonestó a Isidro y Martín González.

Incidencias:

Encuentro de la undécima jornada de liga de primera división jugado en el estadio Heliodoro Rodríguez López, de la capital tinerfeña, que registró una buena entrada, sin llegar al lleno. Alrededor de 20.000 espectadores.

Comentario:

El Osasuna ha logrado su primer positivo en lo que va de temporada en la cancha del Tenerife, donde ya otros conjuntos aliviaron su sequía de puntos, casos de Albacete, Mallorca y Real Sociedad.

Sólo en los primeros minutos de la primera mitad logró acercarse el Tenerife a los dominios de Roberto con cierta profundidad y así pudo adelantarse en el marcador en un par de ocasiones, desaprovechadas por Toño e Isidro, que disparó con potencia desde lejos, aunque el meta osasunista acertó a detener.

A partir de entonces el juego transcurrió casi siempre en la parcela ancha, aunque plagado de imprecisiones por parte de ambos equipos, que no acertaban a organizar ataques que produjeran agobios ante el portal del conjunto contrario.

El Tenerife se empeñó en entrar por la zona derecha, donde Torrecilla erraba una y otra vez en las entregas, y de esta forma el Osasuna aprovechaba para poner en funcionamiento su táctica destructiva y poco más, pues sus acercamientos a la meta de Agustín fueron muy esporádicos y sin peligro alguno para el canchero local.

En la segunda mitad los dos cambios efectuados por ambos entrenadores dieron otro aire al partido.



Junta de  
Castilla y León

Consejería de Economía y Hacienda  
Dirección General de Economía

CURSO SUBVENCIONADO

**CURSO "METODOS Y TIEMPOS EN LAS PYMES"**

PROGRAMA

MEJORA DE METODOS: Diagramas de proceso, diagramas hombre máquina o de actividades simultáneas, diagrama bimanual, análisis crítico y aportación de ideas, manipulación de materiales, distribución en planta.

ESTUDIOS DE TIEMPOS: Productividad, relación del estudio de tiempos, valoración de la actividad, estudio de los suplementos, tiempo concedido, salarios con incentivos, tablas de tiempos normalizados.

SUBVENCIONA: Consejería de Economía y Hacienda de la Junta de Castilla y León.

FECHAS: Del 3 al 19 de Diciembre.

HORARIO: De martes a viernes, de 18 a 22 horas (6 a 10 noche).

DURACION: 40 horas lectivas.

DERECHOS MATRICULA: 10.000 pesetas.

IMPARTE: Universidad de Valladolid.

LUGAR DE CELEBRACIONES E INSCRIPCIONES:



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO  
E INDUSTRIA DE PALENCIA

Plaza Pío XII, 7 - Teléfono 72 95 98. Palencia



Junta de  
Castilla y León

Consejería de Economía y Hacienda  
Dirección General de Economía

**CURSO BASICO SOBRE DERECHO LABORAL**

- del 2 al 20 de Diciembre de 1991 -

DIRIGIDO A: PYMES y a su personal administrativo.

ORGANIZA: Cámara Oficial de Comercio e Industria de Palencia.

SUBVENCIONA: Consejería de Economía y Hacienda de la Junta de Castilla y León.

DURACION: 28 horas lectivas.

HORARIO: De lunes a viernes, de 8 a 10 de la noche.

MATRICULA: 7.000 pesetas.

PROGRAMA: El trabajo y el control de trabajo.- Tipos de contratos de trabajo.- Modalidades del contrato de trabajo de carácter excepcional o circunstancial, por necesidades de la producción y organización de la empresa.- Contenido del contrato de trabajo.- Suspensión del contrato de trabajo. Subrogación empresarial.- Extinción de la relación laboral.

INSCRIPCION: En las Oficinas de la Cámara de Comercio e Industria.

Para mayor información dirigirse a:



CAMARA OFICIAL DE COMERCIO  
E INDUSTRIA DE PALENCIA

Plaza Pío XII, 7 - Teléfono 72 95 98. Palencia



El portero Emilio volvió a ser el mejor hombre del Spórting de Gijón y ya lleva seis partidos imbatido



# PRIMERA DIVISION

Aunque dispuso de ocasiones para la victoria

## El Atlético de Madrid sólo logró empatar en Cádiz

i - Cádiz: Szendrei: Francis (Raúl, m. 81), Carmelo, Oliva, Mateos; Quevedo, Bernardo (Milanko, m. 66), Javi, Arteaga; Quico y Mejías.

1 - Atlético de Madrid: Abel; Tomás, Ferreira, Solozábal (Sabas, m. 79), Donato, Soler (Toni, m. 78); Manolo, Schuster, Vizcaino; Futre y Moya.

Goles: 1-0. M. 14: Mejías, a pase de Quico. 1-1. M. 30: Donato, al rematar un córner botado por Futre.

Arbitro: Rodríguez Martel (Colegio Las Palmas). Mostró tarjeta amarilla a Quevedo, Bernardo, Schuster y Moya.

Incidencias: Partido disputado en el estadio Carranza ante 11.000 espectadores. Recaudación de 4.533.500 pesetas.

### Comentario:

El Cádiz y el Atlético de Madrid empataron en un partido en el que ambos dispusieron de oportunidades para conseguir la victoria, aunque las mejores fueron para los madrileños.

El equipo gaditano jugó muy bien los 25 minutos iniciales,



Donato marcó el único gol del At. Madrid en Cádiz

con una presión en medio del campo que ahogaba todo intento de juego por parte de Schuster y Vizcaino.

A los 14 minutos llegó el gol local, en una gran jugada de Quico, que controló un balón cerca del área rojiblanca, pasó a Mejías, que ante la salida de Abel envió el balón junto al poste derecho.

Hasta el minuto 30 la iniciativa en el juego fue alterna, aunque el Atlético de Madrid, poco a poco, fue acercándose a Szendrei y consiguió el tanto del empate en el minuto 30, en un cor-

ner que sacó Futre, falló la defensa gaditana y Donato, en plancha, batió de cabeza al portero.

En el minuto 35 se produjo un posible penalty en el área gaditana por derribo de Carmelo a Moya y de aquí hasta el final de la primera parte ambos equipos gozaron cada uno de una ocasión. En el minuto 42 un centro de Soler lo remató Moya alto y en el 45 un centro de Arteaga lo remató también por encima de la meta Quevedo.

El segundo tiempo se caracterizó por el dominio del Atlético ante un Cádiz que cedió terreno a su rival para intentar el contragolpe, aunque sin fortuna ante el meta Abel.

El Atlético gozó de dos clarísimas ocasiones, la primera en el minuto 59, en un balón que perdió Carmelo en el centro de su campo y Schuster envió un balón que rozó la escuadra.

Dos minutos después los visitantes tuvieron la oportunidad más clara: un centro de Futre que remató a bocajarro Manolo y Szendrei, en una gran intervención, envió a corner.

Con juego de alta técnica

## El Burgos se mostró muy superior en Logroño

Logroño, (EFE).-

1 - Logroñés: Lopetegui; El-guezábal, Dulce (m.58 José María), Villanova (m.46 Iturrino), López Pérez; Moreno, Martín, Setién, Poyato; Polster y García Pitarch.

2 - Real Burgos: Elduayen; Bengoechea, Limperger, Tocornal, Jiménez; Emilio, Barbaric, Ayúcar, Edu (m.81 Alejandro); Joseba y Loren (m. 84, Juric).

Goles: 0-1. M.9: Loren supera la salida de Lopetegui, en un fallo defensivo. 1-1. M.14: García Pitarch, junto al poste, aprovecha un desbarajuste en el área burgalesa, al saque de una falta. 1-2. M.50: Ayúcar remacha de cerca un rápido y perfecto contraataque visitante.

Arbitro: Pérez Gallego, del Colegio Valenciano. Mostró tarjeta amarilla a los burgaleses Bengoechea, por juego peligroso, y a Loren por protestar, así como al entrenador Díaz Novoa, por pérdida de tiempo en el cambio de un jugador.

Incidencias: Buena taquilla,

de 5.500.000 pesetas, en Las Gaunas, con unos 12.000 espectadores, y destacada presencia de aficionados burgaleses.

### Comentario:

El Logroñés se mostró impotente y sin esquema de juego ante un Real Burgos que exhibió una alta técnica y táctica en sus acciones, controlando el encuentro y mostrándose netamente superior a los riojanos en todas las líneas, sobre todo en la segunda parte.

El partido empezó equilibrado con los dos equipos en busca de la victoria, fruto de lo cual fue el gol madrugador del Burgos, que poco después contrarrestó el cuadro local, aunque en ambas ocasiones propiciados por fallos defensivos.

Aunque territorial y aparentemente, en gran parte del primer tiempo fue el Logroñés quien llevó la iniciativa y presionó más, fueron los burgaleses los que controlaron mejor el centro del campo y salieron en contraataques más ordenados e incisivos.

Anulando por dos veces la ventaja del Deportivo

## Un valioso punto para el Albacete en La Coruña

La Coruña EFE.-

2 - Deportivo: Canales, Gustavo (Kanatlarovski m.59), Martín Lasarte, Djukic, López Recarte; Mariano (Sabin Bilbao m.38), Kiriakov, Albistegui, Fran; José Ramón y Claudio.

2 - Albacete: Conejo, Geli, Coco, Juárez, Oliete (Camilo m.66); Antonio (Corbalán m.66), Catali, Chesa, Menéndez; Zalazar y Urzáiz.

Goles: 0-1 m.10: Zalazar, tras fallo de Canales, al saque de una falta. 1-1 m.16: Claudio de penalti. 2-1 m.65 José Ramón bate a Conejo en su salida. 2-2 m.80: Juárez cabecea una falta sacada por Salazar.

Arbitro: Tomás Pino Casado, del colegio madrileño. Expulsó a López Recarte (m.50) con roja directa, a instancias de un auxiliar. Mostró tarjeta amarilla a Gustavo, Oliete y Zalazar.

Incidencias: El estadio Riazor registró una buena entrada, 18.000 espectadores que dejaron en taquilla algo más de dos millones de pesetas. Fina lluvia y mucho viento.



Juárez logró el segundo tanto del Albacete en La Coruña

### Comentario:

El Deportivo tuvo una salida fulgurante, disfrutó en el m. 6 de una clara ocasión por medio de Claudio, pero el primer gol fue para el Albacete cuatro minutos después: Zalazar sacó una falta, Canales atrapó el balón pero se le escapó y penetró en su meta.

Tras unos minutos de desconcierto en las filas locales, Conejo derribó a Claudio dentro del

área, y el consiguiente penalti significó el empate.

A los 39 m. Kiriakov sacó una falta que Claudio remató de cabeza a las mallas, pero el colegiado anuló el tanto por entender que el delantero había cometido falta previamente.

La clave del encuentro pudo estar en la expulsión de López Recarte en el minuto 50 por reclamar al linier un córner. En inferioridad numérica el equipo local se echó atrás y practicó el contragolpe, lo que dio fruto en el m.65, en una jugada de Fran y su hermano José Ramón, que batió a Conejo en su salida.

El entrenador del Albacete, Benito Floro, decidió entonces dar entrada a dos hombres ofensivos, Camilo y Corbalán, y el tanto del empate definitivo llegó a diez minutos del final, en una falta que sacó Zalazar y, ante la pasividad de la defensa local, Juárez se tiró en plancha y marcó de gran testarazo.

A partir de aquí el Albacete se defendió con mucho acierto, aunque sin descuidar irse adelante en rápidos contrataques.

## GUIA MEDICA

### Dr. ANTONIO RIAZA LOPEZ

CIRUGIA ORTOPEDICA Y TRAUMATOLOGIA  
REHABILITACION

C/ Valentin Calderón, núm. 8, 3.º D - Tfno. 74 74 17  
Consulta: de 4,30 a 7,30-Llamadas sólo tardes

COLECISTECTOMIA LAPAROSCOPICA  
(EXTIRPACION DE VESICULA BILIAR SIN LAPAROTOMIA)

CARLOS ORTEGA MORALES

CIRUGIA GENERAL Y DIGESTIVA  
(ESPECIALISTA POR EL HOSPITAL "MARQUES DE VALDECILLA")  
C./ Burgos, 10-3º D. Teléfono 700064. Palencia  
SOLICITE HORA

### DR. ALFREDO CIMIANO

MEDICO PSIQUIATRA-PSICOANALISTA  
TRATAMIENTO PSIQUICO DE LAS NEUROSIS, DEPRESION,  
TRASTORNOS PSICOSOMATICOS Y DISFUNCIONES SEXUALES  
-Consulta previa petición hora-

C./ Martín Calleja, Nº 14-2º C - Teléfono 75 08 30

### CLINICA DENTAL

DR. JUAN JOSE HERRANZ GONZALEZ

Plaza San Lázaro, 2, 1.º Izqda. - Tfno. 74 03 03

### ORTODONCIA

DRA. MARIA LUISA ALVAREZ REDONDO

Plaza San Lázaro, 2, 1.º Izqda. - Tfno. 74 03 03

### DTR. C. ORTEGA MATILLA

PSIQUIATRIA-PSICOTERAPIA

Bigar Centro, portal 1, 3.º A - Tfno. 74 31 12  
Consulta: lunes y viernes desde las 3

### DR. ROBLES

CLINICA RADIOLOGICA

-RADIOGRAFIAS SIMPLES Y DE CONTRASTE-  
-PLACAS DE COLUMNA VERTEBRAL ENTERA-  
-MAMOGRAFIAS- -ORTOPANTOMOGRAFIAS-  
CONSULTA DE 4 A 7-José Antonio,33 - Teléfono 72 52 89





En el último curso nacional de entrenadores de fútbol

## El palentino Toño Marcos, número uno de su promoción

Pese a ello, en paro

C. M. S.

El palentino Toño Marcos, uno de los más jóvenes de su promoción en el último curso nacional de entrenadores de fútbol, es nuevamente noticia.

Así, si hace varios meses destacábamos que obtenía de forma brillante el correspondiente carnet, al igual que su paisano Gonzalo Pérez Ibáñez "Lalo", ahora vuelve a ser actualidad una vez remitidos los resultados a la Territorial Castellano Leonesa. Porque Toño Marcos ha obtenido el número uno no solo entre sus colegas de la región, sino a nivel nacional. Algo que confirma su valía y extraordinaria proyección además de constituir un hito histórico por lo que al fútbol provincial se refiere ya que en el futuro, como mucho, únicamente podrá igualarse su éxito.

Las puntuaciones obtenidas en Madrid en ese XXXIII Curso Nacional de Entrenadores, que le llevaron a lograr el nº 1 de su promoción, fueron las siguientes: psicología, 10; medicina, 7; reglas de juego, 8,60; táctica, 5,13; preparación física, 7,10; técnica, 6,45.

Sin embargo, como las injusticias rodean el mundillo de fútbol, se encuentra en paro forzoso. Increíble pero cierto.

Esperemos que muy pronto se subsane esta contradicción que sufre un técnico de 25 años que ha demostrado categoría y pueda ejercer como místico en un equipo. Lo contrario nos obligaría a pensar que en Palencia y provincia somos diferentes. O que definitivamente nadie es profeta en su tierra.

0-1 en Pasarón, con gol de Mauro en el minuto 36

## El C. F. Palencia sorprendió al Pontevedra

El equipo morado, ya sin negativos, desperdició un penalti por mediación de Félix con 0-0

### Ficha técnica

El C.F. Palencia se impuso a domicilio al Pontevedra C.F. por 0-1 en partido correspondiente a la décimo tercera jornada liguera de 2ª División Nacional B de Fútbol, Grupo I. Al descanso se llegó con el mismo resultado.

#### INCIDENCIAS

Buena entrada en el Estadio Municipal Pasarón pese al tiempo desapacible. Frío, lluvia, ráfagas de viento muy fuertes y, por añadidura, terreno de juego muy pesado.

Se guardó un minuto de silencio por los fallecimientos del ex-guardameta del Pontevedra, Cobo (en la época de 1ª División), ocurrido la pasada semana en Bilbao, y del socio fundador del club, Vicente García Fernández, el pasado sábado.

El público de Preferencia lanzó almohadillas al terreno de juego en diversos momentos de la segunda parte en señal de protesta por la mala actuación del colegiado.

#### ARBITRO Y ALINEACIONES

Chacón Selas, del Colegio Vizcaino, auxiliado por Sánchez y Canelas. Pésima actuación. Desafortunado en la señalización del penalti y después, para compensar, demasiado riguroso en las tarjetas a los jugadores palentinos. Menos mal que no se cayó ningún delantero local en el área visitante, porque lo inmediato hubiese sido pitar el máximo castigo para contemporizar con un público que le increpó durante casi toda la tarde.

Amonestó por part



Juanjo sustituyó a Molinero

(Crónica de Amador Larriba, para El Diario Palentino).-

El Palencia, al igual que en la temporada anterior, logró derrotar al Pontevedra en Pasarón. Y por el mismo resultado: 0-1. Está visto que los palentinos, y más concretamente su entrenador Mariano García, tienen suerte en sus desplazamientos a la capital de las Rías Bajas, sobre todo en esta ocasión ya que el Pontevedra estaba atravesando un momento dulce de juego y estaba dispuesto a consolidarse en los puestos altos de la tabla con lógicas aspiraciones de clasificarse para la liguilla de ascenso.

Por supuesto que las inclemencias del tiempo favorecieron más a los de La Balastera que a los locales. Nos explicaremos: durante la primera parte las ráfagas de viento que a veces soplaban con más intensidad que tras el descanso favorecieron al Palencia, que presionó con insistencia sobre la portería de Moncho al que pudieron haber batido con anterioridad al tanto si

éste no llega a detener un penalti lanzado por Félix en el mn. 31. Un máximo castigo a todas luces injusto al caer en un vértice del área Mauro acosado por Miguel. Pero cinco minutos más tarde, en un saque de esquina, el segundo que lanzaban los morados sobre el marco gallego, el mismo Mauro lograba resolver un barullo marcando ese preciado gol que había de proporcionar a la postre la victoria a su equipo.

El partido ya había empezado mal para el Pontevedra, por que el local Couto no alcanzó por milímetros a rematar un balón que le sirvió en bandeja Felipe tras una internada velocísima de éste.

Los últimos minutos de esta primera parte fueron de acoso de los pontevedreses, que no querían llegar al descanso con desventaja en el marcador.

#### SEGUNDA PARTE

El Pontevedra sale en la segunda parte con una sustitución en sus filas. Se queda en la caseta Couto y en su lugar reaparece el goleador Soro después de cuatro



Molinero y Mauro compartieron méritos en el gol

semanas de inactividad. Esperanzas en los graderíos de que al menos se pueda igualar el marcador. Pero Soro fue objeto de una vigilancia especial por parte de Félix y Carlos hasta el punto de que no le dejarían disparar ni rematar un solo balón sobre la portería de Tapias.

Pero el Palencia, ahora con el viento en contra, se mantuvo firme en defensa y no sólo eso, sino que procuraba salir con velocidad y el balón controlado hasta el centro del campo en donde era frenado por mediocampistas locales, que dicho sea de paso no servían balones en condiciones a los delanteros.

Empiezan los pontevedreses a dar muestras de nerviosismo, como se deduce por los balones que disparaban desde larga distancia sobre Tapias, que daba muestras de gran seguridad, bien arropado por sus defensas. Un centro chut de Felipe lo desvía Tapias en la misma escuadra, pero a continuación contraataca el Palencia asustando de nuevo a los de casa.

El Palencia en los últimos minutos pasó por situaciones muy difíciles pese a la falta de ideas de los atacantes gallegos. Y después de descontar el árbitro cerca de dos minutos daba por finalizado un partido que se había desarrollado con mucha deportividad y que tuvo su anécdota: cuando el colegiado enseñó tarjeta amarilla a Alonso en el mn. 42 se levantó del foso el delegado del Pontevedra, Cholo Piñeiro, para reclamar al juez de línea que se trataba de la segunda amonestación y que por lo tanto debía ser expulsado. Chacón Selas se acercó a la banda a consultar con su auxiliar y después de comprobar que la anterior tarjeta fue mostrada a Paco por desplazar el balón sin estar en juego, en el mn. 34, el delegado de campo fue amonestado con el cartón amarillo.

#### EL PALENCIA

En sus visitas a Pasarón es raro que el Palencia defraude.

También ocurre lo mismo cuando el Pontevedra juega en La Balastera. Refiriéndonos al partido de ayer hay que reconocer que no merecía regresar de vacío a la capital castellana, lo que quiere decir también que el empate hubiese reflejado mejor el partido dado que en la segunda parte los visitantes no pasaron prácticamente del centro del campo. Pero también encierra un gran mérito la defensa numantina que hicieron para defender la ventaja del gol conseguido en la primera parte.

Lo que más nos gustó del Palencia fue su velocidad y sentido de la anticipación sobre un campo pesadísimo. Preparación física a toda prueba demostrada preferentemente en el último cuarto de hora y su persistencia en querer llegar al intermedio con alguna ventaja en el marcador, porque sabía que tras el descanso el dominio pontevedrés sería agobiante.

Individualmente nosotros destacaríamos a Paco, Tapias, Alonso y Félix sin que desmerecieran los demás. Un Palencia que como se imponga en los dos partidos consecutivos que ahora tendrá que disputar en La Balastera va a subir como la espuma en la tabla clasificatoria.

#### EL PONTEVEDRA

Un equipo que atravesaba por un buen momento vio truncada su trayectoria con esta su primera derrota en Pasarón, que le supone tener que seguir luchando para recuperar estos dos puntos perdidos como consecuencia del buen hacer defensivo de los palentinos y de las pésimas condiciones del campo que no le permitieron desarrollar su juego habitual. De todas las fomas jugó lo suficiente para no merecer la derrota.

El centro del campo quizás haya sido el talón de aquiles del equipo que entrena Milucho, con bastante juventud en sus filas, que obró el milagro de que muchos aficionados hayan retornado a Pasarón para ocupar su sitio en los graderíos.





Mariano García



Milucho



Félix



Mauro



Alonso

Amador Larriba

Al término del encuentro conversamos con los protagonistas.

## MARIANO GARCÍA

El primero en aparecer en la sala de prensa fue el entrenador del Palencia, Mariano García, visiblemente satisfecho dado que su equipo, gracias a la victoria en Pasarón, había lanzado pro la borda su lastre de negativos.

Mariano empezó así su diálogo con los periodistas...

-Bueno, yo había advertido en la víspera que el Palencia, después de un mal comienzo de liga, se encontraba en franca progresión y que tras recuperar a tres jugadores lesionados venía a ponerle el partido muy difícil al Pontevedra. Tenía muchas esperanzas en puntuar en Pasarón.

-¿Ha sido su mejor partido fuera de casa?

-Por supuesto que no. Tenga en cuenta que en la segunda parte jugamos atrincherados para defender la ventaja del 0-1. Quitando los fallos defensivos que tuvimos en Riazor frente al Fabril, creo que esa fue

## Pasillos y Vestuarios de Pasarón

## Las opiniones de Mariano García, Milucho, Félix, Mauro y Alonso

nuestra mejor actuación junto a la del Endesa As Pontes.

-¿El árbitro?

-Ha sido un colegiado muy valiente, aunque siempre digo que cada uno ve la actuación del trencilla desde distinto prisma. Para mí ha estado francamente bien.

-¿Incluso en el penalty?

-No puedo juzgarlo debido a que desde el foso es muy difícil. Mis jugadores no obstante me han dicho que ha existido. A lo mejor otro árbitro no lo hubiese señalado.

-¿Algo más, Mariano?

-Nosotros hemos venido a luchar a tope para borrar algún negativo y ahora nos esperan dos partidos seguidos en casa en los que espero sumar los cuatro puntos para estar tranquilos. Y señalar asimismo que estoy orgulloso de la lucha de mis ju-

gadores frente a un Pontevedra que me gustó mucho.

## MILUCHO

El entrenador del Pontevedra era la otra cara de la moneda. Con gran sinceridad dijo que su equipo no jugó bien. Que no se había adaptado al terreno muy pesado frente a un Palencia que le había gustado por su espíritu de lucha y gran defensa de su área en la segunda parte: "Ya había advertido a mis hombres sobre la potencia y velocidad de su juego y no me equivoqué".

-¿Se ha equivocado en los cambios?

-El de Miguel Soro estaba previsto y Blanco abandonó el campo por lesión. Entrando en su lugar Deza al ser de similares características al reemplazado. ¿Que debí sacar a Mauro? A toro pasado es fácil opinar. Hemos perdido porque el Palencia es un buen equipo y nosotros jugamos mal.

## FELIX

Félix, jugador visitante, opinaba así: "El Pontevedra nos lo puso bastante difícil, sobre todo en la segunda parte, por lo que concedo una importancia extraordinaria a la victoria. Nosotros hemos sabido aprovechar una de las oportunidades que se nos presentó y a partir de ahí gozamos de alguna a mayores. El resultado lo considero justo tanto por la defensa realizada tras el descanso como por el entusiasmo con que nos empleamos. Merecíamos ese premio".

## MAURO

El autor del único tanto comentaba lo siguiente: "El partido fue muy equilibrado y lo ganó el equipo que supo aprovechar su oportunidad. El gol llegó tras un córner que remató un compañero mío al palo y el rechace lo aproveché yo para batir a Moncho. Prácticamente empujé la pelota en la línea de meta. El Palencia

siempre juega así fuera de casa, poniendo el alma en la pelea y con una defensa bien compenetrada que sobre todo por alto resulta casi inexpugnable. El Palencia debe estar de la mitad hacia arriba en la tabla, por lo que la victoria resulta trascendental para nuestras aspiraciones".

## ALONSO

Finalmente Alonso, un centrocampista bregador y técnico, opinaba así: "El Palencia supo aprovechar mejor que el Pontevedra las adversidades meteorológicas. Metimos un gol, tuvimos otra ocasión en el penalty y el secreto del triunfo estuvo en saber conservar esa ventaja de la primera parte a base de pelea constante. Porque en el Palencia hay que luchar los 90 minutos si quieres ser titular, tanto en los partidos como en los entrenamientos. Yo, por ejemplo, he jugado hasta ahora todos menos uno. Y no se debió a una lesión y sí a la decisión del técnico. Lo único importante es que el equipo empezó bastante mal y que el rumbo está enderezándose. Ganando los dos próximos partidos en casa estaremos en el buen camino. ¿Si fue justo el triunfo? Quizás lo hubiese sido mas el empate teniendo en cuenta la presión pontevedresa tras el descanso".

# Empieza a cuidarte.

## Nuevo Volvo 440.

Con Aire acondicionado. Dirección asistida. ABS. Elevalunas y retrovisores eléctricos. Centro de información electrónica. Cierre centralizado. Frenos de disco en las cuatro ruedas. Llantas de aleación. Cristales tintados. Spoiler trasero (versión 440 Turbo). Seguridad Volvo. Y catalizador opcional. Nuevo Volvo 440. Si quiere empezar a cuidarse, haga una cosa. Venga a verlo.

**VOLVO**  
FINANCIACION



Foto: Volvo 440 Turbo.

Volvo 440 GL. P.V.P.\*: 2.109.800 Ptas. Volvo 440 GLS. P.V.P.\*: 2.374.800 Ptas. Volvo 440 GLI. P.V.P.\*: 2.374.800 Ptas. Volvo 440 GLT. P.V.P.\*: 2.721.800 Ptas. Volvo 440 TURBO. P.V.P.\*: 3.196.800 Ptas. (\*IVA y transporte incluido).

MOTOR TRISA, S. L. Cardenal Cisneros, 23. Tfnos.: 72 53 11 - 72 55 14. Palencia.



## Tercera División

Los bercianos crearon más problemas de los previstos

# El Venta de Baños consiguió una victoria por la mínima frente al colista

Geli consiguió, en el minuto 27, el único tanto

VENTA DE BAÑOS 1.

ENDESA 0.

M.D.

Venta de Baños.

Alineaciones.

VENTA DE BAÑOS: Zapatero, Sedano (Bravo minuto 87), Quique, Carrión, Alfredo, Villahoz, García, Sasi (Lolo minuto 58), Geli, Luis y Catón.

ENDESA: Meni, Villaverde, Leo, Abel, Castaño, Capelo, Lalo, Miguel, Julio (Nandi minuto 74), Félix y Careca (Luque minuto 66).

Arbitro.

Dirigió el encuentro el colegiado burgalés Martínez Barrio, fue muy protestado y su actuación no pasó de ser vulgar. Mostró tarjeta amarilla a Villaverde y Abel por el Endesa, y a Alfredo, Villahoz y a su técnico Jesús Aparicio por el Venta de Baños.

Goles.

1-0 en el minuto 27. Balón en profundidad de Sasi sobre Geli, que bate a Meni de tiro cruzado, y lejos de su alcance.

Comentario.

Con el resultado de un gol a cero finalizó el encuentro disputado en el polideportivo municipal de Venta de Baños, entre el equipo titular de la localidad y el Endesa de Ponferrada, correspondiente a la décimo tercera jornada del campeonato nacional de liga, en tercera división grupo octavo.

Al descanso se llegó ya con este resultado. Un solitario gol de Geli, a los 27 minutos, dio la victoria al Venta de Baños, ante el colista Endesa, que le puso las cosas más difíciles de lo esperado. En un encuentro soso y aburrido, palentinos y leoneses, rivalizaron en un centrocampismo monótono y pesado. Tanto Zapatero como Meni, fueron durante muchos minutos, dos espectadores más del encuentro. Apenas si el trabajo les dio para calentarse en una tarde fría de solemnidad. A la mejor técnica desplegada por los locales, los bercianos opusieron un juego pegajoso, con un pressing total sobre los pupilos de Jesús Aparicio, impidiendo que éstos desarrollasen su juego preciosista a que tienen acostumbrada a su afición.

El primer aviso corrió a cargo

del conjunto visitante, a los 14 minutos, por medio de Félix con un durísimo disparo al larguero. Sin embargo, cinco minutos más tarde, García desperdiciaría una ocasión de oro, al echar fuera un balón enviado por Luis cuando se encontraba totalmente solo ante la meta del Meni. A los 27 minutos llegaría el gol venteño, en una preciosa jugada de Sasi, con pase en profundidad sobre Geli, que éste culminaría cruzando el balón lejos del alcance del meta ponferradino. Los minutos irían transcurriendo con lentitud, sobre todo para los aficionados, que lejos de disfrutar del buen juego, se estaban quedando fríos, y no solamente de la baja temperatura reinante en el campo, sino también, del juego tremendamente aburrido que estaban presenciando.

En la segunda mitad continuaría la misma tónica de la precedente, con un Venta de Baños intentando llevar la iniciativa del encuentro, y un Endesa muy luchador y combativo que le estaba poniendo muy difíciles las cosas a su rival. A los 25 minutos, García volvería a tener una nueva oportunidad de aumentar la ventaja solo ante Meni, pero su disparo saldría alto. Por momentos, el conjunto palentino fue animándose ante un Endesa que no descartaba la igualdad a la que no era capaz de llegar, debido en parte a la buena defensa local, y en parte, al nulo ataque que presentó ante el portal de Zapatero, sobre el que no llegó peligro real alguno.

A los 76 minutos, Catón enviaría un tremendo disparo que saldría rozando la base del poste izquierdo de la meta de Meni. Un minuto más tarde, y en pleno desmelenamiento local, Geli estuvo a punto de conseguir el segundo tanto, al cabecear picado un balón enviado por Catón, y que Meni, en una excelente intervención, enviaría a córner. Los bercianos, espoleados por el poco acierto local de cara al marco, y la posibilidad de llevarse algo positivo por lo ajustado del marcador, intentaron en los últimos minutos marcar ese gol que nunca llegó.

A los 83 minutos, Luque tuvo esa gran ocasión, totalmente solo ante Zapatero, pero lamentablemente para él, el balón saldría por encima del larguero. Al final, por fin, 1-0, victoria ajustadísima de un Venta de Baños ante un Endesa, que no demostró ni mucho menos, el puesto que ocupa en la tabla, y que hizo sufrir, eso sí, a un conjunto que aun sigue aspirando al máximo en esta liga.



Geli, autor del gol del Venta de Baños



Luis estuvo muy luchador durante todo el encuentro



Meni, portero visitante, tuvo una destacada actuación

FOTOS LUIS



## REGIONAL PREFERENTE

Carrión y Villamuriel empataron a dos goles, con el árbitro de protagonista

**El Herrera goleó por 5-2 al Osorno en un buen partido de los locales**

C.D. HERRERA. 5

C.D. OSORNO. 2

Alineaciones.

**HERRERA:** Anselmo, Palo, Mínguez, Guillermo, Casado (Javi. Minuto 45), Juan (Roberto. Minuto 70), Pajares, Toño, Domingo, Santi y Michel.

**OSORNO:** Pisa, Ladis, Castellanos, Valentín, Vicente, Juan Carlos, Robles, Delgado, Ramón, López y Matallana.

Árbitro.

Dirigió la contienda el colegiado burgalés José Antonio Estébanez Alonso, que estuvo auxiliado en las bandas por Izquierdo y Ruiz. Su actuación, aunque no se puede calificar como buena, tampoco estuvo mal, no influyendo para nada en el resultado final.

Goles.

1-0. Minuto 2. Centro de Michel y Santi de Cabeza inaugura el marcador.

2-0. Minuto 10. Gol de Domingo de jugada personal.

3-0. Minuto 16. Combinación rápida de Michel y Domingo, y este último envía el esférico a las mallas.

3-1. Minuto 40. Ramón bate a Anselmo.

4-1. Minuto 41. Michel.

4-2. Minuto 60. López.

5-2. Minuto 72. Michel.

Comentario.

El gol tempranero del equipo local dió mucha tranquilidad a los muchachos de Chema Torres, quienes bordaron el fútbol durante los primeros 45 minutos, sorprendiendo de esta manera al CD Osorno, que se veía una y otra vez doblegado y encerrado en su propia área. Muchas fueron las jugadas de gol que se produjeron ante el portal visitante, pero unas veces la falta de acierto en el remate de los delanteros del Herrera, y otras, las buenas intervenciones del portero del Osorno, impidieron que el marcador fuera aún mayor.

El C.D. Herrera, ha vuelto por sus fueros después de que las últimas jornadas no conociera la victoria. Ha marcado perfectamente en defensa y ha salido en todo momento con el balón dominado hacia arriba, donde Michel y Domingo han traído locos a los zagueros visitantes.



Pajares, uno de los jugadores destacados del C. D. Herrera

Con el resultado de cuatro goles a uno se fueron los 22 jugadores a los vestuarios. En la reanudación, apenas cambió el panorama, si bien los jugadores herrenses se dedicaron a jugar más de cara a la galería, trenzando jugadas de auténtica calidad, materializando tan sólo una, que a la postre sería el resultado definitivo.

Con esta victoria, el Herrera parece haber encontrado el camino del gol. Por su parte el CD Osorno, a pesar del resultado, ha jugado un partido serio, eso sí, dando algunas facilidades al equipo contrario, no pudiendo en ningún momento con el juego desplegado por el equipo local, que se ha mostrado intratable, con un derroche de fuerzas impresionante a lo largo de los 90 minutos. Por el Herrera hay que destacar la actuación de Michel y Pajares, mientras que por el Osorno destacó la labor desarrollada por Ramón.

C.D. CARRION. 2

C.D. VILLAMURIEL. 2

J.L.P.

Carrión de los Condes.

Tarde bastante fría, con buena entrada en el campo municipal carrionés.

Alineaciones.

**CARRION:** Jandro, Florencio, Quique (Alberto. Minuto 59), Bezos, Juanillo, Carlos, Gil, César, Manín Olea, Pintinho y Ras (Teo. Minuto 70).

**VILLAMURIEL:** Cuevas, Primo, Toño, Ostrowski, Richar, Chusma, Seco, Carlos, Barrios, Posadas (Ramírez. Minuto 79) y Michel (Marco. Minuto 74).

Árbitro.

Dirigió el encuentro el colegiado palentino Mínguez Merino, auxiliado por los linieros Catalán y Prado. Fue el protagonista del partido en el segundo periodo al expulsar a cuatro jugadores, Carlos del Carrión y Barrios, Primo y Ramírez del Villamuriel. Además mostró cartulina amarilla a Pintinho y Olea por los locales y a Seco y Marco por parte de los visitantes. Su actuación, con tanta tarjeta mostrada, puso en evidencia su falta total de autoridad. En los penaltys señalados si que acertó. A pesar de las cuatro expulsiones, el partido no se puede decir que fuera duro.

Goles.

0-1. Minuto 3. Posadas se aprovecha de una mala cesión de Carlos a Bezos, pillando descolocado a Jandro.

1-1. Minuto 6. Ras se cuela muy bien por el centro, aprovechando un pase en profundidad servido por su compañero Florencio y bate a Cuevas en su salida.

1-2. Minuto 52. Nuevamente Posadas, en otro fallo defensivo, marca de disparo raso que antes de introducirse da en el poste.

2-2. Minuto 82. Jugada personal de Alberto, que pisa el área y

de un disparo duro y raso bate a Cuevas por debajo del cuerpo.

evitando que el Villamuriel se fuera con ventaja al descanso.

Comentario.

Poco fútbol y partido de despropósitos el jugado ayer en Carrión de los Condes, en el que uno y otro equipo perdonaron muchas ocasiones de adelantarse en el marcador en distintas fases del encuentro. Así, en el minuto 17, con empate a un gol en el marcador, Florencio echó fuera un penalty para los carriones, cometido por Cuevas sobre Olea. Después fueron los forasteros los que perdieron varias ocasiones de adelantarse en el marcador, por medio de Chusma y Posadas, interviniendo al filo del descanso el portero local Jandro, con gran acierto, incluído un centro chut al larguero, y

En la segunda parte, se adelantaron los forasteros en el marcador, en el minuto 52, al aprovechar uno mas de los fallos defensivos que hoy tuvo el equipo local, pero no acertó al apuntillar tres minutos más tarde, al fallar un penalty por medio de Barrios, deteniendo Jandro su disparo. A partir de este momento vino el festival de tarjetas, protagonizado por el señor Mínguez, quedando los locales con un jugador más, y presionando muy fuerte sobre la meta de Cuevas, al que tras dos ocasiones claras, una de ellas en que Ostrowski sacó milagrosamente el balón a córner

(Continúa en la página siguiente)

## Campeonato Provincial de Primera Regional

### Primera victoria de Pinturas Salamanca

RESULTADOS:

|                                  |     |
|----------------------------------|-----|
| Becerril-Cervera .....           | 1-0 |
| Torquemada-Monzón .....          | 5-1 |
| Paredes-Baltanás .....           | 4-1 |
| Pinturas Salamanca-Herrera ..... | 2-1 |
| Boadilla-Frómista .....          | 0-0 |
| Dueñas-Santibáñez .....          | 3-4 |
| Descansaron: Villada y Alar      |     |

CLASIFICACION

|                        | J. | G. | E. | P. | GF. | GC. | Ptos. |
|------------------------|----|----|----|----|-----|-----|-------|
| 1.—Becerril .....      | 9  | 7  | 1  | 1  | 17  | 6   | 15+ 7 |
| 2.—Torquemada .....    | 9  | 6  | 2  | 1  | 21  | 6   | 14+ 4 |
| 3.—Paredes .....       | 9  | 6  | 2  | 1  | 25  | 15  | 14+ 4 |
| 4.—Villada .....       | 8  | 6  | 1  | 1  | 19  | 5   | 13+ 5 |
| 5.—Frómista .....      | 9  | 6  | 1  | 2  | 18  | 9   | 13+ 5 |
| 6.—Dueñas .....        | 9  | 5  | 1  | 3  | 15  | 12  | 11+ 1 |
| 7.—Alar .....          | 8  | 5  | 0  | 3  | 18  | 14  | 10+ 2 |
| 8.—Cervera .....       | 8  | 2  | 2  | 4  | 8   | 14  | 6—    |
| 9.—Santibáñez .....    | 10 | 2  | 2  | 6  | 17  | 24  | 6— 4  |
| 10.—Monzón .....       | 8  | 1  | 4  | 3  | 8   | 15  | 6— 2  |
| 11.—Boadilla .....     | 9  | 2  | 1  | 6  | 12  | 21  | 5— 5  |
| 12.—Herrera .....      | 9  | 1  | 1  | 7  | 7   | 14  | 3— 7  |
| 13.—Baltanás .....     | 8  | 1  | 1  | 6  | 7   | 18  | 3— 3  |
| 14.—P. Salamanca ..... | 9  | 1  | 1  | 7  | 10  | 29  | 3— 7  |

PROXIMA JORNADA

Villada-Becerril  
Cervera-Torquemada  
Monzón-Alar  
Baltanás-P. Salamanca  
Herrera-Boadilla  
Frómista-Dueñas  
Descansan: Santibáñez y Paredes.



## REGIONAL PREFERENTE

El árbitro impidió la victoria del Aguilar frente al Villarcayo

# El Guardo se consolida en la primera posición al vencer a domicilio al Juventud del Círculo

(Viene de la página anterior)

en la misma línea, le logran batir en el minuto 82.

Aun pudo conseguir el Carrión el gol del triunfo cuando pasaba un minuto del tiempo reglamentario, pero el disparo de Bezos no quiso entrar, saliendo fuera lamiendo la base del poste. Tal como transcurrió el partido parece que los dos equipos se negaron a ganar, por lo que el empate es un resultado justo, con un arbitraje que no gustó a nadie.

Entre la afición carrionesa no ha sentado bien el comentario aparecido el pasado lunes en este periódico, con motivo del partido Osorno-Carrión, en el que se aseguraba que algunos seguidores carrioneses dieron la nota, siendo opinión generalizada que dicho comentario no tiene explicación, puesto que no hubo ningún incidente digno de mención a lo largo del partido.

REGIONAL PREFERENTE.  
PAGINA 25.

JUV. DEL CIRCULO. 1

C.D. GUARDO. 3

Alineaciones.

JUV. DEL CIRCULO: Dionisio, Roberto, Lozano (Herrera. Minuto 72) Ricardo, Mariano, Rojo, Ortega, Aparicio, Vassallo, Santa María y Carmelo

GUARDO: Toño, Gorka, Peral, Pipe, Pirri, Alfonso (Chemari. Minuto 75), Rojo, Gelo, Joaquín, Donato (Buján. Minuto 80) y José.

Árbitro.

Dirigió el partido el colegiado vallisoletano, Juan Carlos Rodríguez Ramos, auxiliado en las bandas por Néstor Erráz y José

Antonio Anes. Mostró tarjeta amarilla a Gelo por protestar un penalty. Su actuación fue buena, facilitada por la deportividad demostrada por todos los jugadores durante los 90 minutos.

Goles.

0-1. Minuto 1. Nada más ponerse el balón en juego, José centró y remató en plancha Joaquín.

1-1. Minuto 2. Carmelo al lanzar una falta sobre la portería de Toño.

1-2. Minuto 70. Pipe al transformar un penalty, cometido a Donato.

1-3. Minuto 75. Gelo desde casi el medio del campo observó la posición adelantada del guardameta local y consigue el resultado definitivo.

Comentario.

El C.D. Guardo dominó de principio a fin el partido que enfrentaba al líder y al farolillo rojo del grupo A de esta Regional Preferente. Nada más sacarse del medio del campo, en una rápida jugada, cuando todavía no se habían sentado muchos espectadores, Joaquín, en un bonito remate de cabeza en plancha, consigue adelantar a los palentinos en el marcador, aunque poco duró la alegría, ya que un minuto más tarde los locales consiguieron el empate al transformar Carmelo una falta magistralmente sacada, sin que el meta visitante pudiera hacer nada por evitarlo.

Con el empate a uno en el minuto 2, el Guardo se lanza hacia arriba creando más de 5 claras ocasiones para poder haber resuelto el partido, pero la fortuna no acompañó a los delanteros norteños. Por su parte, a excepción de la jugada del gol, el Ju-

ventud no se acercó por los dominios de Toño, quien estuvo como un espectador más.

Con empate a un tanto se retiraron los jugadores a los vestuarios. Una vez reanudada la segunda parte, la historia se volvió a repetir, no en los goles, sino en el juego, pues los muchachos de Lalo se hicieron nuevamente con el dominio del centro del campo, creando más ocasiones de gol. Tuvieron que esperar los palentinos hasta el minuto 70, para conseguir desnivelar la contienda, al transformar Pipe un penalty que cometió un defensa local a Donato.

Cinco minutos más tarde, los de Lalo vuelven a "mojar", esta vez en una genialidad de Gelo, quien desde el medio del campo vió al portero del Juventud adelantado, y de vaselina y por la escuadra redondea el marcador. Por el Guardo hay que destacar la buena labor del equipo en general y de la defensa en particular.

VILLARCAYO. 0

C.D. AGUILAR. 0

Alineaciones.

VILLARCAYO: Fernández, Juan Manuel, Jorge, José, Jesús, Enrique, Ernesto, Fernando, Abel (José Antonio. Minuto 34), Daniel y Alfonso.

AGUILAR: Boni, Sandín, Javi, Raul, Alberto, Chapa, Ramón, Sebito (Tadeo. Minuto 67), Sito, Pollo y Ake.

Árbitro.

Dirigió el encuentro el colegiado vallisoletano Villahoz Mieres, que estuvo auxiliado por los linieres, Enrique Zarrega y Pablo Soria. Mostró tarjetas amarillas a los locales Jesús, Daniel, Abel y José y al palentino Javi. Anuló en la primera parte un gol al Aguilar de forma injusta y es-

camoteó un penalty a los palentinos en la segunda mitad, por lo que su actuación fue decisiva en el resultado final. Muy mal.

Comentario.

El Aguilar consiguió ayer en empate en tierras burgalesas, que de no haber sido por la pésima actuación arbitral, hubiera sido una victoria, ya que en el minuto 12 anuló injustamente un gol a los visitantes al considerar que un jugador aguilareño, que no intervenía para nada en la jugada, se encontraba en posición antirreglamentaria.

Los muchachos de Carlos González, que en las últimas jornadas han remotado el vuelo, jugaron un partido muy serio tanto en defensa como en ataque, con mucho orden y enlace entre las líneas. El dominio durante la primera parte fue alterno, aunque las mejores ocasiones corrieron a cargo del C.D. Aguilar, si bien, los locales también podían haberse adelantado en el marcador.

Al comienzo de la segunda parte, los locales encerraron en la parcela de atrás a los de Carlos González, pero poco a poco los aguilareños se sacudieron el dominio y comenzaron a contrarcar nuevamente con peligro para el portal del Villarcayo. Faltando 5 minutos para la conclusión del partido, una nueva decisión del colegiado hizo imposible que el Aguilar consiguiese marcar, al dejar de pitar un clarísimo penalty cometido sobre Tadeo. Al final, empate a cero goles, que permite al Aguilar desprenderse del único negativo que tenía.

En el capítulo de destacados hay que resaltar la buena actuación de los palentinos, Alberto y Sito, mientras que por el Villarcayo sobresalieron el interior izquierdo, Daniel y el central Jesús.

Primera División Masculina  
de Voleibol

## El Promesas 92 ganó 1-3 en Valladolid

Séptima jornada. Los parciales: 7-15, 5-15, 15-10 y 4-15.

Buen arbitraje de Bratos y Martín. Las alineaciones:

-CDU Valladolid: Fernández, Cazorro, Pocero, Vicente, Santos, Pérez -seis inicial- Arranz, García, Mozo y Poncela.

-Promesas 92: De la Fuente, Falasca, Palacios, A. Sánchez, Del Rosario, González -seis inicial- Díaz, Saura, Palencia, E. Sánchez y Salvador. Guido Giscombe, lesionado, no pudo jugar.

Destacar el dominio palentino en el primero, segundo y cuarto set ante un flojo conjunto pucelano que no pudo superar el bloqueo y defensa impenetrable por los chicos de Luis Beltrí.

Reseñar el buen encuentro realizado por David González tanto en recepción como en ataque. La salida a la cancha de E. Sánchez y Salvador en el tercer set derivó en que los vallisoletanos adquirieran ventaja en el marcador la cual se mantuvo hasta ese 15-10 final gracias también a la relajación de los juniors nacionales que veían cómo se les escapaba el set en 26 minutos de juego.

En resumen, partido más fácil de lo esperado y una victoria que asegura el pase a esa liguilla de ascenso a División de Honor que comenzará en enero pese a restar aún tres encuentros por disputarse en esta fase previa.

En otro orden de cosas recordar que del 1 al 4 de diciembre el seleccionado nacional disputará unos partidos de preparación frente a las selecciones de Argentina y Corea del Sur, partidos que desgraciadamente no podrán presenciarse en nuestra ciudad.

Nuevo Fax-Contestador-Teléfono Canon 170



**OFICINA EQUIPADA:  
FAX, TELEFONO, CONTESTADOR...  
SE VENDE POR 175.000 PTAS.\***

Donde usted quiera. En sólo 0,3 m². Y por 175.000 pesetas. Canon le ofrece un sistema revolucionario que satisface todas las necesidades de una oficina moderna, el nuevo Canonfax 170.

Tres máquinas en una: Teléfono homologado con memorias y discriminador de llamadas; Contestador Automático con control remoto y buscapersonas; y en la sección Fax-Copiadora, el sistema de proceso de imágenes de alta

calidad UHQ que transmite y copia documentos con una gama de hasta 64 tonos de grises. Nuevo Canonfax 170. La única manera de bajar el m² de oficina subiendo su productividad.

\* IVA aparte.

**Canon**  
es fácil

SISTEMAS DE OFICINA DE PALENCIA, S. A. Conde de Vallellano, 6 Telf. 988-70 01 55



## Liga Preferente Juvenil de Fútbol

### Derrota casera del San Telmo ante la Peña Castilla

El Palencia ganó 2-0 al colista

#### Redacción

Los resultados completos de la pasada jornada:

Colegio Diocesano 5 San Esteban 0; Grupo Río Vena 1, Quintanar 2; San Telmo 0, Peña Castilla 1; Vadillos 0, Arandina 0; Deportiva 1, Burgos B 0; Palencia 2, Casa Social 0; Avila 4, Udaco 0; Numancia B 1, Almazán 1.

Colegio Diocesano, con "15 + 9", es líder en solitario seguido con "13 + 5" por la Deportiva. Palencia es tercero con "11 + 3" y Vadillos cuarto con "10 + 2".

Peña Castilla figura en la tabla con "10 + 2" y San Telmo con "9 + 1".

#### S. TELMO 0, P. CASTILLA 1

Arbitró el Sr. García Holgado. El encuentro no le presentó demasiadas dificultades, aunque se mostrase muy riguroso y tarjetero. Señaló un penalty a favor de los visitantes mientras los locales le reclamaron otro en una situación similar. Amonestó a los santelmistas David y Alberto y a los castillistas Alberto, Richard, Carlos y Eduardo.

**-C.D. San Telmo:** Jesús, Emilio, David, Esteban, Julio (Heras), Alberto, Eduardo, Paniagua, Javi (Ramos), Jorge y Faustino.

**-Peña Castilla:** Alberto, Alonso, Fernández, Fabio (Ibáñez), Izquierdo, Félix, Jose, Richard, Carlos, Eduardo y Carlos-Andrés.

El gol: 0-1, mn. 20.- Jesús bloca un balón por alto siendo objeto de falta por parte de Carlos. El árbitro concede la ley de

la ventaja, de lo cual no se percata el portero local que coloca el balón en el suelo, momento que aprovecha Carlos para marcar a puerta vacía.

El primer derby palentino finalizó con la esperada, aunque no justa, victoria de la Peña Castilla, equipo que supo aprovechar sus cualidades, fuerza, picardía y asentamiento en el campo, frente a un rival superior técnicamente que pecó de ingenuidad. Sólo una acción infantil del confundido portero santelmista, que por otra parte estuvo acertado, fue capaz de densivelar un marcador que debió finalizar en tablas tras lo visto a lo largo de los 90 minutos.

De salida el C.D. San Telmo sorprendió a los castillistas con su fútbol fácil, raso e incluso acompañado de calidad. Los locales marraron claras ocasiones de gol e incluso Jorge "Pato" estrelló un balón en el palo. Eran los mejores minutos de los de casa superando en todas las líneas a su adversario.

Cuando mejor lo estaban haciendo los "rojillos" llegó el infantil tanto que abrió el marcador. La Peña encontró una recompensa que no buscó ya que desde el principio se limitó a practicar un fútbol nada brillante, sin concesiones a la galearía, con balones sacados desde la línea defensiva sin contemplaciones. Con la ayuda que representaba la pequeñez del terreno de juego.

Con 0-1 a favor la Peña se asentó aún más en el campo manteniéndose firme en defensa frente a un San Telmo que fue de más a menos, pero que

trataba de poner orden en un partido malo en calidad. El balón estaba más tiempo fuera que dentro del campo, con lo que el ritmo apenas existía.

La segunda parte fue aún peor. La Peña siguió con la misma tónica enviando el balón arriba y sin contemplaciones aprovechando la indudable calidad y habilidad de sus hombres de ataque. Y el San Telmo, en un quiero y no puedo a la desesperada, con más corazón que cabeza. Dejando huecos en defensa que fueron aprovechadas por los castillistas que provocaron una pena máxima que fue fallada por Izquierdo.

En la Ciudad Asistencial, en un derby sin mucho espectáculo, la fuerza se impuso a la técnica.

#### PALENCIA 2, CASA SOCIAL 0

Buen arbitraje de Melgosa. Amonestó a los locales Luis y Eduardo y a los visitantes Sixto y Rubén.

**-C.F. Palencia:** Brita, José Ramón (mn. 80, Marcos), Rubén (mn. 53, Oscar López), Pizo, Luismi, Luis, Oscar, David, Fernando, César (mn. 53, Edu) y Carlos (mn. 59, Javier).

**-Casa Social Católica:** Aguado, Pedro (mn. 80, David), Miguel, Andrés, Sixto, Ramón, Jesús, Rubén, Daniel (mn. 59, Martín), Arévalo y Félix.

Los goles: 1-0, mn. 18.- Pase en profundidad de Oscar López a Fernando y éste marca de tiro raso; 2-0, mn. 79.- Saque de esquina de David que empalma raso a la red Luismi.

Partido malo de solemnidad el disputado en Las Ferrallas. Con una primera parte más en-



El castillista Santi, peligrosísimo

FOTO LUIS



Ataque santelmista, con Jorge de protagonista

FOTO LUIS

tretrenida en la que dos peligrosos contraataques visitantes pusieron en apuros el marco de Brita. Y es que los morados no han aprendido aún el sistema de juego de Toño Garrido ofreciendo muchas facilidades en defensa al no aguantar bien el tipo.

Tras el descanso, el espectáculo decayó más si cabe debido a lo impracticable de un terreno que dificultaba el control

del esférico y daba pie a constantes imprecisiones. Los palentinos perdieron por completo el medio campo dejando múltiples espacios libres mientras se empeñaban en atacar por el centro. Todo ello frente a un rival correoso que maniata a los de casa, aunque por fortuna éstos salvaban los puntos en litigio.

Destacaron en el Palencia Brita y Oscar López; en el casa Social Sixto y Arévalo.

### Primera División Femenina de Voleibol

### Sadecor Evelyn 3, Leganés, 1

#### Nerviosismo palentino

Los parciales: 12-15, 15-9, 15-10 y 15-9.

Partido presenciado por 500 aficionados entre los cuales se sortearon balones donados por Deportes Requena. Correcto arbitraje de Rodríguez y Sánchez.

**-Sadecor Evelyn:** Carmen, Belén, Sonia, Ana Eva, Chiqui, Cristina -seis inicial- Silvia y Floren.

**-C.M. Leganés.** Duque I, Rubio, Sánchez, Duque II, Vázquez y Reyeros.

No resultó nada fácil la victoria del Sadecor Evelyn en la mañana del domingo ante el colista Leganés.

Las madrileñas, sin problemas de clasificación al encontrarse matemáticamente en la A-2, jugaron un buen partido, muy relajadas, sacando fruto al nerviosismo local.

Las palentinas, conocedoras de la victoria de la Selección Promesas 92 en Avila en la tarde del sábado, necesitaban impe-

riosamente ganar, pues el triunfo de las de León hace que a falta de tres jornadas haya cuatro equipos con posibilidad de clasificación para la A-1. Y es que la responsabilidad suele jugar malas pasadas a las chicas de Jesús Merino, que en esta ocasión se complicaron en un encuentro que no debía plantear problema alguno.

El Sadecor Evelyn, a pesar de no realizar un mal partido, careció de continuidad en su juego. Sin presionar suficientemente a través del saque, lo que propiciaba buenas opciones de ataque en el Leganés que el bloqueo palentino era incapaz de contrarrestar. La recepción anduvo a un nivel muy bajo y en ataque se alternaban aciertos con errores de forma constante. Cristina y Chiqui no aportaban la eficacia acostumbrada y sólo Ana Eva, la mejor del partido, y a veces Sonia mantenían el tipo.

La dirección del juego, obligada por la mala recepción, resultó



Jugada del Sadecor Evelyn ante el Leganés

FOTO LUIS

imprecisa, sobre todo en los pases a zona "2", si bien las colocadoras Belén y Carmen tuvieron que trabajar más de la cuenta en bloqueo al ser constantes los ataques madrileños por "2" y "4".

Bajo estas premisas se desarrolló el encuentro, que si bien se complicó de entrada al hacerse

el Leganés con el primer juego en ningún momento dio la impresión de que la victoria podía viajar a Madrid, ya que salvo en el tercer juego, en el que las visitantes se acercaron peligrosamente con 10-9, las palentinas dispusieron de cómodas ventajas en el resto.

Con esta victoria, Sadecor Evelyn consigue el liderato, si bien es cierto que para depender de sí mismo y meterse en la A-1 necesita dos triunfos. Aunque también puede conseguirlo con uno siempre que acompañen los resultados de sus directos rivales.



Carlos M. SANTOYO

El C.B. Palencia se impuso "a domicilio" al Juventud Sobres Sam por 72-100 (37-42 al descanso) en partido correspondiente a la octava jornada ligera de 2ª División Nacional Masculina de Baloncesto.

#### INCIDENCIAS

Lleno hasta la bandera en el Campo de la Juventud, con más de 600 espectadores en los graderíos capitaneados por las Peñas de los conjuntos contendientes. La recaudación ascendió a 37.000 pesetas.

Los prolegómenos se cuidaron con detalle por parte del C.B. Juventud Sobres Sam. No faltando el saludo a los tres clubes palentinos restantes que militan en la categoría ni una bonita representación a cargo de sus "Cheers Leaders" portando el anagrama de la entidad a los sonos de la música y la palabra. El Himno a Palencia y las pancartas con slogans como "Ama la vida", "Engáñate al baloncesto" y "Decide tú" pusieron broche de oro a un inicio de partido realmente espectacular y digno de la pública felicitación. Porque sólo así puede levantarse este deporte en nuestra provincia.

Cuando estaban 12'49 "para la conclusión del encuentro, con 9-17 en el marcador, éste se estropeaba, por lo que los integrantes de la mesa desempeñaban su misión hasta el descanso de forma "manual".

#### ARBITROS Y DATOS

Dirigieron el encuentro los Sres. Arconada y Pastor. Estuvieron rematadamente mal. Señalaron dos técnicas al conjunto local: con 52-52, al banquillo; con 52-55 a Paco Tomillo.

A sus órdenes, los equipos formaron así:

**Juventud Sobres Sam (37 + 35):** Roda (4), Ubieta (10), Patas (12), Chente (23), Blanco (2) -cinco inicial- Tomillo (8), Juan Luis (2), Chema (7, un triple), Juanvi (4), Chuchi, Alvaro y Oscar León. Eliminado: Patas (mn. 25).

Otros datos técnicos: tiros de dentro, 22/31; tiros de fuera, 6/17; tiros libres, 13/21; tiros triples, 1/18; rebotes ofensivos, 14 (Chente, 7); rebotes defensivos, 18 (Chente, 10); asistencias, 4; tapones, 3 (Chente, Patas y Javier Blanco); balones robados, 13 (Patas, 4); balones perdidos, 17 (Chente, 3).

**C.B. Palencia (42 + 58):** Carlos Mendiguchía (18, un triple), Infante (15, dos triples), Ignacio (17, dos triples), Teja, David (17) -cinco inicial- Lucas (12), Sacristán, Gorka, Agustín (16) e Iñaki (5). Eliminado: David (mn. 40).

Otros datos técnicos: tiros de dentro, 28/47; tiros de fuera, 7/13; tiros triples, 5/12; tiros libres, 15/23; rebotes defensivos, 29 (David, 7); rebotes ofensivos, 14 (Ignacio, 4); balones recuperados, 13 (David y Agustín, 3); balones perdidos, 11 (Sacristán e Infante, 2); violaciones, 3; asistencias, 19 (Carlos Mendiguchía, 12); tapones, 4 (Ignacio, 2).

## 2ª División Nacional Masculina de Baloncesto



Carlos superó a Roda y Chente a Lucas



FOTO LUIS

72-100 en el "derby" del Campo de la Juventud

## La lógica del C. B. Palencia se impuso al "sueño" del Sobres Sam

Los locales ganaban 52-50 en el m. 25... pero encajaron después un parcial 0-23

El marcador cada cinco minutos: mn. 5.- Juventud 7, Palencia 10; mn. 10.- 13-23; mn. 15.- 26-32; mn. 20.- 37-42; mn. 25.- 52-50; mn. 30.- 52-67; mn. 35.- 64-83; mn. 40.- 72-100.

#### LOGICA

El C.B. Juventud Sobres Sam vivía el pasado sábado durante 25 minutos el sueño que representaba plantar cara al C.B. Palencia e incluso superarle en dos puntos a 15 minutos de la conclusión. Sin embargo, la lógica terminaba imponiéndose a la ilusión y el conjunto morado, muy serio en el segundo periodo, ratificaba su aplastante superioridad con un marcador escanda-

loso cuya clave se centraba en siete minutos, del 25 al 32, cuando endosaba a su rival un parcial de 0-23.

Lo del conjunto local, con múltiples deficiencias y limitaciones pese a rendir a un nivel mayor que quince días antes frente al Caja de Avila bajo el magnífico liderazgo de Chente, había sido el quiero y no puedo. Lo del visitante, la confirmación de que este año, a poco que la suerte le acompañe, debe acudir a la fase de ascenso. Aunque le sobrasen 25 minutos que en caso de repetir en jornadas precedentes ante adversarios de más entidad seguramente pague caro.

#### DOS TIEMPOS

El C.B. Palencia dominaba inicialmente el encuentro mer-

ced especialmente al acierto de Ignacio e Infante en los lanzamientos desde la línea de 6,25, con lo que obtenía su primera ventaja seria en la canasta 9-17. Sin embargo, Chente no parecía dispuesto a que su equipo arrojase tan pronto la toalla y con una actuación personal brillantísima, secundado por Patas, arañaba paulatinamente diferencias hasta obligar a Paco García a solicitar un tiempo muerto con 24-30 a favor.

Y es que los pivots del Sobres Sam ganaban casi siempre la partida a Lucas y Tomás Teja, lo que derivaba en emoción sin límites por esa sorprendente igualdad en los guarismos inesperada a priori dada la diferencia de potencial. Pero el Juventud se limitaba a las acciones ais-

ladas tanto en defensa como en ataque de sus dos hombres anteriormente citados. Sin apoyo de un solo compañero dado que Ignacio frenaba a Ubieta, Roda no encontraba su sitio y Juanvi comenzaba su absurda aventura en busca del aro contrario fallando lo imaginable y pecando de un individualismo que rayaba la provocación. Pese a ello, y después de la guerra psicológica de los banquillos en los últimos segundos con la solicitud de tiempos muertos, se llegaba al descanso con 37-42. Un marcador que pese a ser adverso para los de casa "sonaba" a favorable...aunque difícilmente le permitiría en la reanudación tantas facilidades un C.B. Palencia que en cualquier momento podía destapar su particular frasco de las esencias.

Curiosamente, la segunda parte empezaba con un Juventud enrabietado y convencido de sus posibilidades. Resultando factor decisivo en su mejoría la inclusión del chavalín Juan Luis como base y de Chema como alero. Hasta el punto de situarse por vez primera con ventaja en el mn. 25: 52-50. Sin embargo, los pupilos de Tito Llamas despertarían inmediatamente del sueño. Coincidiendo, eso sí, con dos protestadas decisiones arbitrales que derivaban en sendas técnicas así como con la eliminación de Patas, impecable mientras jugó, por cinco personales.

Un parcial de 0-23 para los morados, con David impresionante en todos los terrenos viviendo una segunda juventud, Agustín pletórico y Carlos Mendiguchía dirigiendo "en maestro" a sus compañeros, desarbolaba por completo al Sobres Sam. Un equipo, el de casa, que seguía pagando la falta de un base de garantías al retornar incomprensiblemente a la cancha Roda que poco o nada tiene que ver con el jugador imprescindible de campañas anteriores cuando Juan Luis lo estaba haciendo mejor. Y como Chema, asimismo desacadado en misiones defensivas, cedía su puesto a Juanvi, éste aprovechaba el nuevo voto de confianza de su técnico para continuar con su recital de despropósitos y ese afán de lanzar una y otra vez a canasta fallando, como se dice vulgarmente, más que una escopeta de ferias. Algo que frente al C.B. Palencia 91-92 constituye un suicidio.

La cerrada zona impuesta por los morados se les había atragantado a los de Tito Llamas mientras Chente se estancaba en los 23 puntos al no recibir un solo balón de sus compañeros por lo anteriormente expuesto: Juanvi iba a lo suyo...y no existía el puesto de base.

Al final, 72-100. Un marcador quizás exagerado al "hincharse" en apenas 15 minutos, pero que hacía justicia. Porque el Palencia, además de superior en todos los aspectos, es un conjunto muy compensado. Y el Juventud, que se limita casi siempre al buen hacer de Ubieta y Chente, esta vez sólo contaba con la aportación del pivot tras la eliminación de Patas... y sus compañeros no le habían buscado lo suficiente en ataque. Demasiadas facilidades.



Los graderíos se llenaron

FOTO LUIS



En los últimos cinco minutos del partido, los jugadores estudiantiles no anotaron un solo punto

## EL SUHECA MARISTAS agravó su crisis al perder con el Más y Más de Ponferrada

Los palentinos cosechan así su séptima derrota en las ocho jornadas disputadas



Angel Gómez, rodeado

FOTO LUIS

BARREDA SANCHEZ

SUHECA CEDESA  
MARISTAS 61  
- MAS Y MAS 76

Partido correspondiente a la octava jornada de la liga de Segunda División nacional masculina de baloncesto. Escasa afluencia de espectadores al Pabellón Municipal de los Deportes, unos doscientos. En el minuto veintiocho se retiró de la cancha el palentino Víctor Hernández al sufrir una brecha en la ceja, siendo necesario aplicarle varios puntos de sutura. Al descanso, el resultado era ya favorable a los leoneses por tres puntos, 35 a 38.

ALINEACIONES Y ARBITROS

**SUHECA CEDESA MARISTAS:** Jaime (-), Víctor Hernández (3, un triple), Galindo (-), David (8), Rafa (4), -cinco inicial-, Quique (15, tres triples), Paty Llamas (5, un triple), Angel (19), Mota (2), Israel (-) y Manu (5, un triple).

**MAS Y MAS de Ponferrada:** Salvadores (15), González (13), Neira (-), Herreras (24, un triple), Ayastui (19), Vizcaya (4) y Neira (1).

**Árbitros:** Srs. López Ortega y Carracedo. Mal. Cometieron muchos errores, algunos de ellos de bulto. Señalaron cuarenta y cinco personales, dieciocho al equipo visitante y veintisiete al de casa. De estas, cinco fueron a pa-

rar a Angel Gómez por lo que fue eliminado en el minuto 37.

MARCADOR CADA CINCO MINUTOS

SUHECA CEDESA MARISTAS 11 - MAS Y MAS 9 (min. 5); 15 - 20 (min. 10); 28 - 32 (min. 15); 35 - 38 (min. 20); 39 - 44 (min. 25); 49 - 47 (min. 30); 61 - 62 (min. 35); 61 - 76 (min. 40).

OTROS DATOS DEL SUHECA CEDESA MARISTAS

Rebotes defensivos, 24 (Rafa 10); Rebotes ofensivos, 13 (David 4); Balones perdidos, 10 (Paty 3); Balones robados, 8 (Paty y Quique 2); Balones cortados, 4; Asistencias, 3 (Jaime 2); Violaciones, 2; Tapones, 4; Tiros de tres, 6/16; tiros de fuera, 5/14; Tiros de dentro, 14/47; Tiros libres, 6/11.

CINCO MINUTOS SIN METER UN PUNTO

Así transcurrieron los últimos minutos del Suheca en su partido liguero frente al Más y Mas: sin meter un solo punto, ni de canasta en juego ni de tiro libres. De esta manera, el equipo palentino volvió a evidenciar su grave crisis que hace que su casillero de derrotas en el presente campeonato sólo sea superado por las dos centenas del grupo y parece que sólo contra estos

equipos será posible ver vencer al cuadro estudiantil.

Y el problema no es que los jugadores de Gonzalo Ibáñez se estuvieran cinco minutos "en blanco" sino que el resto del encuentro no fue mucho mejor, con una absoluta falta de confianza y de mentalización para obtener el triunfo, o al menos intentarlo, sin escudarse en que no salieron las cosas, porque desde que ha empezado la liga sólo hemos visto jugar bien al Suheca durante la primera parte del partido frente al Vekaventanas y en los diez minutos iniciales contra el C.P. Jesuitinas. Y ya van ocho jornadas de liga.

Tan sólo durante el inicio del choque y en algunos minutos de la segunda parte los jugadores palentinos dejaron de ser almas en pena por la cancha y echaron casta en su juego, poniendo en apuros al Más y Más, que demostró en Palencia ser un buen conjunto aunque excesivamente dependiente de sus individuales.

Salvadores en la primera parte y Herreras en la segunda, bien apoyados por los rebotes ofensivos de Ayastui se bastaron para hacer un roto más al Suheca Cedesa Maristas en su ya harapiiento traje de esta temporada. La falta de tensión defensiva en determinados jugadores del equipo palentino, unida al "miedo escénico" que provoca en los estudiantiles cualquier zona se bastaron para hacer el resto.

Por si esto fuera poco, los lanzamientos del Suheca en posiciones cercanas al aro berciano no llegaban al treinta por ciento (14/47), todo lo contrario que sucedía en su zona donde Salvadores y Herreras no tuvieron mayores problemas para superar a sus respectivos marcadores y romper una y otra vez la zona mixta que realizaba el equipo palentino.

Además, siempre podían contar con el pivot Ayastui, que conseguía una y otra vez fajarle del "fortísimo" marcaje de sus homólogos locales y anotaba casi veinte puntos a fuerza de encostar los rebotes del aro local que le caían en las manos ante el pasotismo de los pivots estudiantiles.

Tan sólo la aportación de Quique en el lanzamiento exterior salvaba al Suheca en la primera parte, cosa que no ocurrió tras el descanso en que, si bien es verdad que los locales consiguieron reducir la diferencia e incluso ponerse por delante en el marcador (49 a 47) gracias a la aportación de Angel y la mayor presión defensiva sobre Salvadores y Herreras, lo cierto es que sus continuos fallos en ataque permitieron al Más y Más superar el bache una vez que Herreras cogió la medida a su defensor y empezó a machar el aro palentino sin que el banquillo local diera ninguna nuestra de reacción.

En el último tramo del partido, con los palentinos clavados en el guarismo sesenta y uno desde el minuto quince, la "desesper-



Entrada de Paty Llamas

FOTO LUIS

rada" presión local, -consistente en una especie de corralitos en los que todos iban detrás del balón pero sin la mas mínima fe-, lo único que conseguía era cometer personales cuando los bercianos ya había apurado gran parte de sus posesiones sin que

los visitantes marraran sus lanzamientos libres, mientras que la precipitación local lo único que provocaba era fallar tiro tras tiro sin obtener un solo punto, con lo que la diferencia al final aumentó hasta los quince del final.

### "PIMENTON DE LA VERA" DENOMINACIÓN DE CALIDAD

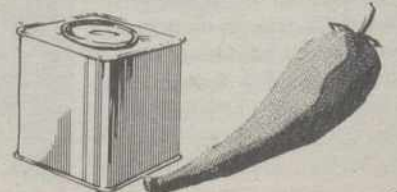
Un aliado de la buena cocina tradicional.



La calidad del fruto y la fabricación artesanal hacen que sea único en el mundo por su AROMA, DELICIOSO SABOR Y ESTABILIDAD DE COLOR



Fijese al comprar un envase de Pimentón de la Vera, de que figure claramente la contraetiqueta de "Denominación de Calidad"

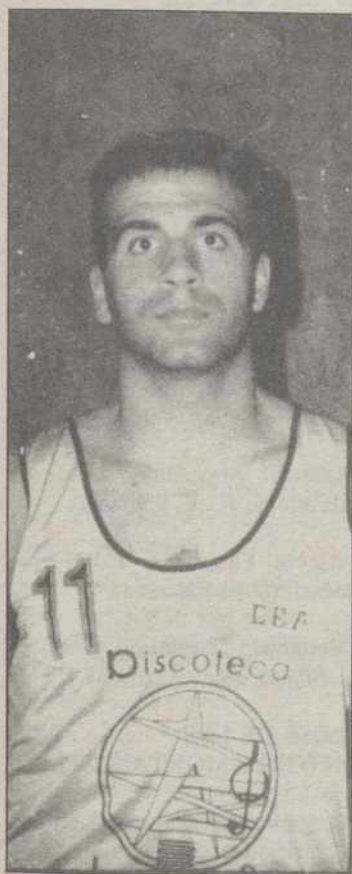




Los aguilaenses fallaron quince tiros libres

## El LASER 2 de Aguilar estuvo a punto de sorprender al líder Norcasa en Oviedo

El equipo palentino realizó un serio partido destacando la labor defensiva

El pivot del Laser 2, Juanra, máximo anotador del choque.-  
(Foto Tomás Marcos)

### OTROS DATOS DEL LASER 2 DE AGUILAR

Rebotes defensivos, 19 (Gago 7); Rebotes ofensivos, 12 (Gago 4); Balones perdidos, 7; Balones robados, 8; Balones cortados, 4; Asistencias, 2.

### COMENTARIO

El Laser 2 de Aguilar obtenía un decoroso resultado en su visita al Norcasa Vetusta, equipo al que el mister local Alberto Sobría temía y al que a punto estuvieron de darle un susto sus pupilos.

El partido estuvo presidido por la igualdad y por las fuertes defensas individuales de ambos equipos. En el caso de los de Oviedo, demasiado intensa, rozando en muchas ocasiones la infracción pero que contaba con el beneplácito arbitral.

Aún así, los de Aguilar no se amilanaron y en varias fases del primer periodo dominaron el marcador merced a la gran labor defensiva desarrollada y a la eficacia en ataque de Juanra y Gago.

Hasta los últimos minutos de esta mitad no recuperó el mando

del partido el Norcasa Vetusta, gracias sobretudo a los fallos en los tiros libres de los jugadores visitantes. Además, la defensa empezó a tener algunos despistes que permitieron canastas fáciles a los de la capital del Principado.

Tras el descanso, el Norcasa Vetusta incrementó su dominio hasta superar los doce puntos de ventaja, sobre todo por la racha de triples conseguidos por Solís.

El Laser no dio por perdido el partido y continuó con el gran juego que estaba realizando, reduciendo la ventaja hasta los tres puntos y contando con posesión de balón. En este momento, los fallos en el lanzamiento libres de los aguilaenses, auténtica cruz de este partido con quince marrados, volvieron a impedir que el equipo se fuera por delante.

En resumen, buen resultado que muchos habrían firmado de antemano pero que sabe a poco por lo visto en el encuentro. El equipo aguilaense mantiene su excelente racha en su debut en la Segunda División y su juego cada día se va asentando más a la nueva categoría.

## Caja España



### Resultados y clasificación

Resultados completos de la última jornada:

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| Ferroplás-Lostal                  | 80-86  |
| Suheca Cedesa-Más, Más            | 61-76  |
| Norcasa Vetusta-Laser Aguilar     | 75-70  |
| Juventud Florman-C.P. Jesuitinas  | 94-84  |
| Adus Salamanca-Arcos              | 84-86  |
| Caja Segovia-Trébol Grupo         | 68-95  |
| JUVENTUD SOBRES SAM-C.B. PALENCIA | 72-100 |
| Caja de Avila-Vekaventanas        | 71-73  |

### CLASIFICACION

|                       | J. | G. | P. | PF. | PC. | Ptos. |
|-----------------------|----|----|----|-----|-----|-------|
| 1.—Lostal Torrelavega | 8  | 8  | 0  | 731 | 579 | 16    |
| 2.—Norcasa Vetusta    | 8  | 8  | 0  | 653 | 543 | 16    |
| 3.—Vekaventanas       | 8  | 7  | 1  | 645 | 566 | 15    |
| 4.—C.B. PALENCIA      | 8  | 6  | 2  | 678 | 566 | 14    |
| 5.—Arcos Zamora       | 8  | 6  | 2  | 700 | 636 | 14    |
| 6.—Trébol Grupo       | 8  | 5  | 3  | 591 | 521 | 13    |
| 7.—Adus Salamanca     | 8  | 5  | 3  | 641 | 581 | 13    |
| 8.—Más y Más          | 8  | 4  | 4  | 675 | 624 | 12    |
| 9.—LASER 2 AGUILAR    | 8  | 4  | 4  | 585 | 570 | 12    |
| 10.—Caja Avila        | 8  | 3  | 5  | 579 | 624 | 11    |
| 11.—Juventud Florman  | 8  | 3  | 5  | 513 | 567 | 11    |
| 12.—SOBRES SAM JUV.   | 8  | 2  | 6  | 598 | 654 | 10    |
| 13.—C.P. Jesuitinas   | 8  | 2  | 6  | 611 | 750 | 10    |
| 14.—SUHECA CEDESA M.  | 8  | 1  | 7  | 624 | 687 | 9     |
| 15.—Ferroplás Burgos  | 8  | 0  | 8  | 545 | 665 | 8     |
| 16.—Cajasegovia       | 8  | 0  | 8  | 476 | 675 | 7*    |

\* Un punto menos por sanción federativa.

## 2.ª División Nacional Femenina de Baloncesto

### Filipenses Cajasalamanca y A.B.F. Aguilar, cara y cruz en la quinta jornada

Resultados completos de la pasada jornada de 2ª División Nacional Femenina de Baloncesto:

GAB León 91, ABF Aguilar 53  
Filipenses Cajasalamanca y Soria 57, Plaspisa 43  
Aranda Petransa 69, Juventud Gas Quintana 52  
C.B. Burgos 55, Cía. Leonesa Audiovisual 36  
Descansó: Luan Profilia

Filipenses comanda la clasificación en solitario con diez puntos en cinco encuentros. Con siete figuran a continuación GAB, Aranda, Burgos, Plaspisa y Juventud. Cerrando la tabla con cinco Aguilar, Cía. Leonesa y Luan Profilia.

### FILIPENSES 57, PLASPISA 43

Al descanso: 22-22.

-Filipenses (22 + 35): Eva (10), Marta, Paloma (6), Rosa Infante (11), Gloria (2) -cinco inicial- Sonia (2), Coral (16), Malén, Almudena, Rosa Martínez (8) y Mónica (2). Mª José Maillo, lesionada en una mano, no pudo alinearse.

Otros datos: rebotes, 36 (ofensivos, 15); pases perdidos, 15; pases cortados, 29; asistencias, 12; tapones, 5; violaciones, 5; tiros libres, 9/21.

-Plaspisa (22 + 21): Puente (20), De la Fuente (2), Lande-ras (2), Zarzosa (2), Catalina (1) -cinco inicial- Bolaños, Olmos (9), Lozano (1), Arnáiz (6), Pérez, Alzaga y Castresana.

Encuentro comprometido para Filipenses el celebrado en la tarde-noche del domingo en el Polideportivo Blanca de Castilla ante un conjunto burgalés que ocupaba momentáneamente el segundo puesto de la tabla y por tanto digno de respeto. Porque se le conocía de la temporada anterior, pero había incorporado nuevas jugadoras mejorando ostensiblemente.

Hasta el mn. 13, Filipenses iba ligeramente por delante en el marcador (13-11) a pesar de algunos fallos en los lanzamientos próximos a canasta y la ausencia de rebote ofensivo ante un rival en una zona 2-1-2 que no abandonaría hasta que no vio perdido el partido.

A partir del mn. 13 el parcial para las burgalesas fue de 2-13. Hasta el mn. 20, momento en que se registró la reacción palentina consiguiendo un 7-0 favorable en apenas 30 segundos, con triple incluido de Coral, que llevaba a ese 22-22 del descanso.

Hasta ese momento Eva se mantenía con dos faltas siendo ayudada en las tareas de base por Paloma, mientras Rosa Infante y Coral se repartían la tarea de anotar y Mónica, Gloria y Marta trabajaban dentro de la zona, siendo escasos los balones recibidos y los rebotes capturados. Destacando en las rivales Puente, autora de 17 de los 22 puntos de su equipo.

En la segunda parte y hasta el mn. 8 todavía aguantó Plaspisa con ventaja incluida de seis puntos. Pero Rosa Infante defendió muy bien a Puente (tres puntos en los 20 últimos minutos) llegando la reacción colegial. Confirmándose su poder de reacción ante la adversidad con un parcial favorable de 23-0 que dejaba claro el camino de la victoria permitiendo a su vez mantener ese liderato y la imbatibilidad tras cinco jornadas. Esta vez con brillantez al realizarse un gran encuentro con el respaldo de ese público que llenaba los graderíos y no cesó de animar.

### GAB 91, AGUILAR 53

Pésimo arbitraje de Valle y Prieto, culpables de la amplia derrota palentina.

-GAB: Fernández (8), Burón (12), Albalá (34, un triple), López (17), Lera (8) -cinco inicial- Estévez (7), Jimeno (3) y Lozoya (2). Sin eliminadas.

ABF Aguilar: Montse (8, dos triples), Olga (8), Elvi (9, un triple), Eva (4), Isabel (22) -cinco inicial- Laura, Mónica Rodríguez (2), Amaya y Mónica Gutierrez. Sin eliminadas.

El resultado final, quizás excesivo, confirmaba la diferencia existente entre uno y otro equipo. En altura dado que cada norña tenía que defender a una rival que le sacaba la cabeza. En técnica debido a que las jugadoras claves del GAB tienen experiencia en 1ª B. En conjunto pues el leonés es un 1º en 2ª y el Aguilar un juvenil en esta categoría.

Pese a todo lo expuesto, las pupilas de Pablo Calvo realizaban 18 minutos bastante buenos. Comenzando con dos triples de Montse y una buena defensa presionante. Sólo las pérdidas de balón y los despistes entre el m. 9 y el 10 con un parcial de 10-0 rompió su buen nivel. Los diez minutos finales fueron un toma y daca con Isabel por el Aguilar y Albalá por el GAB sobresalientes.

El segundo tiempo, con una salida muy buena de las locales, el equipo visitante no se encontró en cancha perdiéndose en ataque y faltando agresividad y fuerza en defensa, con lo que el GAB lo tuvo fácil.

Destacar en el cuadro anfitrión a Albalá -fenomenal en dirección y de cara al aro- así como Burón y López. En el Aguilar Isabel y la lucha de Eva.



## ATLETISMO

# Martín Fiz ganó, con récord, la carrera desde Santurce a Bilbao

Cándido Alario fue cuarto y Ana I. Alonso quinta

Bilbao (EFE).- El atleta alavés Martín Fiz remató su espléndida exhibición atlética con el récord en la ya popular carrera "Desde Santurce a Bilbao", disputada ayer por 2.300 atletas, algunos de ellos procedentes de Argentina, Bélgica, Kenia y Portugal.

El vencedor, que también había ganado esta prueba el pasado año, invirtió un tiempo de 42:39 en 14,8 kms., por lo que mejoró en 57 segundos la marca hecha en 1989 por Antonio Prieto.

Tras formarse un grupo destacado de 17 atletas, fue el palentino Francisco Villamuriel el primero en la meta volante de Portugalete y José Manuel Albentosa, asimismo líder al paso bajo la pancarta situada en Sestao.

El emparejamiento Martín Fiz-José Manuel Albentosa al frente de la carrera -a paso por la meta volante de Baracaldo- se rompió con un fuerte tirón del vasco, quien, con esta decisión, y su actual buena forma, descartó cualquier sorpresa pues amplió su ventaja a 6, 13, 16 segundos sucesivamente y 39 en la meta.

Fue buena la actuación del veterano Cándido Alario y del mediodista Abel Antón y llamativa la tercera posición de Carlos Pereira, de Portugal, autor de la



**Cándido Alario hizo una gran carrera desde Santurce a Bilbao**

segunda mejor marca de su país de todos los tiempos en 3.000 m. obstáculos, y con dotes polivalentes para cross y ruta.

El invidente Mariano Ruiz, del equipo de la ONCE, abogado y medalla de oro en la Paraolimpiada de Seúl en las distancias de 1.500 y 5.000 metros, ocupó el puesto 24.

## Masculina

1. Martín Fiz 42:39
2. José Manuel Albentosa 43:18

3. Carlos Pereira (POR) 43:32

4. Cándido Alario 43:37

5. Abel Antón 44:07

6. Diego García 44:13

7. Mario Silva (POR) 44:33

8. Juan Francisco Romera 44:35

Otros palentinos: 15.- Paco Villamuriel; 22.- Angel Gómez Maeso. Pablo Martín Mateo se retiró.

## Femenina

1. Fernanda Ribeiro (POR) 49:23

2. Nuria Pastor 50:50

3. Salinah Chirchir (KEN) 51:11

4. María Luisa Irizar 51:21

5. Ana Isabel Alonso 51:46

6. Griselda González (ARG) 51:59

7. Marina Prat 52:29

# Isaac Viciosa se impuso en el Memorial Bertoldino



**Isaac Viciosa**

León (EFE).- Isaac Viciosa, del Fútbol Club Barcelona, se impuso ayer en la VI edición del Memorial Bertoldino, que se disputó en un recorrido urbano de 6.600 metros por las calles de la capital leonesa.

Viciosa, que con su victoria es el primer atleta que consigue ganar en dos ocasiones esta prueba, al haber conseguido imponerse en la IV edición, superó al esprint al portugués Carlos Colado y al keniano Mikat Boinet, con un tiempo de 19:40 minutos.

El gran favorito, el soriano Fermín Cacho, vencedor en la anterior edición, ocupó la quinta posición tras Constantino Esparcia.

En categoría senior femenina, venció Dolores Rizo, del Club Vivodist de León, por delante de su compañera de equipo Laura Bartolomé y de Conchi Santa-

rén, del Club Atlético Valladolid.

Otros puestos de atletas palentinos, según información facilitada por los clubes San Antonio y C.A. Palencia:

Junior Femenino 1.- Ana García, (San Antonio).

2.- Marta de la Fuente, (San Antonio).

Junior Masculino 2.- Santiago Fernández, (Vivodist).

Cadete Femenino 1.- Sonia García, (San Antonio).

Cadete Masculino 3.- Fernando Gutiérrez Haro, (C.A. Palencia).

Infantil Femenino 3.- Estefanía Ibáñez, (San Antonio).

Infantil Masculino 4.- José Luis Mena, (C.A. Palencia).

Alevín Femenino 1.- Nuria Blanco, (C.A. Palencia).

Benjamín Masculino 1.- Carlos Ibáñez, (San Antonio).

## CROSS DE LOS PINTORES MONTAÑESES

Angelines Rodríguez (Kelmé) se clasificaba en segunda posición de una carrera ganada por la actual campeona nacional de 1.500, Pilar Cisnigo.

# Los kenianos arrasaron en la Popular de Canillejas

Madrid (EFE).- Simon Karori, Tomas Osano y William Segey, los tres atletas de Kenia participantes en la Popular de Canillejas, acapararon los tres primeros puestos y con su fuerte ritmo inicial destrozaron la resistencia de José Luis González, que acabó en el puesto decimonoveno.

Karori, de 31 años, soldado perteneciente a la tribu Kisii, como Osano, casado y con cuatro hijos, recorrió el primer kilómetro en 2:37 y el segundo en 2:30. En ese punto ya había cobrado 150 metros de ventaja sobre el grupo y sólo su compatriota Osano, diez años más joven que él, podía aguantar el ritmo.

Los dos corredores africanos, juntos desde el kilómetro 4, se alternaron en cabeza y se jugaron al sprint el premio de 1.200.000 pesetas destinado al ganador de la prueba. Karori, tercero en el último Mundial de Cross, invirtió un tiempo ganador de 32:57 en los 12 kilómetros de recorrido sobre asfalto.

Jesús González Margaride, cuarto, fue el primer español, en tanto que José Luis González aguantó en el primer grupo perseguidor de los kenianos hasta el séptimo kilómetro. De ahí en

adelante, con problemas de estómago, sólo se preocupó de llegar a la meta.

La primera mujer clasificada fue la portuguesa Felicidad Sienna, que acreditó una marca de 40:26. Perteneció al Sporting de Braga y tiene un registro de 32:33 en 10.000 metros, distancia en la que espera participar en los Juegos de Barcelona.

## Clasificación:

1. Simon Karori (KEN) 32:57
2. Tomas Osano (KEN) 32:58
3. William Segey (KEN) 33:29
4. Jesús G. Margaride (ESP) 33:36
5. Carlos de la Torre (ESP) 33:39
6. Pere Arco (ESP) 33:41
7. Dionisio Castro (POR) 33:49
8. Paul Evans (GBR) 33:55
9. Carlos Adán (ESP) 33:53
10. Henrique Crisostomo (POR) 33:56
- ...
14. Antonio Serrano (ESP) 34:20
16. José Esteban Montiel (ESP) 34:24
19. José Luis González (ESP) 34:39
21. Marcelo Cascabelo (ARG) 35:26

# LENTES DE CONTACTO

**BAUSCH & LOMB**

# LISTAS PARA TI

Con garantía anual, reposiciones 50% de su valor



Alonso Fernández de Madrid, 2  
(junto a Correos)  
Avda. José Antonio, 3 - PALENCIA



## BALONCESTO: Liga ACB

# Cómodo triunfo del Barcelona en Orense

La reacción local no impidió la victoria del Juventud en Gerona.

*Huesca la Magia aprovechó los últimos segundos para ganar en Valencia*

Orense EFE.-

61 (27+34) Coren Orense: Pérez (9), García, Radunovic (9), Barneda (9), Aclkes (16) -cinco inicial-, Herranz (6), Rodríguez (6), Cerezo, Conde (4), Crujeiras (2) y Berrocal.

108 (52+56) Barcelona: Solozábal (5), Lisard (7), Savic (10), Coleman (21), Epi (31) -cinco inicial-, Zapata (11), Esteller (13), Galilea (5), Soler y Almeida (5).

Arbitros: Francisco Javier Amorós (catalán) y Juan Carlos Arteaga (grancanario). Eliminaron a Radunovic (mn.36) por cinco personales.

El pazo Paco Paz registró una gran entrada, 6.500 aficionados, a pesar de que el partido fue transmitido por las televisiones autonómicas.

## Comentario:

El Barcelona aplastó al Coren Orense con una defensa fuerte de su quinteto inicial con la que puso rápidamente diferencias en el marcador gracias, además, a la buena labor de Savic sobre Radunovic, uno de los hombres claves del conjunto orensano.



Epi llegó a los 31 puntos

Los barcelonistas se fueron al descanso con 25 puntos de ventaja y el partido sentenciado.

En la reanudación, el técnico local Angel Navarro trató, a base de cambios, de encontrar un cinco que pudiera frenar al quinteto barcelonés, pero estos, cada vez, fueron adquiriendo con tranquilidad diferencias en el marcador.

Los 47 puntos de ventaja que al final señalaba el marcador para los blaugranas definen bien a las claras lo que fue el encuentro.

## LA REACCION DEL VALVI NO ALCANZO AL JUVENTUD

Gerona EFE.-

81. Valvi Gerona (33+48): Costa (11), Rosa (19), Ivanovic (23), White (2) y Middleton (18) - cinco inicial-, Ribas (2), Puig Ruiz (2) y C. Martínez (4).

89. Montigalá Juventud (52+37): R. Jofresa (6), Pardo (17), Smith (23), Thompson (12) y Morales (7) - cinco inicial-, T. Jofresa (14) y Ruf (10).

Arbitros: Monjas y Catalán. Eliminados por cinco faltas personales: Middleton y Puig, ambos en el (min. 40)

Asistieron al encuentro unos 4.700 espectadores, casi lleno en partido correspondiente a la decimoquinta jornada, disputado en el Palau Sacosta de la capital gerundense.

## Comentario:

El Juventud de Badalona consiguió su duodécima victoria en la Liga ACB tras vencer en Gerona al Valvi (81-89), en un partido que se complicó para los badalonenses en la segunda parte, después de que dominaran con claridad en la primera mitad.

Los gerundenses, con una defensa muy agresiva, fueron reduciendo poco a poco la diferencia acumulada por los verdinegros en la primera parte, que llegó hasta los 19 puntos, aunque en el último minuto y medio cedieron ante la calidad del Juventud.

El potente juego interior del Juventud motivó que los pivotes locales, White y Rosa, se cargaran rápidamente de faltas personales, aunque las diferencias fueron mínimas para los visitantes, que controlaban el partido con facilidad en los primeros minutos del encuentro.

La tercera personal de Rafael Jofresa coincidió con el mejor



Mike Smith fue el máximo anotador del Juventud

juego de los gerundenses, que se situaron a tres puntos (20-23), gracias al buen juego de Middleton e Ivanovic.

El paso de una defensa de asignación por una zonal en el equipo local, con tres hombres con tres faltas (Costa, White y Rosa), supuso el definitivo despegue de los verdinegros, además los triples de Tomás Jofresa y la buena aportación de Smith, tanto en rebotes como en anotaciones, incidió en que los hombres de Sáinz fueran aumentando progresivamente las diferencias hasta el punto de que en el descanso (33-52), el partido estaba prácticamente decidido.

Sin embargo, el Valvi reaccionó en los primeros minutos del segundo tiempo, en los cuales logró un parcial 20-9 y se situó a ocho puntos del Juventud (53-61), equipo que se precipitó en exceso en estos momentos.

El Valvi, con una defensa presionante a partir del minuto ocho del segundo tiempo, consiguió controlar el ritmo del juego, y con un triple de Ivanovic logró acercarse hasta el 64-69, a siete minutos para el final.

A 3.25 minutos para el final, dos tiros libres transformados por Rosa igualaron el partido (76-76) ante el desconcierto de los verdinegros, que tenían muchos problemas en su juego de ataque, no en vano habían conseguido 24 puntos en los 17 minutos del segundo tiempo.

El Valvi, después de ir por detrás en el marcador desde el minuto dos, se situó por delante (79-78), a 1.30 para la conclusión, aunque a partir de este instante los verdinegros, actuales campeones ligeros, encadenaron once puntos, incluido un triple sobre la bocina de Pardo, por dos del Valvi lo cual supuso la duodécima victoria del Juventud (81-89) en quince encuentros.

## HUESCA LA MAGIA, EN LOS ULTIMOS SEGUNDOS

Valencia EFE.-

75. Pamesa Valencia (43+32): Díaz (15), Branson (19), Díez (8), Micheaux (17), Coterón (10) -cinco inicial-, Barros (2) y Fabón (4).

77. Huesca la Magia (38+38): Solé (12), Hernández (7), Hall (16), Jackson (27), Arranz (8) -cinco inicial-, Pardo (2) y Capablo (5).

Arbitros: Ballesteros y Pizarro. Sin eliminados.

Incidencias: Partido disputado en el pabellón de la Fuente de San Luis de Valencia, ante unos 2.500 espectadores.



Arranz consiguió en los últimos segundos el triunfo del Huesca La Magia

## Comentario:

Un palmeo del joven César Arranz en los últimos segundos posibilitó la victoria del Huesca la Magia ante el Pamesa Valencia, en un encuentro muy igualado y con constantes alternativas en el marcador.

El equipo valenciano llegó a disponer de cuatro puntos de ventaja, 75-71, a falta de poco más de un minuto para la conclusión, pero un triple del casi infalible Brian Jackson, la acción de Arranz y un error posterior de Díez en el pase facilitó el triunfo a los oscenses, que nunca dieron por perdido el encuentro.

En la primera mitad el buen trabajo, tanto defensivo como ofensivo, del tandem local Branson-Micheaux permitió al Pamesa Valencia mantener cómodas diferencias en el electrónico que oscilaron entre los seis y los nueve puntos.

Por el contrario, el estadounidense Brian Jackson ofrecía todo un recital en el lanzamiento, bien secundado en defensa por Hall, apagado en este período en ataque, y por un combativo Arranz, aunque éste se vio superado en diversos momentos del choque por los pivotes valencianos.

Tras llegar al descanso con ventaja local de cinco puntos, 43-38, el Huesca reaccionó y con un Hall más inspirado en la faceta ofensiva y dominador del rebote le dio la vuelta al marcador cuando faltaban poco menos de siete minutos para el final, 51-52.

A partir de ahí, ventajas mínimas para uno y otro equipo en una fase de juego muy emocionante, con nervios, errores y precipitación, que sería bien aprovechada por los visitantes para lograr su octava victoria en la liga ACB.

## Resultados y clasificación

Resultados y clasificaciones de los grupos par e impar de la liga ACB tras disputarse ayer los partidos correspondientes a la decimoquinta jornada de la competición.

### GRUPO PAR

|                                  |       |
|----------------------------------|-------|
| Elosúa León - Júcar Murcia       | 77-76 |
| Taugrés Vitoria - OAR Ferrol     | 96-74 |
| Unicaja Ronda - DYC Breogán      | 66-72 |
| Valvi Gerona - Juventud          | 81-89 |
| Caja San Fernando - Gran Canaria | 69-72 |
| Collado Villalba - Real Madrid   | 58-71 |

### GRUPO IMPAR

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| Granollers - Ferrys Liria         | 83-74  |
| Coren Orense - Barcelona          | 61-108 |
| Fórum Valladolid - CAI Zaragoza   | 78-71  |
| Estudiantes - Mayoral             | 115-85 |
| TDK Manresa - Granada             | 68-63  |
| Pamesa Valencia - Huesca la Magia | 75-77  |

### CLASIFICACION ABSOLUTA

|                      | J. | G. | P. | PF.  | PC.  | Ptos. |
|----------------------|----|----|----|------|------|-------|
| 1.-Estudiantes       | 15 | 14 | 1  | 1283 | 1133 | 29    |
| 2.-Juventud          | 15 | 12 | 3  | 1250 | 1101 | 27    |
| 3.-Taugrés           | 15 | 12 | 3  | 1236 | 1112 | 27    |
| 4.-CAI Zaragoza      | 15 | 11 | 4  | 1176 | 1063 | 26    |
| 5.-Real Madrid       | 15 | 10 | 5  | 1258 | 1153 | 25    |
| 6.-Fórum Valladolid  | 15 | 10 | 5  | 1195 | 1090 | 25    |
| 7.-TDK Manresa       | 15 | 10 | 5  | 1138 | 1058 | 25    |
| 8.-Elosúa León       | 15 | 10 | 5  | 1141 | 1100 | 25    |
| 9.-Valvi Gerona      | 15 | 9  | 6  | 1236 | 1173 | 25    |
| 10.-Barcelona        | 15 | 9  | 6  | 1221 | 1159 | 24    |
| 11.-OAR Ferrol       | 15 | 8  | 7  | 1149 | 1153 | 23    |
| 12.-Huesca La Magia  | 15 | 8  | 7  | 1180 | 1219 | 23    |
| 13.-Granollers       | 15 | 7  | 8  | 1227 | 1188 | 22    |
| 14.-Pamesa Valencia  | 15 | 7  | 8  | 1145 | 1122 | 22    |
| 15.-Gran Canaria     | 15 | 6  | 9  | 1058 | 1148 | 21    |
| 16.-Júcar Murcia     | 15 | 6  | 9  | 1160 | 1208 | 21    |
| 17.-Unicaja Ronda    | 15 | 5  | 10 | 1070 | 1129 | 20    |
| 18.-Mayoral          | 15 | 5  | 10 | 1175 | 1234 | 20    |
| 19.-DYC Breogán      | 15 | 5  | 10 | 1068 | 1130 | 20    |
| 20.-C. S. Fernando   | 15 | 5  | 10 | 1117 | 1174 | 20    |
| 21.-Granada          | 15 | 4  | 11 | 1094 | 1205 | 19    |
| 22.-Ferrys Liria     | 15 | 4  | 11 | 1048 | 1207 | 19    |
| 23.-Coren Orense     | 15 | 2  | 13 | 1228 | 1284 | 17    |
| 24.-Collado Villalba | 15 | 1  | 14 | 1056 | 1275 | 16    |



## BALONMANO

## España ganó la Supercopa

Empató el último partido en Rumanía, pero la favorecieron otros resultados

Francfort (RFA), EFE.-

22 - España: Rico (Fort); Cabanas, Muñoz Melo (1), Ordóñez (1), Etxaburu, Urdangarin (6), Masip (6), Alemany (2), Barbeito (2), Urdiales (4) y Grau.

22 - Rumania: Ianos (Popa); Dedu (2), Ghimes (2), Licu (3), Prisacaru (3), Bontas (1), Mocanu, Popovici (1), Neagu (2), Berbece (7), Raduta (1).

Incidencias: Lleno en el pabellón de Francfort, donde el público animó a Rumania.

Comentario:

El equipo nacional de España se despidió con un empate a veintidós goles (14-10) frente a Rumania y se adjudicó por primera vez el título en la Supercopa de balonmano, que se disputó en las ciudades de Karlsruhe y Francfort.

El conjunto español sacó provecho de la sorprendente victoria de Alemania frente a los favoritos de la Unión Soviética, por 24-19 (14-13), resultado que otorgó el primer puesto a los discípulos de Javier García Cuesta.

España no pudo aprovechar la ventaja en el marcador (22-19) que tenía cuando faltaban sólo tres minutos para el final del partido al cometer inexplicables fallos en la defensa que propiciaron la reacción rumana.

La selección española ya llevaba una cómoda ventaja de cuatro tantos en la media parte (14-10).

Ignacio Urdangarin y Enric Masip, ambos del F.C. Barcelona, consiguieron seis tantos cada uno, mientras que Alberto Ur-



Alemany fue el máximo goleador de España en la Supercopa

diales, del Atlético Madrid, en su segundo partido del torneo, marcó cuatro goles.

En el equipo rumano destacó Dumitru Berbecu con sus siete tantos, seguido por Robert Licu y Ioan Prisacaru, con tres cada uno.

En el primer encuentro del día, Suecia, campeona mundial, derrotó a Yugoslavia, por 26-23 (16-9), y se clasificó en el tercer puesto.

-Resultados de la última jornada:

Suecia - Yugoslavia 26-23 (16-9)

España - Rumania 22-22 (14-10)

Alemania - URSS 24-19 (14-13)

-Clasificación final:  
G E P PTS

|                |   |   |   |   |
|----------------|---|---|---|---|
| 1.- España     | 3 | 1 | 1 | 7 |
| 2.- URS        | 3 | 0 | 2 | 6 |
| 3.- Suecia     | 3 | 0 | 2 | 6 |
| 4.- Alemania   | 3 | 0 | 2 | 6 |
| 5.- Rumania    | 2 | 1 | 2 | 5 |
| 6.- Yugoslavia | 0 | 0 | 5 | 0 |

ALEMANY,  
CON VEINTIDÓS GOLES,  
MAXIMO ANOTADOR  
DE ESPAÑA

El lateral Juan Francisco Alemany, del Avidesa Alzira, ha sido el máximo anotador de la selección española al lograr 22 tantos en los cinco partidos de la Supercopa de balonmano que se disputaron en las ciudades alemanas de Karlsruhe y Francfort.

Alemany, de 28 años, igualmente fue el mejor goleador de su equipo en el enfrentamiento con la Unión Soviética, segunda clasificada, con ocho tantos.

En segundo lugar de la lista de goleadores españoles se encuentra el barcelonista Enric Masip, con 19 tantos, seguido por Javier Cabanas, del Teka, e Ignacio Urdangarin, del Barcelona, con 17 tantos cada uno.

## TENIS

## Super Mónica Seles también ganó el Masters



Mónica Seles confirmó su supremacía ganando también el Masters

Nueva York (EFE).- La tenista yugoslava Mónica Seles, número uno del mundo, cerró brillantemente su temporada al revalidar el título de campeona del Masters tras vencer en la final a la estadounidense Martina Navratilova, por 6-4, 3-6, 7-5 y 6-0 en dos horas y diez minutos.

Seles ganó por su victoria 250.000 dólares, algo más de 26 millones de pesetas, e impidió que Navratilova lograra el ré-

cord de torneos ganados, cifra que todavía comparte con Chris Evert con 157.

La yugoslava estableció un nuevo récord de ganancias en un año al sumar lo obtenido ayer con otros 550.000 dólares de prima por final de temporada (casi 58 millones de pesetas), lo que hace un total de 2.457.758 dólares, (258 millones de pesetas) cantidad que supera la anterior marca que data de 1984 y que Navratilova ostentaba con 2.173.556 dólares (228 millones de pesetas).

La zurda americana de 35 años, que obtuvo el título de dobles el sábado junto con su compatriota Pam Shriver, tampoco pudo conseguir el doblete y tras este partido cede al dominio de Seles en sus enfrentamientos particulares con la yugoslava que ahora domina por 6-5.

Los constantes gritos de apoyo de los 18.000 espectadores que llenaban el Madison Square Garden y que durante toda la semana sirvieron para llevar a Navratilova en volandas hacia el título con victorias ante la estadounidense Lori McNeil, la española Arancha Sánchez Vicario y la checoslovaca Jana Novotna, no surtieron efecto en la final y Martina tuvo que entregarse ante el mejor juego de Seles.

## QUINIELA HIPICA

Madrid (EFE).- Una vez escrutado el noventa por ciento de los boletos de la Quiniela Hípica de ayer domingo no ha aparecido ningún acertante de seis ni de cinco carreras.

La recaudación de esta semana fue de 8.215.825 pesetas.

El fondo para el próximo domingo asciende a 6.211.512 pesetas.

Combinación ganadora:

1a. carrera: 13. Garachico

2a. carrera: 9. Hevia

3a. carrera: 2. Alce

4a. carrera: 13. Flipper

5a. carrera: 4. Dragón Negro

6a. carrera: 9. Melody Singer

## ROVER SERIE 200

### 16 VALVULAS INYECCION ELECTRONICA



Versiónes 1.4 y 1.6, 16 válvulas

Desde 1.774.000 ptas\*



ROVER SERIE 200  
3 Y 5 PUERTAS

Concesionario Oficial: PALENCIA. PAL MOTOR, S.A.  
Portillo de Doña María, 2. Tel. 75 16 20. Y su Red de Agentes en toda la provincia.



\* Precio final recomendado, IVA y transporte incluidos.



Mantilla, 2 A. 3.º A. Apdo. 496  
Tels.: (983) 30 24 82 / 30 24 44  
Fax: (983) 30 79 09 / 47001 VALLADOLID

## ALQUILER-VENTA

CASSETAS DE OBRA

Vestuarios, Oficinas, etc. Incluso mobiliario

PABELLONES PARA

HOSPITALES, COLEGIOS

CABINAS CONTROL



Aznar culpa al Gobierno de dificultar el pacto autonómico

## La proclamación de Lucas como presidente regional consolida su liderazgo al frente del PP

Valladolid, (Ical). La proclamación de Juan José Lucas como presidente regional del Partido Popular consolida su liderazgo al frente del partido en la Comunidad, cuyo gobierno lidera desde los pasados comicios electorales de mayo. El comité ejecutivo presentado por el nuevo líder regional obtuvo el respaldo prácticamente unánime de los cerca de dos mil compromisarios asistentes al V Congreso regional del PP celebrado en Valladolid, a los que se sumó la plana mayor de la dirección nacional, con José María Aznar al frente.

El presidente nacional del PP, que el sábado pasó de forma oficial el testigo a Juan José Lucas al frente de la dirección regional, clausuró el congreso de los populares con una intervención más próxima a la reflexión política "sobre los asuntos importantes de la política española" que al mitin populista.

Aznar acusó al Gobierno de crear dificultades adicionales "al ya difícil camino del pacto autonómico" y se mostró partidario de alcanzar un "acuerdo razonable" con la Administración central para desarrollar el Estado de las Autonomías.

### PAIS EN FRAUDE

El presidente nacional del PP indicó que España "no puede ser un país en fraude" en el que los tres problemas básicos que el PSOE prometió resolver al llegar al Gobierno "siguen atenazando la democracia parlamentaria: el bloqueo institucional, el estancamiento político y social y la corrupción administrativa".

Aznar reclamó la presencia de Felipe González en el Congreso para explicar la estrategia que defenderá el Gobierno en la cumbre de Maastricht (Holanda), en la que se debatirá la unión política europea. El líder del PP aseguró que el Gobierno español va a acudir a la ciudad holandesa "con un cheque en blanco" sin dar cuenta de los criterios que defenderá en la cumbre comunitaria.

El encuentro de Maastricht fue también objeto de referencia en la intervención de Juan José Lucas, quien reclamó la participación de las comunidades autónomas en el diseño de la estrategia que defenderá González en la cumbre.



Aznar y Lucas

### LUCAS CRITICA AL GOBIERNO

Lucas tampoco obvió las críticas al Gobierno central y al Partido Socialista por el retraso en la negociación del pacto autonómico y la discriminación que ello genera entre las Comunidades autónomas.

"Que dejen de humillar y menospreciar al pueblo de Castilla y León y de gobernar el país como si se tratara de una finca socialista", pidió Lucas, antes de hacer una llamada a las fuerzas políticas de la región para poner "punto y final a esta situación".

El presidente regional del PP propugnó la regeneración de la vida política y la restauración de los valores democráticos, necesaria, en su opinión. Tras los diez años de Gobierno socialista "que han tenido un efecto devastador en la ilusión y en la conciencia moral de la sociedad".

### ABRIRSE A LA SOCIEDAD

Juan José Lucas, que fue proclamado de forma prácticamente unánime presidente regional por el congreso (sólo se registraron 34 votos en blanco y 37 nulos) anunció que el PP de Castilla y León tendrá una estructura más regionalizada y estará más abierto a la sociedad. El equilibrio, la cohesión interna y la modernización serán algunas de sus características según Juan José Lucas, quien aseguró que la nueva dirección regional se regirá por criterios de eficacia y de asunción de responsabilidad y

de disponibilidad real en el desempeño de los cargos.

## Merino, secretario regional del PP, promete "eficacia y moderación"

Valladolid, (Ical). El nuevo secretario regional del Partido Popular, el actual consejero de Fomento de la Junta, Jesús Merino, subrayó en declaraciones a Ical el mensaje de "eficacia" y de implantación en Castilla y León que pretende difundir su partido tras el V Congreso regional, que se celebró el sábado en Valladolid, así como el criterio de "modernización" que va a seguir la nueva dirección regional en su gestión diaria en los próximos tres años.



Jesús Merino

servándose para la dirección regional el papel de mediador.

### IMAGEN

Respecto a la crítica realizada por Juan José Lucas en su intervención referida a los comportamientos aislados que deterioran la imagen del partido, Jesús Merino manifestó que este tipo de actuaciones ocurren en todas las organizaciones políticas, "pero trataremos de evitar estos personalismos mediante el diálogo", concluyó.

Merino aseguró que no tendrá especiales dificultades para compatibilizar la secretaría regional del partido con su cargo de consejero de Fomento de la Junta, ya que se apoyará en un amplio equipo de vicesecretarios y secretarios de área y su función se limitará a la de coordinador.

### PROBLEMAS INTERNOS

Merino restó importancia a los problemas internos del partido existentes en algunas provincias que, en su opinión, pueden resolverse "con mucho diálogo y entendimiento entre las partes", re-

## LA LINEA DEL EXITO. TELEFONO MOVIL DE SERIE

Un coche para triunfadores ha de llevar un gran equipamiento. Por eso, ahora, los Opel Omega, además de sus ya conocidos extras de serie, incorporan un teléfono móvil. Para que usted esté en línea con el éxito, sin bajarse de su Omega.

Claro que si usted no desea teléfono, en su Concesionario Oficial Opel más cercano le harán un importante descuento.



Desde P.V.P.: 3.000.500 ptas.\*

\* Precio recomendado por el fabricante (Península y Baleares). Transporte, IVA y gastos de pre-entrega incluidos. Promoción válida para Omegas comprados y matriculados durante este mes.



Le esperamos

# ANFUSA

Avda. Casado del Alisal, 13. Tel. 74 02 11. PALENCIA

Concesionarios Oficiales

**OPEL**   
Mejores por experiencia



Los constructores podrían haber pactado fuera de la institución el reparto de los planes provinciales

## El CDS de Zamora implica al ex-presidente de la Diputación en un caso de "tráfico de influencias"

Zamora (ICAL).—El representante del CDS en la Diputación de Zamora, Luis Rodríguez San León, ha implicado al ex-presidente de la Corporación, Luis Cid, en una maniobra de los empresarios de la construcción de la provincia para repartirse los planes provinciales de obras para 1991, que podría suponer un "claro tráfico de influencias".

Según el CDS, los empresarios agrupados en la patronal AZCON podrían haber intentado "boicotear la libre concurrencia empresarial y la libertad de los empresarios a presentar libremente sus mejores ofertas mediante un complot". Esta operación consistiría en un reparto previo de las obras, de forma que los empresarios redactarían

el mismo presupuesto para cada obra y el adjudicatario decidido por ellos mismos entregaría una oferta a la baja. Así, se impediría que cualquier otro compromisario pudiese quedarse con la obra.

Según Luis Rodríguez San León, los empresarios de AZCON se habrían reunido el día antes de presentar las ofertas para participar en los lotes con Luis Cid como asesor. El ex-presidente de la Diputación sería, para el diputado centrista, "el que ha marcado la pauta de lo que tienen que hacer, implicándose en un claro tráfico de influencias", además de haber puesto a la Corporación provincial "contra los caballos".

Para San León, los empresarios que han protagonizado esta

maniobra "son los menos y son precisamente algunos de ellos los que participaron en el "caso Antorrena" perjudicando los intereses públicos de la institución provincial". El dirigente del CDS cree que con el dinero sobrante de estas adjudicaciones se podrían realizar otras obras "y se intenta, además, que desde fuera impongan su ley otros a la Diputación y le marquen lo que tienen que hacer desde fuera a los propios diputados provinciales".

Antes de iniciarse la apertura de sobres en la Comisión de Obras el pasado viernes, el presidente advirtió lo ocurrido y presentó la correspondiente denuncia, que fue admitida. La Comisión manifestó su "firme propósito" de tomar cartas en el

asunto y "demostrar este tipo de actuaciones que dicen muy poco de algunos empresarios".

### Precedentes

Esta maniobra recuerda la que tuvo lugar el pasado mes de diciembre y que fue protagonizada por las dos patronales más importantes, AZECOP Y AZCON. Entonces, el diputado de Obras Dionisio García Carnero, recibió una carta en la que aparecían repartidas las obras de los planes provinciales que se iban a adjudicar. Los empresarios calificaron el contenido de la carta como una mera lista de preferencias, pero el escándalo estalló y la Diputación endureció los criterios de selección.

## La tercera fase de

"Las Edades del Hombre" ha sido

visitada ya por

65.000 personas

Valladolid (ICAL).—Un total de 65.000 personas han visitado ya la tercera fase de la exposición "Las Edades del Hombre" que, dedicada a la música en la iglesia de Castilla y León, se celebra en la Catedral leonesa, según los datos facilitados por el gabinete de prensa de este proyecto cultural.

Las "Guías Pedagógicas" que se entregan gratuitamente a la entrada con el fin de facilitar la visita de los alumnos de los últimos cursos de EGB y FP se han agotado, a pesar de haberse tirado 25.000 ejemplares, por lo que ya está en marcha una segunda edición.

### AUDICIONES DE ORGANO

Ayer domingo se iniciaron las audiciones de órgano, que se repetirán todos los domingos mientras permanezca abierta la movilización, entre las 11,30 y las 13,30 horas.

Entre las personalidades que han visitado la exposición destacan los agregados culturales de la Embajada de los Estados Unidos en España; el secretario de Estado para las Universidades, Juan Rojo; o el cónsul general de la República Federal de Alemania, Walter Wellhausen.

## El PP recurrirá por inconstitucional la Ley Corcuera si no se modifica en el Senado

Valladolid (ICAL).—El presidente nacional del Partido Popular, José María Aznar, manifestó en Valladolid que su partido recurrirá ante el Tribunal Constitucional la "Ley Corcuera" si el proyecto presentado por el Gobierno no es modificado de forma sustancial en el Senado.

Aznar, que clausuró el IV Congreso del PP de Castilla y León, realizó estas declaraciones ante los medios de comunicación tras

pronunciar un mitin en el pabellón Huerta del Rey de la capital castellana.

El proyecto de Ley de Seguridad Ciudadana fue ligeramente modificado en el Congreso en sus capítulos más controvertidos, como la entrada de la Policía en domicilios sin autorización judicial o la imposibilidad de que los ciudadanos sean conducidos a Comisaría si no pueden documentar su identidad.

Estos retoques no son considerados suficientes para el Partido Popular, cuyo líder ha anunciado que si no se mejora sensiblemente el texto normativo, el PP presentará recurso de inconstitucionalidad ante el Alto Tribunal.

José María Aznar desmintió por otro lado que Martín Villa haya sido comisionado por la dirección del PP para plantear a Hormaechea la necesidad de que

deje su cargo. Hormaechea fue procesado recientemente junto con varios miembros del Gobierno cántabro y algunos ex-consejeros por prevaricación y malversación de fondos públicos. Hasta el momento, José María Aznar no ha querido pronunciarse sobre la posibilidad de que el presidente cántabro deje el cargo, a la espera de que Hormaechea regrese del viaje oficial que realiza por México y Estados Unidos.

## OBJETIVO CUMPLIDO

Por Carmelo de Lucas

Juan José Lucas ha conseguido colocar en el nuevo Comité Ejecutivo Regional del Partido Popular a todos sus consejeros. Cuatro, como representantes de sus provincias de origen, y los tres otros en virtud de una enmienda aprobada por el congreso. Se da la circunstancia que el consejero de Cultura y Turismo, Emilio Zapatero, hasta ahora ni siquiera militaba en el PP. Se evitan así los agravios comparativos.

El presidente de la Junta, que desde el sábado lo es también del partido, consigue fortalecer su proyecto regional y ha logrado imponer a su consejero de Fomento, Jesús Merino, en la Secretaría General, y "fabricarse" un comité a su medida. El éxito electoral obtenido el pasado 26 de mayo así se lo garantiza.

El peso de los hombres de la Junta —de la de hoy y de la de ayer— en el partido y en el proyecto del PP en Castilla y León queda asimismo patente con la incorporación del anterior presidente, Jesús Posada, y de los ex-consejeros Javier León de la Riva y Fernando Zamá-

cola, los dos con responsabilidades importantes en el grupo parlamentario regional que sustenta al Gobierno Autónomo monocolor.

El protagonismo de la Junta en la nueva etapa del PP se confirma con la incorporación de otros altos cargos de éste y del anterior Gobierno, como la delegada territorial en Soria, Encarnación Redondo, y la de Vicente Orden Vígara, ex-director general de Deportes, y de los segovianos Víctor Martín y Clemente Sanz, ahora vicepresidente del Senado.

En el nuevo Comité Regional figuran los alcaldes de Avila, Angel Aceves; de León, Juan Morano; de La Bañeza, Antonio Fernández Calvo, y Mariano Haro, el ex-atleta y alcalde del pequeño municipio palentino de Becerril de

Campos, un ex-militante del CDS que consigue un ascenso meteórico en su carrera política. Están también los ex-alcaldes de Salamanca, Guardo, Almazán y Zamora, éste último actual presidente de la Diputación Provincial.

Figuran en el nuevo Comité diputados y senadores de todas las provincias, entre ellos el histórico Manuel Núñez (León), ministro de Sanidad en la última etapa de UCD, formación de la que proceden muchos de los actuales dirigentes del PP regional. Gabriel Cisneros, otro histórico de UCD, y uno de los padres de la Constitución y que José María Aznar hizo diputado por Burgos. José Manuel Otero Novas, ex-ministro y ahora diputado por Zamora, es otro de los históricos que estará en el Comité.

Gonzalo Robles, ex-presidente de Nuevas Generaciones y diputado por Salamanca, Miguel Angel Cortés, que lo es por Valladolid, y Tomás Burgos, aportan nueva savia al ejecutivo regional.

Sólo hay dos mujeres en la Ejecutiva Regional: la delegada de la Junta en Soria, Encarnación Redondo, y la salmantina Isabel Jiménez, la única que no ocupa cargo político alguno en el partido. Las acompañará la diputada segoviana Loyola de Palacio, que es miembro nato del Comité Regional como vocal de la Ejecutiva Nacional, y que podría ocupar una vicesecretaría, prometida por Lucas al sector femenino del PP. Mínima representación en un partido que presume de no necesitar cuotas de participación.

Otras esfera de extracción de la Ejecutiva Regional, que experimenta una fuerte renovación, radica en las diputaciones provinciales. Vicente Orden Vígara preside la Diputación de Burgos; Javier Gómez, la de Soria; y Antolín Martín la de Zamora, donde sustituyó a Luis Cid, uno de los fijos en todas las listas del PP en esta provincia.

El polémico senador Casimiro Hernández, que vio frustrado su deseo de presidir la Diputación de Salamanca, accede también a la Ejecutiva Regional, en un intento de contentar a todos los sectores provinciales del partido. Lo mismo sucede en León, con protagonismo personales de difícil armonización.

Lucas ha optado por la solución fácil y ha incluido en su lista a gentes de todas las corrientes y sectores partidarios. Hasta los agrarios de ASAJA, coaligados con el PP, tendrán su cuota de representación en el máximo órgano ejecutivo, con la presencia del zamorano Modesto Alonso Pelayo.



Malabo (EFE).- El presidente del Gobierno español, Felipe González, concluyó ayer una visita oficial a Guinea Ecuatorial, durante la cual se ha creado "un campo de confianza para hablar amistosamente y conocer la realidad y analizar las posibilidades de un futuro proceso de reforma política".

Felipe González resumió así los resultados de esta su primera visita oficial a Guinea Ecuatorial durante una rueda de prensa que ofreció conjuntamente con el presidente ecuatoguineano, Teodoro Obiang Nguema, en el palacio presidencial en Bata.

Esta rueda de prensa fue uno de los últimos actos de la visita, que se inició el pasado día 22 con la llegada a Malabo, capital insular de Guinea Ecuatorial, de Felipe González a bordo de un "Falcon" de las Fuerzas Aéreas españolas.



Felipe González

El presidente del Gobierno español, que viajó acompañado de la ministra Portavoz, Rosa Conde, y del subsecretario del Ministerio de Asuntos Exteriores, Máximo Cajal, fue recibido a su llegada por el presidente Obiang Nguema y por el cuerpo diplomático.

En Malabo, el presidente Obiang condecoró a González con la Gran Cruz de la Orden de la Independencia y ofreció una cena de gala en su honor en el palacio presidencial "Tres de Agosto".

En un discurso pronunciado en el brindis, el presidente del Gobierno ofreció la ayuda y la experiencia de España en cuantos esfuerzos emprenda Guinea Ecuatorial para afrontar los retos de la democracia y del desarrollo.

#### RELACIONES ESTRECHAS

Felipe González destacó las estrechas relaciones que unen a ambos países, materializadas en la firma del II Plan Marco de Cooperación, que fue firmado en Malabo en febrero de 1990 y que cuenta con un presupuesto de

Obiang le condecoró con la Gran Cruz de la Orden de la Independencia

## Felipe González finalizó ayer su viaje oficial a Guinea Ecuatorial

12.500 millones de pesetas.

Los discursos de Obiang y González durante la cena en Malabo se centraron, al igual que la rueda de prensa de ayer en Bata, en el proceso que ha emprendido el Gobierno de Guinea Ecuatorial y que fue definido por el jefe del Ejecutivo español de

"apertura interesante que puede conducir al pluralismo y al asentamiento definitivo de la democracia".

El presidente del Gobierno español señaló que serviría de interlocutor con la oposición al régimen de Obiang en el exterior para afianzar el

proceso democrático en Guinea.

"Por el bienestar del pueblo guineano, sólo a través del diálogo y del respeto entre las diferentes opciones políticas se puede llegar a la coordinación de esfuerzos de todos los ciudadanos que

quieran trabajar por el futuro del país", añadió.

González celebró el sábado un encuentro con la colonia española y visitó la finca de cacao de Sampaka, antes de viajar a Bata, capital continental del país, donde cientos de ecuatoguineanos le dieron la bienvenida coreando su nombre, mientras grupos étnicos interpretaban danzas en su honor.

Después de visitar la sociedad maderera española ABM, el presidente del Gobierno español tuvo un encuentro con la colonia española en Bata y se reunió con el presidente Obiang.

# Para comprar Gratis



## Solicítela

Ahora, al solicitar la Tarjeta Caja España, usted puede ganar "su compra gratis" (\*). Participe en esta gran promoción solicitando su Tarjeta Caja España antes del 31 de enero de 1992. Recoja el impreso de Solicitud y folleto de la promoción en cualquiera de los establecimientos adheridos a Caja España o en su Sucursal más próxima.

(\*) Hasta 400.000 Ptas. por premio.

## Usela

Desde el 18 de noviembre de 1991 al 31 de enero de 1992, Caja España pone a la disposición de los Titulares de su Tarjeta una fabulosa promoción con la que pueden ganar el importe de su compra gratis (\*). El premio es directo. Al abonar la compra con su Tarjeta Caja España, en el propio establecimiento, le comunicarán si usted ha resultado agraciado. Así de sencillo. Participe en esta promoción pagando sus compras con su Tarjeta CAJA ESPAÑA.

Caja España 



También IU demandará al ministro

## Un abogado, se querella contra García Valverde por delitos relacionados con fraude fiscal

Madrid (EFE).- El abogado Christian Jiménez presentó ayer una querella contra el ministro de Sanidad, Julián García Valverde, por su presunta relación con la orden de "anticipar irregularmente 1.800 millones de pesetas", cuando era presidente de RENFE, a tres personas detenidas ahora por presunta defraudación del IVA.

La querella, tramitada ante el juzgado de Instrucción número 41 de Madrid, se ha cursado contra García Valverde por su presunta relación con los delitos de "malversación de fondos públicos, falsedad en documento público, prevaricación y cohecho".

Según informaciones difundidas en diarios madrileños, el fraude de las facturas del IVA (que según el ministro de Hacienda, Carlos Solchaga asciende a 100.000 millones de pesetas) está relacionado con irregularidades descubiertas



García Valverde

en la compra de terrenos por "Equidesa", entidad participada al 100 por 100 por RENFE, en San Sebastián de los Reyes (Madrid).

Las mismas informaciones indican que el anterior presidente de RENFE, García Valverde, actual ministro de Sanidad, dio el visto bueno a que se dieran anticipos por valor de 1.800 millones de pesetas a

"Equidesa" para las inversiones ahora investigadas.

El letrado Christian Jiménez suscribe la demanda como "miembro del Partido Popular y ciudadano particular" y con el argumento de las informaciones "que dice en la demanda- conozco a través de los medios de comunicación EL PAÍS y EL MUNDO".

Añade el abogado que, según las noticias de esos medios, "Izquierda Unida demandará al mencionado ministro".

Precisa Jiménez que su denuncia la presenta porque "IU tiene pactos en vigor con el PSOE y no deja de ser un partido de izquierdas, afin ideológicamente más al PSOE que al interés de los ciudadanos por este caso, y con la única intención de que el futuro proceso judicial, si resulta admitida a trámite esta denuncia, no esté controlado caprichosamente por demandantes afines al demandado".

Perdieron los "guerristas" de Acosta

## Teófilo Serrano recibió el apoyo del 70 por ciento del Comité Regional de los socialistas madrileños

Madrid (EFE).- Cerca del 70 por ciento de los 550 delegados asistentes al Comité Regional de la Federación Socialista Madrileña apoyaron la propuesta presentada por su secretario general, Teófilo Serrano, frente a la del presidente, José Acosta.

Según indicaron fuentes socialistas, los resultados finales fueron de 376 votos a favor de la moción de confianza planteada por Serrano, 163 a favor de la presentada por Acosta y hubo 10 abstenciones.

Las mismas fuentes señalaron que fueron necesarias dos votaciones para llegar a estos resultados, ya que en una primera ronda la mesa contabilizó 466 votos favorables a Teófilo Serrano, 143 a José Acosta y 9 abstenciones.

Esta diferencia, según la versión de algunos miembros del partido, responde a un error de la mesa, mientras que otros la atribuyeron a la presencia de personas que habían ejercido su derecho al voto sin pertenecer al Comité Regional.

### SENSIBILIDADES DIFERENTES

En rueda de prensa posterior a la votación de las propuestas, Serrano reconoció que en la Ejecutiva



José Acosta

Regional existen dos sensibilidades diferentes y admitió que en ningún caso se había planteado que ambas sensibilidades tomarían decisiones contrarias.

Serrano manifestó que "una vez que está clara la existencia de una mayoría constituida por los seguidores del secretario general, los del presidente de la Comunidad de Madrid y los de Izquierda Socialista en un mismo bloque- y de una minoría integrada por parte del sector "guerrista" y por los seguidores de Acosta-, la Ejecutiva trabajará de acuerdo con las decisiones mayoritarias".

Teófilo Serrano reconoció que ha perdido apoyo respecto al sexto congreso de la FSM, ya que

ha pasado de contar con un cien por cien de respaldo a tener un 70 por ciento, aunque aseguró que "ahora está más claro qué y a quién se respalda".

El secretario general insistió en que no presentará una moción de censura contra el presidente de la FSM y matizó que "no sería bueno entrar en estas cuestiones porque supone implícitamente una descalificación para la labor de los compañeros".

Serrano reiteró la necesidad de que la FSM se ponga a trabajar "de inmediato" y afirmó que "no puedo consentir que continúe una situación como la que ha habido hasta ahora".

Sin embargo, el secretario general rechazó concretar posibles medidas para evitar que la división reconocida "oficialmente" en el seno de la FSM obstaculice el trabajo de la Federación, aunque citó la probabilidad de "no sólo presentar una moción de confianza sino incluso convocar un nuevo Comité Regional".

Los delegados al Comité Regional de la FSM reanudaron poco después de las cinco y media de la tarde los debates para aprobar el programa de trabajo de los socialistas madrileños para 1992.

Alfonso Guerra en Brasil

## "Mientras haya injusticia social, miseria y hambre, habrá socialismo"

Rio de Janeiro (EFE).- El dirigente socialista español Alfonso Guerra dijo ayer que "mientras haya injusticia social y tres cuartas partes de la humanidad permanezcan en la miseria, la ignorancia, la enfermedad y el hambre, el socialismo tendrá más futuro que nunca".

En una entrevista que ocupa toda una página de la edición dominical del Jornal do Brasil, Guerra hace repaso a la mayoría de los temas que expuso durante la última semana en seis capitales brasileñas presentando la edición portuguesa de la revista "El socialismo del futuro".

Sobre la vigencia del socialismo, el vicesecretario general del Partido Socialista Obrero Español señala que, contra la que afirman algunos teóricos, "la historia no terminó con la caída del comunismo, sino que comienza precisamente ahora, cuando disponemos de medios técnicos para combatir las desigualdades sociales".

Para eso, dice Guerra, el socialismo tiene que renovarse, olvidar el manual, abandonar los dogmas y atender a los intereses de una sociedad abierta, "que cada vez reivindica más el derecho a la diferencias".

El exvicepresidente del Gobierno español califica al neoliberalismo como "una ideología muy vieja que ya creó grandes injusticias" y dice que la solución no está en que una parte privilegiada de la sociedad progrese a costa de la marginación de otra parte, sino en la fórmula socialdemócrata de crecimiento menor "sin dejar cadáveres en la cuneta".

En la entrevista, Alfonso Guerra se declara partidario del aumento sostenido del poder ad-



Alfonso Guerra

quisitivo "superior al aumento de los salarios y compensado con grandes inversiones sociales sobre todo en infraestructura".

Pone el ejemplo de la construcción de autopistas "que no sirven únicamente a los más favorecidos, puesto que son indispensables para el desarrollo de las regiones más pobres".

"Todo lo que se convierte en capital humano al cabo de los años tiene un resultado económico importantísimo", dice.

Se refiere luego a Brasil, cuya crisis económica "parece tan grande como sus posibilidades, dependiendo de la actitud que adopten no sólo el Gobierno, sino los partidos, los sindicatos, los empresarios y toda la sociedad".

Guerra concluye diciendo que, por su experiencia de estos días en seis capitales brasileñas y sus contactos con políticos, intelectuales y sindicalistas "pienso que yo creo más en Brasil que muchos brasileños".

Después de siete días en este país, Guerra viajó a Santiago de Chile para asistir a la reunión de la Internacional Socialista y regresará a España el jueves próximo.

Autovía Irurzun-Andoain

## Según Arzalluz el Pacto de Ajuria-Enea recomendó negociar con HB

Sukarrieta (Vizcaya), (EFE).- El presidente del PNV, Xabier Arzalluz, afirmó que en una reunión del Pacto de Ajuria-Enea celebrada hace dos años "se recomendó negociar con Lurraldea, y detrás con HB" sobre la autovía Irurzun-Andoain.

Arzalluz, que realizó estas manifestaciones tras el homenaje al fundador del PNV, Sabino Arana, celebrado en Sukarrieta (Vizcaya), explicó que esta medida está incluida en un acta tomada en la citada reunión.

Añadió que en la Mesa de Ajuria-Enea del pasado viernes sacó este acta a los representantes de

los partidos allí presentes y explicó que en este documento se recoge que "si se ve algún atisbo de querer negociar por parte de Lurraldea, se aproveche, siempre y cuando se guarde la dignidad de las instituciones".

"Por tanto -añadió- negociar con la Coordinadora y con HB por la autovía no sólo no fue impropio sino que estaba previsto".

El presidente del PNV prefirió no opinar sobre la celebración ayer en Usurbil (Guipúzcoa) del día de la Independencia, acto convocado por EA y HB, y señaló que "es un tema de EA".



En ella se cuestiona la categoría moral de los políticos

## La hoja parroquial de la diócesis de Gerona, agotada

Gerona (EFE).- La hoja parroquial de la diócesis de Gerona se agotó ayer en la catedral de esta ciudad y en otras iglesias de la provincia, ante la expectación que había despertado entre la población el contenido de la misma, en la que el obispado cuestiona la categoría moral de los políticos españoles.

El obispo de Gerona, Jaime Campodón, ratificó el contenido de la hoja parroquial -aunque sin mencionar explícitamente las campañas de la Generalitat que contribuyen, según la hoja, "a cultivar una política de fachada"- en la homilía de la primera misa que celebró tras la polémica suscitada por la publicación.

El obispo concelebró esta misa en la localidad de Salt, en la que se confirmaron 32 jóvenes, con el director de la hoja parroquial

y autor del polémico artículo, Miquel Angel Farrés.

En la homilía, Jaime Campodón, reclamó a los fieles que den ejemplos de caridad cristiana con sus actos, que "han de demostrar eficacia e ir más allá de la simple propaganda".

En el artículo motivo de la polémica, titulado "Política y moral" y firmado por la redacción de la Hoja, se interroga "cómo puede presentarse como incólume una clase dirigente que ha dado tan pocas muestras del rearme moral que predicaba hace unos años".

La Hoja, que alaba la coherencia moral de políticos como el presidente de Checoslovaquia, Vaclav Havel, y del derrocado presidente de Haití, Jean-Ber-

trand Aristide, critica duramente las campañas publicitarias de la Generalitat que, en su opinión, pueden servir para ocultar el trabajo mal hecho y la debilidad de mucha gente que no sabe encontrar la fuerza para seguir adelante.

El texto del obispado cuestiona explícitamente los efectos de las campañas "La feina ben feta no té fronteres" ("El trabajo bien hecho no tiene fronteras") y "La gent és la força de Catalunya" ("La gente es la fuerza de Cataluña").

El obispado considera que este tipo de campañas "a base de propaganda millonaria y electoralista está cultivando una política de fachada que no es precisamente la que refuerza más los intereses de los sectores sociales más necesitados de fuerza".

Fraude fiscal

## Medio millar de empresas compraron facturas falsas en Madrid

Madrid (EFE).- Un total de 500 empresas se han beneficiado del fraude del IVA detectado en Madrid, que puede superar "en muchas decenas de miles de millones" la cifra de 25.000 o 30.000 millones de pesetas que se estimó en un principio, informaron a EFE fuentes de la investigación.

Las fuentes agregaron que hasta el momento se han detectado 52 empresas inexistentes, a cuyo nombre se expedían las facturas falsas que luego eran vendidas a las otras 500 reales, que las utilizaban para beneficiarse fiscalmente.

Entre estas 500 empresas hay algunas "muy conocidas", aunque por el momento no se han facilitado los nombres. En cier-

tos casos, una sola sociedad llegó a adquirir 3.000 facturas falsas del IVA.

La actuación fraudulenta de los detenidos comenzó en 1986 y algunas de las empresas implicadas como compradoras empezaron a operar en esa fecha, por lo que la documentación que se está analizando se refiere a los ejercicios fiscales de 1986, 1987, 1988 y 1989.

Un equipo de investigadores compuesto por miembros del Grupo Central de Policía Judicial, de la Brigada de Policía Judicial de Madrid, de expertos del Ministerio de Hacienda y de la Seguridad Social, analizan facturas, discos de ordenador y otros documentos que llenan dos habitaciones, según las mismas fuentes.

"No supondrá cambios en los objetivos fundamentales"

## El bloque "KAS" estudia la desaparición del partido "HASI"

San Sebastián (EFE).- La "Koordinadora Abertzale Sozialista" (KAS), que agrupa a numerosas organizaciones de la izquierda radical vasca, entre ellas a ETA, estudia actualmente la desaparición de la estructura del partido "Hasi", según publicó ayer el diario "Egin".

El rotativo guipuzcoano, en una entrevista con los representantes de "KAS" Maitane Intxaurreaga y Gorka Martínez, explica que esta coordinadora "aborda un profundo proceso de remodelación" interna, entre cuyas modificaciones contempla la desaparición de la estructura partidista de "Hasi".

Esta modificación, según la cual los miembros de "Hasi" pasarían a ser únicamente militantes de "KAS", ha sido propuesta en un amplio documento distribuido a la militancia de la coordinadora.

Los dirigentes de "KAS" aseguran, en la citada entrevista, que esta remodelación tiene como objetivo "simplificar estructuras para buscar mayor eficacia política" y subrayan que, sin embargo, "no supondrá cambios en los objetivos fundamentales que persigue KAS, que siguen vigentes".

"La remodelación no pivota sobre la desaparición de la estructura de Hasi, sino sobre el fortalecimiento de KAS como estructura común", precisan los dirigentes abertzales.

De esta forma, los responsables del bloque KAS pretenden que el resto de organizaciones que integran esta coordinadora -ETA, sindicato LAB, comités ASK, y organizaciones juvenil y feminista Jarrai y Egizan- "se vuelquen en su área de trabajo concreta".

YA  
HAY  
LOTERIA  
DE  
NAVIDAD

EL GORDO  
MAS GRANDE  
DEL MUNDO

21 DE DICIEMBRE  
SORTEO EXTRAORDINARIO  
DE NAVIDAD.  
PREMIO GORDO: 28.500 MILLONES  
Y MAS DE 130.000 MILLONES EN PREMIOS

lotería nacional  
La Lotería

Asociación "Ayúdale a Caminar"  
(Solicite información gratuita sobre prevención de minusvalías físicas y sensoriales)  
c/ María de Molina, 64 - 28006 MADRID - Tfnos.: 411 45 91 - 411 73 28

### CALENDARIO DE VACUNACIONES

|          |         |          |           |               |             |               |                       |  |
|----------|---------|----------|-----------|---------------|-------------|---------------|-----------------------|--|
| 3 meses  | Tétanos | Difteria | Tosferina | Poli I-II-III |             |               |                       |  |
| 5 meses  | Tétanos | Difteria | Tosferina | Poli I-II-III |             |               |                       |  |
| 7 meses  | Tétanos | Difteria | Tosferina | Poli I-II-III |             |               |                       |  |
| 15 meses |         |          |           |               | Parotiditis | (v) Sarampión | Rubéola               |  |
| 18 meses | Tétanos | Difteria |           | Poli I-II-III |             |               |                       |  |
| 6 años   | Tétanos |          |           | Poli I-II-III |             |               |                       |  |
| 11 años  |         |          |           |               |             |               | Rubéola<br>sólo niñas |  |
| 14 años  | Tétanos |          |           | Poli I-II-III |             |               |                       |  |

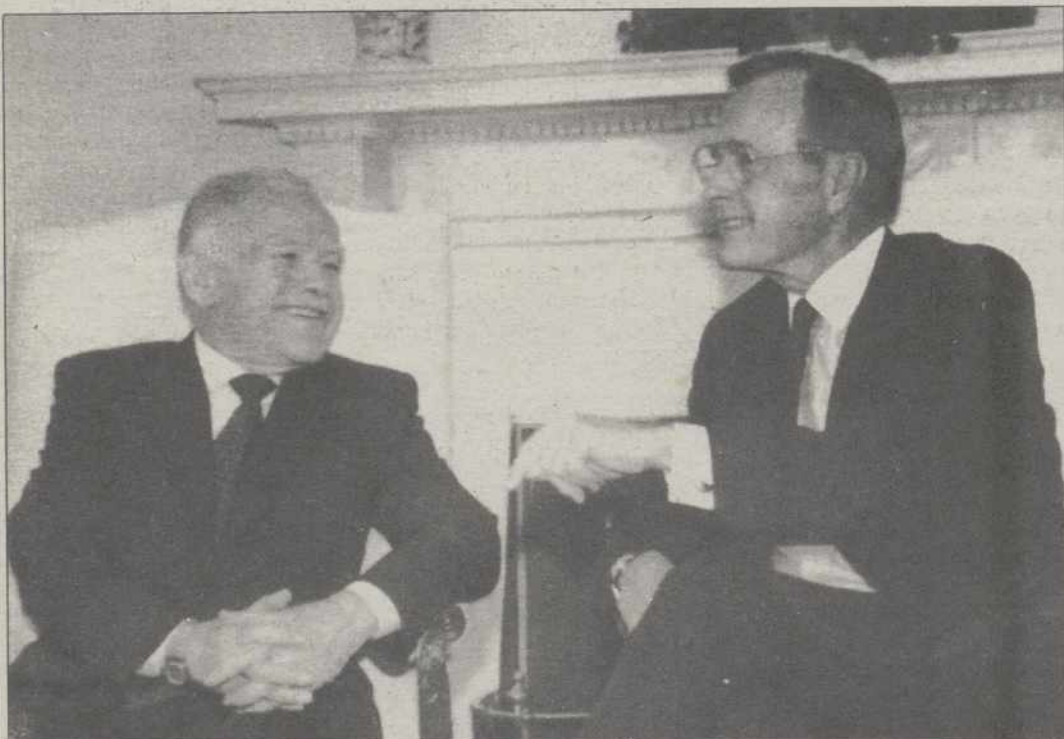
(\*) Para los niños en situación de especial riesgo a los 9 meses.



## ORIENTE PROXIMO

## La paz, por pasos contados

Shamir dará un sí condicionado a las propuestas de Washington



El presidente norteamericano George Bush conversa con el primer ministro israelí Isaac Shamir sobre la próxima negociación sobre Oriente Próximo, en el despacho oval de la Casa Blanca. (Foto EFE-AP)

Elías Zaldivar

Jerusalén (EFE).- Resentido con los Estados Unidos, y con el naípe de las elecciones parlamentarias en la manga, Isaac Shamir dará un "sí" condicionado para reanudar en Washington, el próximo 4 de diciembre, las negociaciones de paz con los árabes.

La primera ronda de conversaciones bilaterales, tras la Conferencia para Oriente Próximo inaugurada en el Palacio Real de Madrid, se celebraron también en la capital española el pasado día 3 de noviembre.

Tanto algunos allegados al primer ministro israelí como la prensa local coinciden en que la respuesta "será afirmativa, pero el Gobierno no la aprobará hoy", como pedía en su invitación el secretario de Estado norteamericano, James Baker, sino el próximo domingo 1 de diciembre.

El Gobierno de Shamir, que exige celebrar las conversaciones en Oriente Próximo, o en las islas de Chipre o Rodas, por razones de "comodidad logística", sólo aceptará discutir en Washington asuntos de procedimiento, pero no los "de fondo".

El "número dos" del Partido Laborista de oposición, Isaac Rabin, acusó a Shamir de "perder el tiempo con formalismos" en lugar de "comenzar ahora a hablar de la autonomía con los palestinos,

que son los más predispuestos a negociar", dijo a Radio Israel.

"El primer paso determina a veces cuál será el camino", dijo el embajador israelí en Washington, Zalman Shoval, al defender las posturas de Shamir ante la emisora de las fuerzas armadas. Israel, agregó, "espera ciertas aclaraciones" de Estados Unidos.

Si las condiciones fuesen rechazadas por Estados Unidos, que junto con la Unión Soviética auspician las negociaciones directas de paz entre árabes e israelíes tras la Conferencia de Madrid, Shamir puede recurrir a un adelanto de las elecciones en Israel, y frenar el proceso por tiempo indeterminado, informa hoy la prensa local.

Siria, que no respondió aún a la invitación de Baker, exige que Israel evacue los estratégicos Altos del Golán, y Líbano que se retire de la "zona de seguridad" en el sur del país.

El diario independiente israelí "Haaretz" informa hoy de que "se perfila una solución de compromiso" y que el presidente estadounidense, George Bush, respaldará la transferencia de las negociaciones a Oriente Próximo y, posteriormente, a Israel y a los Estados árabes, tras las conversaciones de la semana próxima en Washington.

Esa es una de las tres condiciones que pondrá Israel para

participar en las conversaciones. También exigirá que las reuniones no sean "simultáneas" ni en un mismo lugar, pues no se trata de una "conferencia internacional", a lo que Israel se opone, dijeron funcionarios del Gobierno a la prensa.

La tercera condición es que las conversaciones de Washington, que durarán "unos días", tendrán que concentrarse en asuntos de procedimiento, como el programa de negociaciones que ambas partes celebrarán en un lugar acordado de Oriente Próximo.

Al regresar el domingo por la noche de una gira por Estados Unidos, Shamir negó ante los periodistas la existencia una "crisis de confianza" con el presidente Bush, que no consultó con Israel antes de cursar las invitaciones.

El embajador Shoval dijo que funcionarios estadounidenses en Washington aseguraron que fue "meramente accidental" el hecho de que Baker no hubiese informado de esa invitación a Shamir, que se hallaba allí al ser cursada, el pasado viernes.

El director de planificación política de la Secretaría de Estado, Dannis Ross, tenía previsto reunirse hoy con dirigentes de la comunidad judía de Estados Unidos para "calmarlos" por la "falta de delicadeza" de Baker con Shamir, informa el diario "Haaretz".

## FILIPINAS

## Doce nuevas querellas contra Imelda Marcos

La ex-primer dama podría ser condenada a 200 años de prisión

José Rodríguez

Manila (EFE).- El Gobierno filipino presentó hoy, lunes, doce nuevos cargos criminales contra la ex-primer dama de este país, Imelda Marcos, por haber infringido las leyes sobre corrupción y soborno.

Además, las autoridades de Manila también presentaron otras 15 acusaciones criminales contra el exministro de Transportes, José Dans, y dos colaboradores cercanos de la viuda del que fue presidente filipino, Ferdinand Marcos.

Según la legislación filipina, las citadas querellas están penalizadas con un máximo de quince años de prisión, inhabilitación a perpetuidad para ocupar un cargo público y confiscación de la riqueza inexplicada, entre otras cosas.

El fiscal general del Estado, Francisco Chávez, señaló que los acusados pueden acogerse al derecho de depositar una fianza de 100.000 pesos (unos 3.703 dólares) por cada caso criminal.

Las nuevas demandas contra la "mariposa de acero", como se conoce en Filipinas a Imelda Marcos, y sus colaboradores fueron presentadas ante el Ministerio de Justicia, organismo que se encargará de evaluar si existen pruebas suficientes antes de remitir el expediente a un tribunal especial que se encargará del proceso.

## NUEVO SECRETARIO GENERAL DE LA ONU.-



Butros Ghali, viceprimer ministro egipcio, uno de los promotores del tratado de paz entre Egipto e Israel, sucederá el próximo 1 de enero a Javier Pérez de Cuéllar como secretario general de la ONU. (FOTO EFE-REUTER)

La viuda de Marcos fue acusada de utilizar su poder para controlar los derechos de arrendamiento de importantes propiedades en las principales zonas del área metropolitana de Manila por donde pasa el sistema de transporte por ferrocarril.

Debido a esas irregularidades, la acusación señaló que la ex-primer dama filipina consiguió en el espacio de unos dos años "tremendas ganancias" en detrimento del Gobierno y sin ninguna inversión de capital que han sido calculadas en unos 18,4 millones de pesos (unos 680.000 dólares).

Con estas acusaciones ascienden ya a 66 los cargos criminales a los que debe hacer frente Imelda Marcos ante los tribunales filipinos, señaló a la prensa el fiscal del Estado.

La viuda de Marcos había sido acusada previamente de evasión fiscal, adquisición ilegal de bienes, aceptación de sobornos y delitos contra las leyes bancarias del archipiélago.

Durante el mandato de Marcos, la ex-primer dama filipina ocupó una cartera ministerial, fue gobernadora de Manila, miembro de la Asamblea Nacional y representó a su marido en importantes misiones diplomáticas en el extranjero, entre otros cargos de responsabilidad.

En caso de ser considerada culpable de las referidas actuaciones criminales, Imelda Marcos podría ser sentenciada a más de 200 años de cárcel según la leyes del país.

Se calcula que el matrimonio Marcos adquirió ilegalmente durante su mandato (1965-86) bienes valorados entre cinco mil y 10.000 millones de dólares.

El Ejecutivo filipino autorizó recientemente la vuelta al país de la viuda de Marcos y sus hijos, con el fin de procesarlos de acuerdo con la legislación del archipiélago, pero continuó prohibiendo el retorno de los restos mortales del expresidente filipino.

Según la fiscalía filipina, el objetivo inmediato de este torrente de demandas criminales es confiscar a favor del Estado unos 356 millones de dólares que el matrimonio Marcos, conocido aquí como la "dictadura conyugal", depositó en bancos suizos.

El expresidente Marcos murió en 1989 en Hawái (EEUU), donde se había refugiado con su familia tras su derrocamiento por una "revolución popular", en 1986, que llevó a Corazón Aquino a la presidencia de Filipinas.



BELGICA

# Una dura lección electoral a la coalición de Gobierno

Espectacular avance de la extrema derecha nacionalista y los ecologistas

Bruselas (EFE).- El avance espectacular del partido nacionalista flamenco de extrema derecha "Vlaams Blok" y de los ecologistas, son los resultados más destacados de las elecciones legislativas celebradas el domingo en Bélgica.

La prensa belga se hace hoy, lunes, eco de esta tendencia del voto, y así el diario "La Libre Belgique", católico de Bruselas, califica de "marea negra y avance verde" el resultado de los comicios y subraya la dispersión de los sufragios en Flandes y el castigo a los partidos tradicionales.

"Hay tres ganadores incontestables: Ecolo (verdes), que ganan siete escaños en Valonia y Bruselas, y la extrema derecha en Flandes, sobre todo el partido Vlaams Blok, que tendrá doce diputados", destaca el periódico.

El liberal "Le Soir" insiste también en el "empuje verde y negro: el voto electrochoc" y dice que al votar por los nuevos partidos, los electores acaban de dar una buena lección a la clase política.

"Ningún partido tradicional sale indemne del escrutinio y algunos han sido particularmente sancionados y este voto sanción se manifiesta de manera diferente en el norte y en el sur del país, mostrando, una vez más, la de-



Wilfried Martens, primer ministro en funciones de Bélgica, en el momento de emitir su voto. - (Foto EFE)

sunión de flamencos y francófonos de la Bélgica política", añade.

"De Standaard", flamenco de Bruselas, afirma que los partidos tradicionales han recibido golpes y destaca la pérdida de votos de socialcristianos, socialistas y liberales.

El primer ministro en funciones, Wilfried Martens, ha considerado que la victoria del "Vlaams Blok" es consecuencia y condena de la reciente y vio-

lenta crisis gubernamental y no del trabajo general del equipo del anterior Gobierno.

Los Ecolos han ganado votos entre los valones que no estaban de acuerdo con la exportación de armas a Arabia Saudí.

"De Morgen", socialista de Gante, destaca las noticias de las elecciones con el título "Golpe flamenco hacia la extrema derecha".

El problema de los emigrantes, es, según Martens, la causa del giro hacia la derecha en Flandes y considera que este problema debe ser arreglado con urgencia.

Los líderes políticos están de acuerdo, según el periódico, en el voto de castigo a los partidos tradicionales y consideran que ahora restablecer la confianza será muy difícil.

"La Lanterne", francófono de Bruselas, titula "Valonia verde, Flandes, negra" y destaca que Ecolo triplica el número de sus elegidos, de tres a diez, mientras que la extrema derecha de "Vlaams Blok" pasará a trece diputados.

El periódico añade que la coalición gubernamental ha sido sancionada y que el conjunto de estos partidos perderá cuatro y seis escaños.

## El transbordador "Atlantis", con seis astronautas a bordo

Puso en órbita un satélite militar de la serie "Apoyo a la Defensa"

Cabo Cañaveral (EEUU) (EFE).- El transbordador espacial "Atlantis" puso hoy, lunes, en órbita un satélite militar de la serie "Apoyo a la Defensa" (DSP) capaz de detectar desde el espacio explosiones nucleares y el lanzamiento de misiles.

La puesta en órbita del satélite artificial se produjo a las 06.03 GMT, alrededor de seis horas después del lanzamiento del "Atlantis", registrado a las 18.45 hora local de Florida (23.45 GMT).

El "Atlantis" fue lanzado esta noche desde el Centro Espacial Kennedy con seis

astronautas a bordo para una misión principalmente militar de diez días, programada en colaboración con el Pentágono.

El satélite "DSP", cuyo valor asciende a 300 millones de dólares, quedó a una altura de 370 kilómetros, en posición paralela a la trazada por la trayectoria del "Atlantis" alrededor de la Tierra.

Una hora después se hizo funcionar el motor adicional con que cuenta, de un valor calculado en 50 millones de dólares, que lo elevó a una altura de 35.800 kilómetros para quedar instalado sobre

el océano Índico en órbita geostacionaria.

El satélite, de más de 2.300 kilogramos de peso, dispone de un telescopio de rayos infrarrojos y de 6.000 sensores capaces de detectar el calor desprendido por el vuelo de un misil.

La revista "Aviation Week and Space Technology" informó el pasado 18 de noviembre que otros satélites "DSP", operativos en otras órbitas, detectaron todos los lanzamientos de misiles "SCUD" iraquíes durante la guerra del golfo Pérsico, avisando con cinco minutos de antelación del impacto final.

HAITI

## Sin acuerdo para el regreso de Aristide

La misión parlamentaria exige el inmediato cese del embargo

Por Elías García

Cartagena de Indias (Colombia) (EFE).- Las conversaciones que, desde el pasado viernes, mantenían en esta ciudad colombiana representantes del Parlamento haitiano y el depuesto presidente Jean Bertrand Aristide terminaron el domingo por la noche sin acuerdo.

En la reunión tampoco se ha fijado fecha para un próximo encuentro, "aunque supongo que el esfuerzo deberá mantenerse", dijo el coordinador de la misión mediadora de la OEA (Organización de Estados Americanos), Augusto Ramírez Ocampo.

Dos puntos -el retorno de Aristide a Haití y las condiciones para el levantamiento del embargo económico decretado por la OEA- supusieron el escollo insalvable para que el documento que había sido elaborado conjuntamente no pudiese ser aprobado.

Por lo que al regreso del depuesto presidente se refiere, mientras este pidió que se citase explícitamente su nombre en el documento final de las conversaciones de Cartagena, la delegación parlamentaria haitiana mantenía que bastaba con hablar de las resoluciones 1 y 2 de la OEA, de octubre pasado, las cuales, a su vez, citan a Aristide.

En cuanto al levantamiento del embargo, la delegación del Parlamento exigía que fuese inmediato, aduciendo razones humanitarias, pero Aristide pedía que fuese paulatino y que no empezase a aplicarse hasta el nombramiento de un nuevo primer ministro de acuerdo con el artículo 137 de la Constitución haitiana.

Al término de la sesión -que se prolongó hasta las 19:00 hora local (00:00 GMT), pese a que estaba previsto que acabase a las 12:00 (17:00 GMT)-, ambas partes emitieron sendos comunicados, al igual que la misión de la OEA.

"A pesar de las dificultades, vinimos a Cartagena para negociar, de buena fe y con estricto respeto a la Constitución. Nos vamos con el sentimiento de haber cumplido nuestro deber con el pueblo haitiano", dijo la misión parlamentaria en su comunicado.

En el documento elaborado por Aristide se señalaba que "es imperioso el regreso inmediato del presidente, esta es la única garantía de la democracia en Haití; y es imprescindible el reforzamiento de las instituciones del Estado".

Aristide, que convino en la urgencia de que se constituya un nuevo gobierno -el nombramiento de un primer ministro por consenso de las dos partes era teóricamente uno de los temas centrales de la reunión-, destacó la necesidad del urgente envío a Haití de las misiones de ayuda humanitaria y de vigilancia de los derechos humanos previstas por la OEA.

Ramírez Ocampo, por su parte, calificó las discusiones mantenidas desde el viernes de "activas, de buena fe, francas y patrióticas", y afirmó que "enaltecen a quienes han participado en ellas".

El excanciller colombiano no quiso pronunciarse sobre un posible levantamiento del embargo, pero recordó que las resoluciones de la OEA piden un retorno a la continuidad constitucional, representada por Aristide, que fue elegido para un período de cinco años y sólo llevaba siete meses en el gobierno cuando fue derrocado, el pasado 30 de septiembre.

"El embargo se flexibilizará en la medida en que avance la negociación", apostilló Ramírez Ocampo.

Entre los puntos que ya habían sido consensuados y que no llegaron a aprobarse por el desacuerdo en cuanto al regreso de Aristide y el levantamiento del embargo, había uno relativo a la necesidad de separar Policía y Ejército y de profesionalizar ambas instituciones, otro de los teóricos puntos centrales de esta reunión.

Tras el fracaso de las conversaciones, la delegación parlamentaria, que encabezaron los presidentes del Senado y la Cámara, Jean Belizaire y Duly Brutus, respectivamente, regresó inmediatamente a Haití mientras Aristide retornaba a Caracas, desde donde se había trasladado a Cartagena de Indias el pasado viernes.



**COMENTARIO DE LA BOLSA DE MADRID, HOY 242'32 (-3,46)**

Madrid. (EFE).- El índice general provisional de la Bolsa de Madrid bajó al mediodía de hoy 3,46 y quedó situado en 242,32 puntos.

El mercado madrileño comenzó el primer día de la semana con una nueva baja, influido por los recortes sufridos en la bolsa de Nueva York el viernes pasado.

Las pérdidas se extendieron a todos los grupos, y cartera e in-

versión y banca se anotaron los mayores descensos.

El Banco de España no alegró hoy a los inversores al mantener su política y dejar invariable en el 12,50 por ciento el precio oficial del dinero en la subasta de certificados de depósitos que se celebró hoy.

Las diferencias por grupos fueron las siguientes:

Bancos, -6,80; Construcción, -3,58; Varios, -0,35; Cartera/

Inversión, -7,53; Electricidad, -2,11; Alimentación, -2,70; Siderometalúrgicas, -2,45; Químicas, -2,35; Comunicaciones, -1,49.

Las diferencias por grupos de los valores que permanecen en el mercado tradicional fueron las siguientes:

En Electricidad, Gas Madrid hizo posición dinero a 835.

En Metales Básicas, Aforasa baja 1.

En Materiales de Construcción y Cementeras, Portland sube 80 y Noroeste repite cambio.

En Material de Transportes, Caf baja 20.

En Químicas, Faes y Gasol repiten cambios.

En Automóviles, Fasa hace posición papel a 255 y Santana también posición papel a 120.

En Construcción de Maquinaria, Imisa y Metal repiten cambios y Cobra baja 15. Elecnor hace posición papel a 1075.

**BARCELONA**  
213'54 (-2,01)

**BILBAO**  
323'47 (-6,29)

**VALENCIA**  
200'48 (-2,33)

**MERCADO CONTINUO (Cotizaciones a las 2 de la tarde)**

| Título                     | Anterior     | Última       | Apertura     | Máximo       | Mínimo       |
|----------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|
| Acesa                      | 1.160        | 1.130        | 1.130        | 1.145        | 1.125        |
| Acerinox                   | 4.880        | 4.750        | 4.900        | 4.900        | 4.690        |
| Aguila, El                 | 1.280        | 1.140        | 1.205        | 1.205        | 1.140        |
| Argón                      | 4.300        | 4.300        | 4.300        | 4.300        | 4.300        |
| Agromán, S.A.              | 1.180        | 1.105        | 1.160        | 1.160        | 1.100        |
| Agua Barcelona             | 3.700        | 3.680        | 3.620        | 3.620        | 3.620        |
| A. Hornos de Vizcaya       | 125          | 123          | 125          | 125          | 120          |
| Corp. Financiera Alba      | 4.300        | 4.200        | 4.300        | 4.300        | 4.200        |
| B. Alicante                | 4.985        | 4.980        | 4.980        | 4.980        | 4.980        |
| Amper                      | 501          | 490          | 499          | 499          | 490          |
| B. Andalucía               | 9.370        | 9.300        | 9.320        | 9.320        | 9.300        |
| Energía e Ind. Aragonesas  | 800          | 774          | 790          | 790          | 760          |
| Algodonera San Antonio     | 435          | 427          | 435          | 435          | 427          |
| Asland                     | 1.735        | 1.700        | 1.705        | 1.705        | 1.680        |
| B. Atlántico               | 2.795        | 2.790        | 2.790        | 2.790        | 2.790        |
| Autop. del Mare Nostrum    | 1.170        | 1.160        | 1.160        | 1.160        | 1.160        |
| Asturiana del Zinc         | 2.400        | 2.450        | 2.410        | 2.450        | 2.410        |
| Azkoyen                    | 2.100        | 2.000        | 2.040        | 2.040        | 2.000        |
| Soc. Gral. Azucarera Esp.  | 4.790        | 4.800        | 4.800        | 4.800        | 4.800        |
| Bami C. y T.               | 636          | 620          | 630          | 630          | 606          |
| Bayer Aktiengesellschaft   |              |              |              |              |              |
| <b>BBV</b>                 | <b>2.680</b> | <b>2.555</b> | <b>2.600</b> | <b>2.610</b> | <b>2.545</b> |
| I. del Besos               | 1.025        | 960          | 960          | 960          | 960          |
| Bankinter                  | 6.860        | 6.880        | 6.800        | 6.800        | 6.680        |
| B. Progreso                | 2.690        | 2.690        | 2.690        | 2.690        | 2.690        |
| Barclays Bank              | 708          | 705          | 705          | 705          | 705          |
| Banco Español de Crédito   | 3.250        | 3.155        | 3.180        | 3.190        | 3.135        |
| B. Valencia                | 1.410        | 1.400        | 1.400        | 1.410        | 1.400        |
| Hidroeléctrica Cantábrica  | 1.790        | 1.785        | 1.795        | 1.795        | 1.780        |
| S. E. Carburos Metálicos   | 3.100        | 3.000        | 3.050        | 3.050        | 3.000        |
| Banco de Castilla          | 31.000       | 30.750       | 30.850       | 30.850       | 30.750       |
| Commerzbank                |              |              |              |              |              |
| Banco de Crédito Balear    | 3.700        | 3.700        | 3.700        | 3.700        | 3.700        |
| Banco Central              | 3.750        | 3.815        | 3.800        | 3.820        | 3.800        |
| Cia. Española de Petróleos | 2.350        | 2.345        | 2.350        | 2.350        | 2.345        |
| Corp. Financ. Reunida      | 1.405        | 1.395        | 1.400        | 1.400        | 1.395        |
| G. Inversiones             | 818          | 850          | 850          | 850          | 850          |
| Citroën Hispania           | 5.740        | 5.490        | 5.170        | 5.490        | 5.170        |
| C. Campofrío               | 8.600        | 8.500        | 8.600        | 8.600        | 8.500        |
| Cristalería Española       | 5.850        | 5.410        | 5.900        | 5.900        | 5.410        |
| Catalana del Gas           | 6.400        | 6.350        | 6.320        | 6.370        | 6.320        |
| Cubiertas y MZOV           | 9.500        | 9.580        | 9.600        | 9.600        | 9.520        |
| Dimetal                    | 1.690        | 1.730        | 1.720        | 1.800        | 1.720        |
| Dragados OR                | 1.585        | 1.555        | 1.595        | 1.595        | 1.555        |
| Ebro Agrícolas Cia. Alim.  | 2.000        | 1.990        | 1.960        | 2.000        | 1.960        |
| Ercros                     | 400          | 398          | 410          | 413          | 397          |
| E. Nacional Electric. OR   | 2.885        | 2.850        | 2.835        | 2.850        | 2.835        |
| E. Nacional Celulosas      | 1.825        | 1.755        | 1.800        | 1.800        | 1.730        |
| E.N. Hidra. Ribagorçana B  | 1.810        | 1.800        | 1.800        | 1.800        | 1.800        |
| European Packaging Inves.  | 212          | 205          | 210          | 210          | 205          |
| E. R. Zarag.               | 1.015        | 1.055        | 1.055        | 1.055        | 1.055        |
| B. Exterior                | 3.525        | 3.500        | 3.515        | 3.515        | 3.400        |
| Fecsa Pqs.                 | 716          | 713          | 716          | 718          | 713          |
| Grupo Fosforera            | 1.515        | 1.520        | 1.525        | 1.525        | 1.500        |
| Filo                       | 1.400        | 1.410        | 1.410        | 1.410        | 1.410        |
| Finanzauto                 | 771          | 751          | 760          | 760          | 745          |
| Focsa                      | 7.800        | 7.580        | 7.470        | 7.580        | 7.470        |
| B. Fomento                 | 2.015        | 2.000        | 2.015        | 2.015        | 2.000        |
| Financiera y minera A      | 4.100        | 3.950        | 4.090        | 4.090        | 3.950        |
| Banco de Galicia           | 6.090        | 6.100        | 6.100        | 6.100        | 6.100        |

| Título                         | Anterior | Última | Apertura | Máximo | Mínimo |
|--------------------------------|----------|--------|----------|--------|--------|
| Gas y Elec.                    | 2.815    | 2.810  | 2.840    | 2.840  | 2.800  |
| Hisp. Suiza                    |          |        |          |        |        |
| B. Guipuzcoano                 | 4.410    | 4.400  | 4.410    | 4.410  | 4.400  |
| H. Cataluña                    | 393      | 391    | 391      | 391    | 391    |
| Huarte                         | 1.500    | 1.420  | 1.490    | 1.495  | 1.420  |
| Iberdrola II                   | 530      | 520    | 520      | 520    | 518    |
| B. Hispano                     | 2.895    | 2.860  | 2.895    | 2.900  | 2.860  |
| Corp. Financiera Hispamer      | 2.375    | 2.350  | 2.375    | 2.375  | 2.350  |
| B. Herrero                     | 3.700    | 3.600  | 3.700    | 3.700  | 3.600  |
| Hornos Ibéricos Alba           | 1.120    | 1.120  | 1.150    | 1.150  | 1.110  |
| Iberdrola I                    | 720      | 712    | 718      | 717    | 705    |
| Koipe                          | 4.000    | 4.000  | 4.000    | 4.000  | 4.000  |
| Corp. Ind. y Finan. Banesto    | 5.100    | 4.950  | 5.000    | 5.000  | 4.950  |
| Material y Construcciones S.A. | 346      | 360    | 360      | 360    | 360    |
| C. Mapfre                      | 4.270    | 4.300  | 4.230    | 4.320  | 4.230  |
| Metalúrgica Duro-Felguera      | 1.150    | 1.100  | 1.150    | 1.150  | 1.100  |
| Nissan Motor Ibérica           | 467      | 458    | 461      | 461    | 455    |
| Metrovacesa                    | 4.490    | 4.470  | 4.470    | 4.480  | 4.470  |
| Nansa                          |          |        |          |        |        |
| Nicol. Corr.                   | 1.700    | 1.700  | 1.700    | 1.700  | 1.700  |
| Nueva Montaña Quijana          | 168      | 160    | 162      | 162    | 160    |
| Obras y Const. Industrial      | 4.780    | 4.650  | 4.700    | 4.700  | 4.650  |
| Papelera O.                    | 170      | 166    | 170      | 170    | 166    |
| B. Pastor                      | 6.100    | 6.000  | 6.000    | 6.000  | 6.000  |
| Prima Irmo.                    | 3.980    | 3.980  | 3.990    | 3.990  | 3.980  |
| Petromed                       | 6.180    | 6.070  | 6.070    | 6.070  | 6.070  |
| B. Popular                     | 10.540   | 10.230 | 10.450   | 10.450 | 10.220 |
| Prosegur                       | 2.400    | 2.355  | 2.375    | 2.400  | 2.355  |
| Radiotónica                    | 1.295    | 1.225  | 1.295    | 1.295  | 1.160  |
| Repsol                         | 2.600    | 2.570  | 2.580    | 2.580  | 2.555  |
| B. Santander                   | 4.280    | 4.190  | 4.275    | 4.275  | 4.180  |
| Sarrió S.A.                    | 789      | 770    | 779      | 779    | 770    |
| Sevillana                      | 551      | 543    | 550      | 550    | 543    |
| Sniace Or.                     | 182      | 180    | 182      | 182    | 180    |
| Auxiliar de la construcción    | 12.300   | 12.300 | 12.300   | 12.300 | 12.300 |
| Sotogrande                     | 325      | 300    | 330      | 330    | 300    |
| Tabacalera                     | 5.570    | 5.500  | 5.500    | 5.550  | 5.470  |
| Telefónica                     | 1.170    | 1.165  | 1.160    | 1.170  | 1.160  |
| Tablero de Fibra               | 1.320    | 1.280  | 1.280    | 1.280  | 1.270  |
| Tubacex                        | 320      | 321    | 321      | 321    | 315    |
| Tudor Or.                      | 899      | 899    | 899      | 899    | 899    |
| Urbanizaciones y Transpor.     | 470      | 465    | 475      | 475    | 465    |
| U. y Fénix                     | 4.800    | 4.700  | 4.750    | 4.750  | 4.700  |
| Uniland Cementera              | 4.080    | 4.100  | 4.100    | 4.100  | 4.100  |
| U. Elec. Fen.                  | 587      | 582    | 583      | 585    | 582    |
| Uniasa                         | 1.280    | 1.285  | 1.320    | 1.320  | 1.285  |
| Uralita                        | 940      | 901    | 925      | 925    | 895    |
| Inmob. Urbis                   | 865      | 845    | 870      | 870    | 837    |
| Vallehermoso O.                | 2.375    | 2.380  | 2.380    | 2.380  | 2.320  |
| Banco Vasconia                 | 4.500    | 4.490  | 4.490    | 4.490  | 4.490  |
| Valenciana de cementos         | 10.300   | 10.600 | 10.510   | 10.750 | 10.510 |
| Portland Valderriñas, S.A.     | 11.960   | 11.940 | 11.980   | 11.980 | 11.940 |
| E. Viesgo                      | 2.640    | 2.600  | 2.600    | 2.600  | 2.600  |
| Vidrala                        | 2.050    | 2.050  | 2.050    | 2.050  | 2.050  |
| Viscofán                       | 2.360    | 2.350  | 2.315    | 2.350  | 2.315  |
| B. Vitoria                     | 2.900    | 2.850  | 2.850    | 2.850  | 2.850  |
| Volkswagen                     | 20.000   | 20.000 | 20.000   | 20.000 | 20.000 |
| Española de Zinc               | 885      | 885    | 885      | 885    | 885    |
| Zardoya                        | 10.250   | 10.000 | 10.200   | 10.200 | 10.000 |
| B. Zaragozano                  | 2.300    | 2.320  | 2.310    | 2.320  | 2.310  |



**BANCO BILBAO VIZCAYA**  
**El Libretón**  
**La SuperLibreta de Ahorro**  
 Un 5 % de interés (T.A.E. 5,06 %) a partir de 50.000 ptas. de saldo



## Alquileres

**ALQUILO** piso a estudiantes para compartir. 747254 - 743336.

**ALQUILO** almacén, 35 m.<sup>2</sup>, detrás Simago. 741673.

**NECESITO** apartamento o piso en alquiler, cocina amueblada. Tfno.: 740774, llamar de 2 a 4.

**SE ALQUILAN** locales en C/. Balmes, totalmente instalado (sin traspaso), en C/. Alfonso X el Sabio (frente Colegio Angelines), en Centro Cial. Seminario (se alquila o se vende). Teléfonos: 720892-720286.

**ALQUILO** piso sin muebles, C/. Mayor. Tfno.: 837075.

**SE ALQUILA** o vende local al lado de Simago. Teléfono: 750956.

**SE ALQUILA** el puesto central de Plaza La Castellana. 750956.

**ALQUILO** local 117 m.<sup>2</sup>, céntrico. Teléfono: 744043.

**ALQUILO** naves de 145, 600 y 1.000 m.<sup>2</sup>, acondicionadas. Teléfono: 744043.

**SE ALQUILA** cochera céntrica. Tfno.: 744043.

**SE ALQUILA** piso amueblado. Tfno.: 721928.

**ALQUILO** pisos y cocheras a estrenar, ocupación inmediata. Calle Diego Laínez. Infórmese: PROCOCASA, José Zorrilla, 1.

**ALQUILO** piso. Tfno.: 747726.

**PASAJE:** Alquila piso C/. Mayor. Amplio. 55.000. 700916.

**PASAJE:** Alquila locales en General Mola, Felipe II, Valentín Calderón, Avda. Santander, Reyes Católicos, Las Monjas, San José, Avda. Valladolid, Conde Valledano y varios más. Valentín Calderón, 6.

**PASAJE:** Alquila entreplantas, Modesto Lafuente, María Molina, General Franco. 700915.

**PASAJE:** Alquila naves industriales: 400, 500, 600, 750, 1.000, 2.000. 700915.

**SE ALQUILAN** oficinas muy céntricas; calle Mayor, esquina Patio Castaño. Razón Tfno.: 744523.

**ALQUILO** piso Plaza San Miguel, llamar tardes 752282.

## Automóviles

**SISTEMA** USADO SEGURO "FIAT". Gran selección de vehículos de ocasión. Automóviles Sanse. María de Molina, 2. Teléfono 725541 y Polígono Industrial "El Vial". Teléfono: 721001.

**VENDO** Seat 127, buen uso. Tfno.: 748837.

**VENDO** coche Talbot, 1.200 GLS, en buen estado. Tfno.: 700412.

**VENDO** BMW-316, particular, perfecto estado. 450.000. Tfno.: 730334.

## AUTOPAL S.A.-FORD VEHICULOS DE OCASION

### FORD:

Fiesta L. 6.521 pts./mes.  
Sierra Ghia 17.967 pts./mes.

### PEUGEOT:

205 Gr 16.684 pts./mes.

### RENAULT:

R-5 TL 3.564 pts./mes.  
R-7 3.089 pts./mes.

### SEAT:

Ibiza GLX 15.081 pts./mes.  
Málaga 3.564 pts./mes.  
Ronda D. 9.101 pts./mes.

Todos los vehículos garantizados. Ctra. Valladolid Km. 4. Teléfono 776036.

## Enseñanzas

**INGLES**, si quieres unas clases de calidad, en grupos reducidos, todos los niveles, mañana y tarde. Llámame soy licenciado. Experiencia. Muy céntrico. 750826-750274.

**MATEMATICAS**, Física, clases particulares: BUP, COU. Tfno.: 750812.

**INGLES:** Licenciada con experiencia. Grupos reducidos. Todos los niveles. Tfnos.: 720350-721377.

## Fincas

### VENTA PISOS, LOCALES, PL. GARAJE

2-3 dormitorios. Salón comedor. 1-2 baños. Cocina. Trastero. Construcción 1ª calidad. Información y venta: Construcciones Salvador, S.A. C/. Balmes, 12. Tfnos. 720286-720892.

**VENDO** piso, C/. Santiago, 22, bajo.

**VENDO** o alquila 70 m.<sup>2</sup>, local con 200 m.<sup>2</sup>, sótano, céntrico. Teléfono: 744043.

**VENDO** fincas de regadío y secano en Monzón. Emilia Carriedo. 808022.

**HISPOGAR:** Gestionamos promociones, reventas, alquiler, traspasos. Mayor, 2.

### PROCOCASA

VENTA Y ALQUILER DE VIVIENDAS

José Zorrilla, 1  
Teléfono 74 44 14  
Palencia

### PROXIMA CONSTRUCCION DE APARTAMENTOS Y VIVIENDAS

C/. General Mola y Los Pastores.

POSIBILIDAD  
DE ELEGIR  
LA CUANTIA  
DE HIPOTECA  
QUE DESEE

**VIVIENDAS:** C/. Las Monjas. Vivienda por planta. Exterior. Grandes facilidades. Materiales de lujo. Precio de ocasión. 748989. INMHOGAR.

**INMHOGAR:** Infórmese y adquiera una vivienda de lujo en el centro con materiales de primera, fabulosa distribución, Muy soleado. Precios únicos. Menéndez Pelayo, 5 - entreplanta.

**INMHOGAR:** Piso Guzmán el Bueno; económico, 3 dormitorios, 6.500.000. Infórmese 748989.

**APARTAMENTOS** de lujo, zona centro, desde 6.100.000. Con plaza de garaje y trastero. INMHOGAR. Menéndez Pelayo, 5 - entreplanta.

**CAJA** Promotora Costa Blanca. C/. Vitoria, 17, 5.º. 09004. Burgos. Oferta especial. Viaje gratis. Últimos apartamentos en Torre Vieja, totalmente amueblados, con piscina, cerca playa. Locales comerciales. Ventajosos precios. Recorte este anuncio y escríbanos con su dirección. Podrá optar a un valioso obsequio.

**SE VENDE** piso ático en Avda. Valladolid. Tfno.: 730790.

**ZONA** Catedral piso-ático, 74 metros útiles, calefacción individual gas, puerta acorazada, ventanas térmicas dobles, cocina y entrada amuebladas, garaje y trastero. Precio total: 12.500.000 ptas. Teléfono: 747187, de 10 a 13 horas.

**SE VENDE** casa. Piña de Campos. Tfno.: 730431.

**SE VENDE** piso 5.º sin ascensor, 6.000.000. Tfno.: 721635.

**EN OSORNO** se vende casa de 450 m.<sup>2</sup>, centro, y fincas 12 Ha. Tfno.: (983) 332245.

**VENDO** piso pequeño, económico. Tfno.: 751699 (tardes).

**VENDO** finca con 550 chopos, de 30 cms. de diámetro aproximadamente para el desenrolle. Razón Tfno.: 890587, 6-8 tarde.

El hogar se le ofrecemos  
nosotros, las necesidades Vd.

**INMOBILIARIA  
BERNA**

**ALQUILERES:** Tenemos estudios, apartamentos, chalet en: Plaza Mayor, Teniente Velasco, urbanización Parque de Magaz, San Telmo.

**OFICINA:** Alquileres en Plaza Mayor, C/. Rizarzuela, Modesto Lafuente, C/. Panaderas, C/. Mayor, etc... Inmejorable para su negocio.

**TRASPASOS:** Librerías, frutos secos, lanas, boutiques, bares, lencerías...

**NECESITAMOS:** Pisos, apartamentos con o sin muebles para nuestros clientes que confían en nuestra calidad de producto.

**MATADERO VIEJO:** Últimos pisos de 2 y 3 dormitorios, con garaje y trastero. Estará viviendo a cinco minutos del centro.

**CALLE MAYOR:** Pisos, áticos, en el corazón de Palencia. Les informaremos.

**CHALET TUSCANIA:** Adosados, inmejorables calidades, armarios empotrados. Amplios jardines.

**PROMOCION PLAZA SAN ANTONIO:** Iniciamos la construcción de pisos de 3 dormitorios, trastero y garaje. Primeras calidades.

**CASAS DEL HOGAR:** Apartamento, dormitorio, salón, baño, cocina amueblada, despensa y garaje. Primeras calidades.

**CIRILO TEJERINA:** 2 dormitorios, garaje opcional, trastero. Próxima entrega. Próximo al salón.

**AVDA. DE ASTURIAS:** 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, con ascensor.

**CALLE LOS ABETOS:** 3 dormitorios, salón, cocina amueblada, baño, aseo. Soleadísimo. Frente al Gobierno Civil.

**CALLE PEREGRINOS:** 3 dormitorios, 2 baños, salón, despensa, trastero. A estrenar.

**CALLE LA BONDAD:** 3 dormitorios, garaje, calefacción y agua central. Buen precio.

**CALLE MURO:** 4 dormitorios, cocina con office. Recién arreglado. Soleado. Para vivir en el centro.

**CALLE COLON:** Apartamento, dormitorio, salón, cocina, baño, empotrado. Calefacción y agua central. Posibilidad de garaje.

**LOCAL:** Manuel Rivera, 14 metros de fachada, 100 metros útiles.

**INMOBILIARIA BERNA:** Estamos en Mayor Centro, 100 - entreplanta. 742164. SALDAÑA: 890948. VALLADOLID: (983) 358229. LES OFRECEMOS NUESTROS SERVICIOS DE TASACIONES PARA TODOS SUS INMUEBLES.

**SE VENDE** piso, Edificio Pisol. Villamuriel. Teléfono 726200.

INMOBILIARIA  
**PASAJE**

ATENCIÓN  
**PROXIMA CONSTRUCCION  
DE APARTAMENTOS  
TODO EXTERIORES**  
Entrada desde 400.000 pts.  
más I.V.A. Informamos en Valentín Calderón, 6.  
Teléfono 70 09 15  
Fax 70 09 16

**PASAJE:** Buhardilla céntrica, individuales, estrenar, 5.650.000. 700915.

**PASAJE:** Apartamento céntrico, garaje. Ideal profesionales, oportunidad. 700916.

**PASAJE:** Torres Quevedo; dos dormitorios, soleado, 5.850.000. 700915.

**PASAJE:** Menéndez Pidal; muchas mejoras, ascensor. Interesante. 700916.

**PASAJE:** Los Pastores; construcción, precioso, último piso. 700915.

**PASAJE:** General Mola; construcción, baño, aseo, facilidades. 700916.

**PASAJE:** Santiago; estrenar, garaje, trastero, parquet, gotelé. 700915.

**PASAJE:** Los Robles; dos dormitorios, traslado, 8.250.000. 700915.

**PASAJE:** Buhardilla muy céntrica, soleada, estrenar, calefacción. 700915.

**PASAJE:** San Telmo; amueblado, calefacción, sólo 8.500.000. 700916.

**PASAJE:** María de Padilla; estrenar, tres dormitorios. 700915.

**PASAJE:** Don Pelayo; oportunidad, garaje, exterior, ascensor. 700915.

**PASAJE:** Ramírez; precioso, ideal, muy céntrico, mejor verlo. 700915.

**PASAJE:** Paseo del Otero; garaje, individuales, barato. 700915.

**PASAJE:** Avenida Santander; estrenar, tres dormitorios, garaje. 700916.

**PASAJE:** General Mola; entrada 1.000.000, resto facilidades. 700915.

**PASAJE:** Avenida Madrid; precioso, buenas vistas, garaje. 700915.

**PASAJE:** Valentín Calderón; completamente reformado, individuales, ocasión. 700915.

**PASAJE:** Goya; precioso, centrales, garaje, cocina amueblada. 700916.

**PASAJE:** Avenida Valladolid; buenas vistas, garaje, individuales. 700915.



**Fincas**

**PASAJE:** Pintor Oliva; muy bonito, cuatro dormitorios, garaje. 700916.

**PASAJE:** Miguel Unamuno; mejor verlo, estrenar, garaje, terraza. 700916.

**PASAJE:** San Miguel; estrenar, precio antiguo, garaje. 700915.

**PASAJE:** Cardenal Cisneros; buenas vistas, garaje, centrales. 700915.

**PASAJE:** Juan Balmaseda; cuatro dormitorios, centrales, ideal. 700915.

**PASAJE:** Seis dormitorios; 135 metros, servicios centrales, 16.500.000. 700915.

**PASAJE:** Pisos de lujo en Queipo de Llano, Plaza San José y Plaza San Lázaro, sólo informamos en Valentín Calderón, 6 (pasaje).

**PASAJE:** Pisos en Villamuriel; tres dormitorios, garaje. 700915.

**CHALET** adosado; precioso, 240 metros. PRICONSA. Próxima entrega. Vende PASAJE. 700916.

**PASAJE:** Bonitos locales en venta varias zonas. Consúltenos. 700915.

**PASAJE:** Varias entreplantas, también de lujo en el centro. 700916.

**PASAJE:** Cocheras en venta, varias zonas, desde 750.000. 700916.

**PASAJE:** Disponemos de terreno industrial próximo Palencia. Infórmese 700915.

**PASAJE:** Chalet de lujo próximo a Palencia, no monte. 700915.

**PASAJE:** Venta de fincas y parcelas de terreno. 700916.

**PASAJE INMOBILIARIA:** A su servicio en Valentín Calderón, 6. Tfno.: 700915. FAX 700916. Agente colegiado 9.099.

**API INMOBILIARIA:** Pisos tres, cuatro dormitorios en varias zonas. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747168.

**API INMOBILIARIA:** Vende chalets, parcelas en término de Grijota. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747167.

**API INMOBILIARIA:** Nuevas promociones de viviendas en construcción en C/. Mancornador, San Miguel, Los Pastores, Gral. Mola, Avda. Valladolid. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747168.

**API INMOBILIARIA:** Vende y alquila locales para cualquier tipo de negocio. Informes: C/. Martín Calleja, 9. Tfno.: 747167.

**Ganados**

**SE VENDEN** 400 ovejas con pastos y 50 emparejadas. Tfno.: 744182.

**VENDO** vaca recién parida y cría. Castrojeriz (947) 377448.

**POR JUBILACION,** vendo 50 ovejas emparejadas. Félix. Villambroz.

**VENDO** 50 ovejas y 9 cabras emparejadas. Julio. Valdespina.

**Hospedajes**

**SE ADMITEN** huéspedes dormir. Tfno.: 725314.

**SEÑORA** viuda ofrece casa completa a matrimonio o señora sola. Llamar de 5 a 10 noche. 742463.

**SE NECESITA** persona para compartir piso Alfonso X El Sabio, 7, 2.º D.

**Maquinaria**

**SE VENDEN** dos molinos de 25 CV., sinfines, lanzador y tolvas, instalación completa, barato. Tfno.: (988) 750595.

**VENDO** cosechadora John Deere 1177 hidrostática, 2 años. Villamelendo de Valdivia. José Antonio Salvador.

**Trabajo**

OFERTA DE TRABAJO  
Importante grupo de empresas ofrece  
**6 PUESTOS DE TRABAJO**  
para cubrir informes escolares y presentación de la nueva guía VOX  
OFRECEMOS:  
Buena remuneración económica.  
Interesados/as presentarse lunes, día 25, en la cafetería RÍO GRANDE, Avda. Valladolid, Palencia, de 6 a 9 de la tarde.  
Recibe: Sr. PACIOS.

**SERPAL** necesita empleadas del hogar. Llamar Tfno.: 748626.

**SE NECESITA** asistente y chica para niños. Tfnos.: 740534-728867.

**FOTOCOPIAS**  
CLASIFICADAS  
Y  
GRAPADAS

DESDE **3** PTAS.  
**MULTICOPY**  
**FERNANDO**

**SE NECESITA** chica de 16-17 años para comercio confitería. Tfno.: 742512.

**SE NECESITA** chica fija o asistente por las tardes, Ciudad Universitaria, 8 (cerca Plaza España).

**DETECTIVES INFORINVEST,** carnet profesional 758. Informes confidenciales. Servicios 24 horas. Personal especializado. Aportamos pruebas. (983) 554465.

**IMPAGADOS.** Gestionamos su recuperación extrajudicialmente, a nivel nacional. "LLAMENOS". Nuestro agente en la zona le visitará. IFAMER, S.A. (94) 4447340.

**SE REALIZAN** toda clase de obras albañilería, naves, tejados, etc. Tfno.: 749460, de 3 a 5 o a partir 9 noche.

**NECESITO** profesores autoescuela. Sueldo convenir. Auto-Escuela Bahillo. 743137-743918.

**REPARACIONES DE FONTANERIA** e instalaciones. Desatranques y roturas de tuberías, bajantes. Servicio permanente. Teléfono: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

**¡ATENCIÓN COMUNIDADES!** Reparación e impermeabilización de cubiertas, tejados, terrazas. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

**¡ATENCIÓN!** Reparación de fachadas y patios de luces con andamios colgados motorizados. Presupuestos sin compromiso. Teléfonos: 747560 o (900) 405050 llamada gratuita.

**EMPRESA** de servicios precisa fontaneros, oficiales de 1.ª y 2.ª. Sueldo a convenir. Tfno.: 747560.

**SE NECESITA** carpintero metálico (aluminio), Metalisterías Aldo. C/. Andalucía P-194 (Vial).

**SE ARREGLAN** cascotes de vacas. Tfno.: 790368.

**SE OFRECE** tractorista con experiencia. Tfno.: 150095.

**FABRICA** de corsetería y baño busca distribuidor para esta provincia. Interesados llamar Tfno.: (93) 2781496.

**IMPORTADOR** de confección y género de punto de Italia y Francia, busca distribuidor para esta provincia. Interesados llamar Tfno.: (93) 2781496.

**OMNI-PROCESS,** empresa de informática de ámbito nacional, necesita para apertura de Delegación en esa provincia: 1 delegado, 1 técnico, 1 coordinador/a de oficina. Para optar al puesto deberán enviar curriculum vitae a: OMNI-PROCESS (dirección noroeste), Avda. Tres Cruces, n.º 13. 49004, Zamora. Teléfono (988) 519380. FAX (988) 519462.

**SE NECESITA** chica, mañanas. Tfno.: 722290.

**SE NECESITA** aprendiz 16 años, Farmacia Sotorrio. Mostedo Lafuente, 2.

**TRABAJO** por las mañanas de 10,30 a 14,30 repartiendo catálogos a domicilio. Le pagamos 30.000 + incentivos (20.000 aprox.). Grandes posibilidades de promoción a jefes de equipo en corto espacio de tiempo. Chicos-chicas de 18 a 24 años. Buena presencia. Interesados presentarse mañana martes de 11,30 a 1, en bar Josmi, C/. Cervera, 3. Atenderá Sr. Fernández.

**SE NECESITAN** señora o chica responsable para chalet, zona PRYCA, trato familiar, sólo mañanas, precio convenir. 700916.

**Traspasos**

**SE TRASPASA** local zona comercial, por traslado, 2 plantas 120 m. cada una. Tfno.: 772174, de 2 a 4.

**CAFETERIA** Casablanca se traspasa como cafetería o cualquier tipo de negocio, 10.000.000 renta a convenir. Tfno.: 729690.

**SE TRASPASA** negocio, frutos secos y prensa, Balmes, 14.

**SE TRASPASA** cafetería Venecia. Buena oportunidad. Teléfono: 747733.

**TRASPASO** mantequería funcionando, por no poder atender, de 3 a 5. Teléfono: 722587.

**TRASPASO** librería. Tfno.: 751431.

**SE TRASPASA** mesón Mariano, 6.000.000. Plaza San Pablo. 723540.

**PASAJE:** Disponemos de traspasos, varias actividades. Informamos 700916.

**SE TRASPASA** panadería o local. Por no poder atender. Tfnos.: 741590-747738.

**Varios**

**CLINICA LEGAL.** Interrupción voluntaria del embarazo y planificación familiar. Centro clínico El Bosque. 91 / 3025945-3025946.

**Vehículos**

**VENDO** tractor John Deere 3135. Llamar Tfno.: 150138.

**VENDO** tractor Massey Ferguson, modelo 290, remolques 6 y 8 toneladas, basculantes y demás maquinaria. Tfno.: 790002.

**VENDO** camión Barreiros Dumper. Dos diferenciales atrás y cuatro ejes. Seminuevo. Teléfono: 743945.

**VENDO** camión Pegaso 165, letra A, con tarjeta nacional. Tfnos.: 721395-744615.

**VENDO** tractor Ebro 6.100 y aperos. Tfno.: 133232.

**VENDO** furgoneta Mercedes M. B. 100, como nueva, 550.000. 700915.

**CARAVANAS,** remolques, tienda de ocasión, desde 9.160 ptas. mes CARAVANING PALENCIA S.A., C/. M.ª Padilla, 9. Palencia. Tfno.: 746489 o 727730.

**Ventas**

**PUERTAS** balcones derribo. Tfno.: 740927.

**VENDO** algodónera, palomitera y remolque a estrenar. 770021.

**OFICINAS-MESAS,** archivadores, gran cantidad. Liquidación. La Manera Rosa. Anastasia Santamaría, 11. Teléfono: 750956.

**TRIPAS** para embutidos, pimentón especial para matanzas y especias, todas clases. Plaza La Castellana, antes Estrada, 3.

**OCASION.** Armarios, 5.000; camas, 2.000; frigoríficos, 6.000; cocinas, 4.000; dormitorios, 10.000; trébedas, 6.000, etc... La Manera Rosa. 750956.

**ATENCIÓN** agricultor: vendemos veza sávida común para siembra y compramos la producción. Teléfono: 844357, llamar a cualquier hora.

**SE VENDEN** 5 comederos de ganado lanar. Melgar de Yuso. Tfno.: 151776. Eladio.

**VENDO** cebada Cobra R-2. Tfno.: 741240.

**SE VENDEN** dos básculas electrónicas, cortadora fiambres, cámara refrigeradora, cámara congelación y frutería. Tfno.: 770768.

**CEBADA** Alpha R-2 seleccionada. Tfno.: 810004. Frómista.

**LOS**  
**ANUNCIOS**  
**DE ESTA**  
**SECCION SE**  
**RECOGEN EN**  
**MAYOR 67**

**Por 3.900.000 Pts.**  
**Su Casa en el Mar**

Chalet 1 dormitorio, jardín y solarium  
Chalet de 2 dormitorios por  
4.900.000 Pts.

**Masa** Plaza Mayor, 15, 1.º  
Teléfono 75 15 76. PALENCIA  
VALLADOLID: Teléf. (983) 33 48 33



Un muerto y un herido al colisionar dos avionetas en Sentmenat (Barcelona)

## Diecinueve muertos en Cuba al colisionar un camión y una carreta

Barcelona (EFE).- Una persona muerta y otra herida es el balance de una colisión en el aire entre dos avionetas, ocurrida ayer en el término municipal de Sentmenat (comarca del Vallés Occidental), informaron fuentes de la Guardia Civil.

A consecuencia del choque, que se produjo al mediodía, falleció el piloto Antonio Guasch Raposo, de 42 años, y resultó herido leve el ocupante de la otra avioneta, Jaime Brossa Mota, de la misma edad, que fue trasladado al hospital de Sabadell.

Las mismas fuentes informaron de que las dos avionetas realizaban pruebas de vuelo libre junto a una tercera, que fue la que dio aviso del siniestro, e indicaron que las causas del choque se desconocen por el momento.

El piloto herido pudo proseguir el vuelo y aterrizar posteriormente en un camino situado en el término municipal de Castellar del Vallés.

### CUBA: 19 MUERTOS AL CHOCAR UN CAMIÓN Y UNA CARRETA

La Habana (EFE).- El choque de un camión y una carreta ocurrido en la región montañosa de San Andrés, en la provincia occidental de Pinar del Río, ocasionó la muerte al menos a 19 personas y heridas a otras trece.

Tres de los fallecidos aún no

han podido ser identificados y en igual situación se encuentran algunos de los heridos, cuya dirección se desconoce, informaron medios de comunicación local.

Las circunstancias en que se produjo el accidente, uno de los más graves registrados en los últimos meses, no han podido ser precisadas aún y, en ese sentido, la agencia de Información Nacional señaló que la Policía investiga los hechos para esclarecer sus causas.

Los heridos, cinco de ellos de gravedad, han sido internados en el hospital provincial de Pinar del Río, mientras dos de los niños ingresados están en estado grave.

### UN MUERTO Y NUEVE HERIDOS AL EXPLOTAR UNA BOMBA EN UNA CARCEL DE BELFAST

Belfast (Irlanda del Norte) (EFE).- Un persona resultó muerta y otras nueve heridas ayer a consecuencia de la explosión de una bomba en una cárcel de alta seguridad en Belfast, informaron las autoridades penitenciarias.

La bomba había sido colocada en una de las dependencias de la prisión de Crumlin Road, donde se encuentran ingresados activistas que se oponen al dominio británico del norte de Irlanda y protestantes partidarios de mantener sus vínculos con Londres.

## El joven burgalés que intentó violar a sus abuela, condenado a dos años de prisión

Burgos (ICAL).- La Audiencia Provincial de Burgos ha condenado a dos años y cuatro meses de prisión a Angel Güemes Alonso, de 30 años, como autor de un delito de agresión sexual en la persona de su abuela. El fallo incluye la concurrencia de la agravante de parentesco y la atenuante de trastorno mental incompleto.

Angel Güemes, que está en prisión desde el 10 de octubre de 1990 por esta causa, volvió ese día a su domicilio en la localidad burgalesa de Miranda de Ebro, donde vivía con su abuela, Ascensión Díez Fernández, de 83 años, fallecida el mes de mayo de 1991 por causas naturales.

Bajo los efectos de bebidas alcohólicas, que alteraban los ras-

gos psicopáticos de su personalidad -constatados médicamente durante la vista-, penetró en el dormitorio de la anciana y se echó sobre ella, con el propósito de satisfacer sus impulsos sexuales. Según la sentencia, el joven "efectuó tocamientos bucales y manuales en distintas zonas erógenas del cuerpo de su abuela, que comenzó a gritar y defenderse".

El fiscal calificó los hechos como constitutivos de un delito de violación en grado de tentativa y solicitó para el autor la pena de cinco años de prisión menor. La defensa, por su parte, solicitó la libre absolución por no haber cometido los hechos que se le imputaban y por concurrir la eximente de enajenación.

### LA SEÑORA Doña JUANA REGLERO MARGARETO

(Vda. de José-María Amor)

Falleció en Palencia, el día 25 de Noviembre de 1991  
a los 72 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS  
Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD  
D. E. P.

Sus apenados hijos Agustín, Luis, José-María, Isidro, María-Carmen y María-Antonia Amor Reglero; hijos políticos Rosario Ramos, Begoña García, María-Carmen Bartolomé, Luis-Miguel Bartolomé y Angel Alonso; hermano Isidro Reglero Margareto; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma

Funeral: Martes, día 26, a las 11,30 de la mañana, y a continuación la conducción del cadáver al cementerio de Ntra. Sra. de los Angeles.  
Misa de familia: Martes, día 26, a las 7,30 de la tarde.  
Iglesia parroquial: San Ignacio y Santa Inés.  
Casa mortuoria: Hospital General de Palencia "Río Carrión".  
Casa doliente: Calle Salamanca, 14-2º A.  
SANTA LUCIA S.A. Clia. de Seguros.  
Funeraria "SAN MIGUEL".  
C./ Panaderas, 8 - Teléfono 74 97 97 - Palencia

### LA SEÑORA Doña SALUDINA SANCHEZ ALONSO

Falleció en Palencia, el día 24 de Noviembre de 1991  
a los 63 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS  
D. E. P.

Su apenado esposo Martín Alonso Rodríguez; hijos Martín, María del Rosario y Juan Carlos Alonso Sánchez; hija política M.ª Angeles Presa; hermano Miguel Sánchez Alonso; hermana política Carmen Hidalgo; nietos Martín y Diego Alonso Presa, y demás familia,

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma

Funeral y conducción: Martes, día 26, a las 11 de la mañana.  
Misa de familia: Martes, día 26, a las 8 de la tarde.  
Iglesia parroquial: Ntra. Sra. del Carmen.  
Casa mortuoria: C./ Santa María de la Cabeza, 22-2º A.  
Compañía de Seguros OCASO, S.A.  
Funeraria HONTIYUELO  
C/ Mayor, 112 - Teléfonos 74 03 15 - 74 04 47 - 34001 Palencia

## LA SEÑORA Doña M.ª MERCEDES ARANA DEL VAL

Falleció en Palencia, el día 25 de Noviembre de 1991

a los 91 años de edad

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS  
D. E. P.

Su apenada hija M.ª Jesús Herrero Arana; hijo político Antonio Boudón Boudón; hermana Concepción Arana del Val; hermano político Rafael del Val Rojo; nietos Antonio, M.ª Jesús, Francisco y Miguel Boudón Herrero; sobrinos, primos y demás familia,

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma

Funeral: Martes, día 26, a las 10 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lázaro, y acto seguido la conducción del cadáver al panteón familiar de Herrera de Pisuerga.  
Misa de familia: Martes, día 26, a las 6 de la tarde en la iglesia de los Padres Claretianos (Plaza Padre Claret).  
Casa mortuoria: Hospital Río Carrión.  
Casa doliente: Avda. Modesto Lafuente, 1-6º Izda.



## Reclusos de Melilla se amotinaron en protesta por el cambio de visitas

Melilla (EFE).- Un grupo numeroso de los reclusos del centro penitenciario de Melilla se amotinaron ayer, quemando varios rastros y provocando un incendio en el interior del recinto, en protesta por el cambio de comunicaciones, informó a EFE un portavoz de la Delegación del Gobierno en esa ciudad.

El motín empezó a mediodía cuando varios internos se subieron al tejado del centro penitenciario después de originar los incendios, indicó a EFE un portavoz de la Policía municipal.

Poco después de iniciarse la protesta, la Delegación de Gobierno de Melilla ordenó acordonar la zona para evitar posibles fugas, mientras los bomberos de la ciudad sofocaban los pequeños fuegos.

Aunque la situación en algunos momentos fue tensa, no se produjeron heridos a excepción del jefe de Seguridad Ciudadana del Cuerpo Nacional de Policía, que fue alcanzado por un objeto y que tuvo que ser asistido, aunque posteriormente se reincorporó al servicio.

Tras un diálogo de la dirección de la prisión y funcionarios, los amotinados depusieron su actitud y se normalizó la situación en la cárcel melillense, en donde se hallan recluidos unas trescientas personas.

En un comunicado de prensa, la Delegación del Gobierno de Melilla señaló que el motivo de la protesta de los reclusos es por el cambio del régimen de visitas, que se ha implantado con los programas ocupacionales.

## Un cazador mata a otro de un disparo fortuito

Huelva (EFE).- El cazador furtivo A.M.B. se presentó ante la Guardia Civil de Almonte (Huelva) tras haber causado la muerte a su compañero Agustín García Sánchez, a quien disparó accidentalmente mientras practicaba la caza furtiva en el coto de Doñana, informaron a EFE fuentes municipales.

A.M.B., de 19 años y que carece de permiso de armas, manifestó a la Guardia Civil que el suceso se produjo en el paraje conocido como "El Sacristán", cuando se le disparó fortuitamente la escopeta y alcanzó a su compañero, que falleció en el acto.

La Guardia Civil de Almonte avisó al Juzgado de Instrucción y al médico forense para que se procediera al levantamiento del cadáver y se realizaran las diligencias oportunas.

## Brasil

# Tres mil niños asesinados en los últimos dos años

Río de Janeiro (EFE).- Un comité del Congreso de Brasil que investigó la violencia contra los menores calculó que en los últimos veinte meses un total de 3.000 niños y adolescentes fue asesinado en las calles de las principales ciudades brasileñas.

La diputada Rita Camata, presidenta de ese comité, señaló que las cifras obtenidas en la investigación son tres veces más grandes que las que se preveían cuando los legisladores comenzaron su labor en marzo pasado.

El informe de la comisión será presentado oficialmente dentro de dos semanas y, según la legisladora, el Congreso deberá imponerse para que las investigaciones tengan resultados prácticos y no se olviden.

"Lo que pretendemos es que la sociedad se movilice", dijo Rita Camata.

Por su parte, el ministro de Salud, Alcení Guerra, señaló que la violencia contra los menores no sólo está lejos de mitigarse sino que "está creciendo" en todo el país, pero no facilitó cifras.

En Río de Janeiro, que junto a Sao Paulo tenía los índices más altos de asesinatos de menores, los casos han disminuido ligeramente, según Antonio Carlos Gomes Da Costa, presidente del Centro Brasileño para la Infancia y la Adolescencia (CBIA).

Da Costa dijo que en todo el año pasado 400 niños y adoles-

centes murieron asesinados en Río de Janeiro, mientras que en lo que va de año el número de casos descendió a 280.

Los asesinatos de menores son atribuidos en gran parte a los denominados "grupos de exterminio", bandas de pistoleros que matan por dinero a delincuentes.

Esas bandas, que operan en los suburbios pobres de Río de Janeiro, cuentan muchas veces con la complicidad del silencio de los vecinos, que temen represalias.

Varios agentes de policía fueron procesados este año por estar directa o indirectamente involucrados en dichos grupos de exterminio.

## Estaban cazando y buscando setas

# Dos heridos graves al explotar una bomba en el campo de maniobras de Chinchilla

Chinchilla (Albacete) (EFE).- Dos personas resultaron heridas de gravedad al ser alcanzadas por la explosión de una bomba en el campo de maniobras de Chinchilla (Albacete), según confirmaron hoy a EFE fuentes del Gobierno Militar de Albacete.

El suceso tuvo lugar sobre las 13,00 horas de ayer, cuando los dos heridos, en compañía de unos amigos, se adentraron al amanecer en la zona de caída de proyectiles para practicar la caza y buscar setas, según publica hoy "La Verdad de Albacete".

Según el relato de los acompañantes de los heridos, que no quisieron revelar su nombre, el accidente se produjo cuando Benito Sánchez González pisó una bomba sin estallar que se encontraba semi-enterrada, lo que le

causó heridas en las dos piernas.

Como consecuencia de la explosión resultó también herido Félix Villanueva Romero, por lo que ambos fueron trasladados por sus amigos al Hospital General de Albacete, donde ahora se encuentran internados.

Fuentes de este centro sanitario informaron a EFE que, desde su ingreso, Benito Sánchez ha sido intervenido quirúrgicamente dos veces, mientras que Félix Villanueva están siendo explorados profundamente por si sufrieran hemorragias internas.

Los acompañantes de los heridos, según publica el periódico, señalaron que no podrían identificar el lugar donde ocurrió el siniestro, pues nunca habían estado allí antes y, además, cuando llegaron era de noche.

Por su parte, el Gobierno Militar manifestó a EFE que por el relato de los testigos del accidente, este debió producirse en la zona de caída de proyectiles, "perfectamente delimitada por una alambrada", a un par de kilómetros de la carretera que atraviesa el campo militar y que une las localidades albaceteñas de Hoya Gonzalo y Casas de Juan Núñez.

En 1988, una mujer que buscaba chatarra por esta zona resultó herida en una explosión similar, según la misma fuente.

El gobernador militar de Albacete, el coronel Félix Francés, se ha desplazado a primera hora de esta mañana al campo militar, que ocupa 16.000 hectáreas, para informarse "in situ" del incidente ocurrido.

## Checoslovaquia

# Presos en fuga asesinan a cinco policías

Praga (EFE).- Un grupo de cinco presos asesinaron a cinco guardias y causaron heridas graves a otros tres en la penitenciaría de Leopoldov, al efectuar la fuga del citado presidio en Eslovaquia central, se informó en Praga.

Los fugitivos, todos entre 21 y 30 años de edad y condenados por delitos graves, se apoderaron de armas de fuego y se esca-

paron, a algunos vestidos con uniformes de policía, en coches robados.

El cuerpo policial de Eslovaquia, que se encuentra en estado de máxima alerta en todo el territorio de esa República nacional, anunció ayer tarde que logró detener, en "circunstancias dramáticas", a dos de los evadidos.

Fuentes de la policía federal

checoslovaca en Praga confirmaron a EFE que el ministro del Interior, Jan Langos, ordenó no proporcionar, por ahora, a los medios de comunicación más detalles sobre el caso.

La penitenciaría de Leopoldov, cerca de la ciudad de Trnava, se incluye entre los establecimientos correccionales con el régimen "más duro" del país.

## ITALIA

# Un fuerte temporal causa inundaciones y naufragios

Roma, (EFE).- El fuerte temporal que afectó al centro y sur de Italia provocó naufragios, marejadas e inundaciones, sin que hasta el momento se haya informado de víctimas mortales.

## SICILIA AISLADA

Sobre Sicilia, que ha quedado aislada por vía marítima del resto de Italia, se registraron fuertes temporales asociados al viento huracanado, con ráfagas de aire de hasta 100 kilómetros por hora.

A causa de la tempestad, un pesquero lanzó un mensaje de socorro mientras faenaba en aguas del estrecho de Messina, y su tripulación tuvo que abandonar el buque, en una operación en la que intervinieron remolcadores y helicópteros.

## EMBARCACIONES A LA DERIVA

Numerosas embarcaciones en puertos sicilianos quedaron a la deriva, en la costa cerca de Agrigento, mientras en Gela quedó dañado el dique del puerto, y la nave maltés "Marta", de mil toneladas, atracada en el puerto- isla de la Enichem rompió las amarras y se hundió.

También en Gela, donde soplaron vientos de 135 kilómetros por hora, quedó varada en la arena la nave cisterna "New Rose", de 2.667 toneladas, y en Messina otras naves rompieron las amarras y chocaron entre sí.

Por el viento y la lluvia fue cerrada la autopista Salerno-Reggio Calabria, que une el centro y sur de Italia por el oeste.

## INUNDACIONES

Numerosas poblaciones resultaron afectadas por la inundaciones de agua, sobre todo las viviendas de las plantas bajas.

La nieve ha aparecido no sólo en los Alpes y Apeninos sino en cotas próximas a los 500 metros, cercanas a Roma. Nieve en Lombardía, Veneto y Friuli Venezia Giulia, en Abruzzo.

En Trieste y otros puertos del Adriático, el temporal impidió o retrasó la salida de naves con destino a puertos yugoslavos portando ayudas para las víctimas de la guerra.

En Venecia, la altura del agua alcanzó un nivel de 107 centímetros.

Por el temporal, numerosas carreteras y caminos fueron cortados al tráfico, varios árboles resultaron caídos total o parcialmente, e incluso fueron afectados algunos viaductos y acueductos.



Ambos protagonizan el anuncio navideño de un conocido cava, que se ha rodado en Barcelona

# DON JOHNSON Y NORMA DUVAL

## Una burbujeante pareja

Silvia Gracia

El actor norteamericano Don Johnson y la vedette Norma Duval son los protagonistas este año del famoso espacio publicitario de un conocido cava catalán, que todas las Navidades da la campanada con la presentación de grandes estrellas internacionales.

En esta ocasión, junto a las carismáticas burbujas que se han convertido ya en elemento imprescindible, aparece un Don y una Norma con una imagen un tanto distinta a la habitual. El, perfectamente trajeado, con el pelo mucho más corto y sin la barba que se había dejado en los últimos tiempos. Ella, de rubia a morena y con un vestido negro de lentejuelas, corto y ceñido que realza aún más su esbelta y estilizada silueta.

El anuncio, que fue rodado en Barcelona durante cuatro días, narra la historia de una fiesta de cariz actual, que sin embargo transcurre en el marco de la segunda mitad del siglo pasado. Todo ello, arropado por una conocida canción de los años treinta. Dado que en esta ocasión el anuncio brindará por un año ya mítico, el 92, no se ha querido dejar de lado uno de sus aconte-

cimientos más importantes, y por eso se hace referencia a los Juegos Olímpicos.

### ELOGIOS MUTUOS

Aunque Don y Norma no se conocían en persona hasta la fecha, ambos han quedado muy satisfechos el uno del otro, y ninguno de los dos escatimó elogios.

"Ha sido una gran satisfacción trabajar con él. Don es un gran profesional y ha sido muy divertido conocerle en persona. Como compañero es espléndido, no lo digo por cumplir, ha sido muy amable y cariñoso conmigo", afirma la vedette.

"Norma -dice por su parte Don- es una gran estrella y estoy encantado de haber trabajado con ella. Me lo he pasado muy bien, ha sido espléndido".

Don asegura que el rodaje de un espacio publicitario es muy diferente al de una película, pero que el primero conlleva, quizás una mayor dificultad por el hecho de mostrarse uno tal como es, mientras que en un filme uno puede ampararse en el personaje. "En una película representas a un personaje y, por ello, te puede resultar más fácil, ya que te



Don y Norma durante el rodaje del espacio publicitario

escondes detrás de él. En un anuncio de televisión lo que ofreces es tu propia personalidad e imagen".

De todos es sabido que la marca para la que han trabajado este año las dos figuras ofrece cada año contratos millonarios a los protagonistas de sus anuncios navideños, aunque tanto Norma como Don eludieron la pregunta.

No obstante, Don respondió, sonriente, que lo había hecho por dinero: "Sí, sí, pero, de todas formas, me ha gustado volver a Barcelona. El dinero ha sido una causa importante, pero también recibo muy buenas ofertas en otros países y no las acepto".

### DON, UN PERFECTO CATALAN

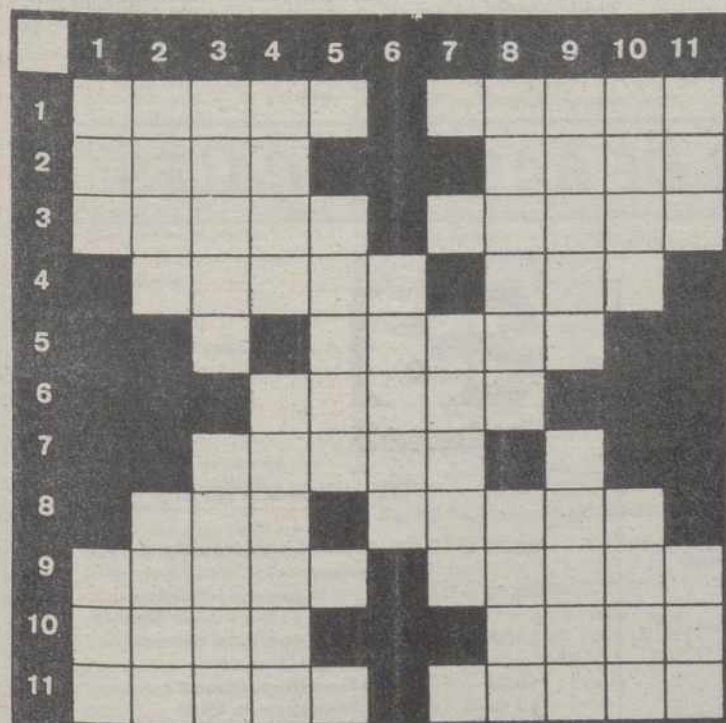
Como siempre, el anuncio tendrá dos versiones, en castellano y en catalán y, también, como es habitual, el protagonista extranjero, en este caso Don, no ha sido doblado en ninguno de las dos versiones a la hora de ofrecernos un brindis y de felicitarnos por el nuevo año. Norma asegura que Don lo aprendió muy pronto y que la última escena en catalán sólo se rodó dos veces.

Esta es la segunda vez que Don Johnson viene a Barcelona; la primera fue hace un año. El actor bromeó diciendo que le gustan mucho las mujeres espa-

ñolas y, un poco más serio, argumentó que para conocer un país es necesario vivir un tiempo en él.

"Estoy pensando traer a mis hijos a Europa, durante un año, incluyendo a España, para aprender diferentes culturas y pueblos. El mundo se está haciendo cada vez más pequeño, y es bueno que nos conozcamos y puede ser bueno para mis hijos. El tiempo que me queda libre lo paso con ellos, porque son muy divertidos y es lo que más me gusta".

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1: Cartas geográficas. Defectos. 2: Ave venerada por los antiguos egipcios. Cobertizo para el ganado. 3: Mustio. Golpear. 4: Antiguo rey de los persas. Trompeta china (pl.). 5: Nombre de varón. 6: Desfallecidos, cansados. 7: Comparecer una persona ante otra. 8: Arbusto de jardín de madera muy dura. Entretenimiento, recreo. 9: Suma. Cercados o vallados. 10: Planta arácea de raíz feculenta. Mamífero rumiante doméstico. 11: Calle principal en algunas poblaciones (pl.). Enfermos.

**VERTICALES:** 1: Cantidad. Ruido acompasado. 2: Superior de un monasterio. Metalóide semejante al carbono. 3: Lanzas largas antiguas. Promesas a Dios o a los santos. 4: Agarrar. Muy distante o separado. 5: Escucharán. 6: Vegetación en el desierto. 7: Agarenos. 8: Caminos más cortos. Recluta de soldados. 9: Desafian. Nativo. 10: Licor. Mercado moro. 11: Río de Galicia. Sacerdote aragonés, guerrillero de la Independencia.

## SOPA DE LETRAS

|   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| O | Q | R | E | T | U | V | W | X | N |
| U | V | W | X | S | Z | I | I | U | X |
| X | Y | H | I | W | S | T | R | O | J |
| C | D | A | F | B | R | E | M | A | F |
| F | G | M | G | H | M | J | N | K | M |
| A | B | B | I | B | O | C | H | U | M |
| V | X | U | E | Z | Q | R | S | T | V |
| O | F | R | A | N | C | F | O | R | T |
| O | G | G | O | N | K | L | O | P | P |
| K | C | O | L | O | N | I | A | T | P |

Descubra siete ciudades alemanas

## SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DÍA ANTERIOR

AL CRUCIGRAMA GRÁFICO

**HORIZONTALES:** 1: L. 2: Ter. 3: Pavor. 4: Perecer. 5: Cepa. Edén. 6: Besós. Sumir. 7: Lalín. Cañón. 8: PALOMA, Etanol. 9: Pegaso. Asedar. 10: Ritos. Modas. 11: Gula. Ebro. 12: Tolón. Tarea. 13: Nocivos. Animal. 14: Sápido. Gratos. 15: Lotes. Ralas. 16: naliM. Ligón. 17: Loro. Aton. 18: Tiritan. 19: Saber. 20: Rin. 21: S.

**VERTICALES:** 1: G. 2: Rut. 3: Pilón. 4: Pétalos. 5: LAGO. Ocal. 6: Balas. Nipón. 7: Celos. Vital. 8: Pésimo. odoloT. 9: Pepona. Osiris. 10: Taras. Morar. 11: Leve. Ibis. 12: Rocas. Latén. 13: Reducé. Gritar. 14: Remata. Aragón. 15: Niñas. Nalón. 16: roneM. Titan. 17: Nodo. Amos. 18: Laderas. 19: Rabel. 20: Sra. 21: O.



El espacio documental de los martes incluye el titulado «El museo negro»

## TVE emitirá dos películas con Alfredo Landa como protagonista, que sustituyen el ciclo de Paco Martínez Soria

J.L. Fernández-Checa.

Madrid (EFE).- Los excelentes resultados de audiencia obtenidos por los largometrajes usualmente incluidos dentro del subgénero de la "españolada" han llevado a los programadores de TVE a sustituir el finalizado ciclo dedicado al actor Paco Martínez Soria por la emisión de dos películas de similares características protagonizadas por Alfredo Landa.

Tras la emisión de estos dos títulos, "Guapo heredero busca esposa" y "Aunque la hormona se vista de seda", en sucesivas semanas se emitirán largometrajes de Fernando Esteso y Andrés Pajares, en una especie de ciclo dedicado a este cine tan español.

Un cine tradicionalmente relegado a horarios menos destacados, en el que se incluye un aparentemente infinito número de títulos.

El caso concreto de Landa, actor que en los últimos años ha demostrado en diversos trabajos su calidad interpretativa, destaca especialmente por su intervención durante años en un tipo de cine que incluso mereció la creación de un nombre propio, el "landismo".

En estos largometrajes Alfredo Landa interpretaba a lo que se consideraba como el españolito

to medio, en cuyo carácter solía destacarse la presencia de problemas de índole sexual. Problemas que, por otra parte, eran siempre superados, en una especie de demostración de las excelencias del varón ibérico.

La película de mañana es una de las múltiples variantes de este tipo de relato. El actor interpreta al solitario habitante de un pueblo abandonado, obligado por las circunstancias a contratar los servicios de una prostituta para poder apropiarse del suculeto legado de la fallecida rica del lugar.

### EL MUSEO DE LOS HORRORES DE LA POLICÍA BRITÁNICA

La relación de espacios documentales que se emiten los martes se incrementa mañana con la inclusión del titulado "El museo negro", un documento sobre el más auténtico de los museos del crimen.

Este museo, en el que se incluyen una serie de objetos relacionados con delitos célebres, fue creado en 1874 por la policía británica, el Scotland Yard, con el objeto de mejorar la formación de los detectives noveles.

En esta especie de salón de los horrores se recogen objetos relacionados con Jack el "Destripa-



Alfredo Landa

dor", con el siniestro asesino y necrófilo John Reginald Christie y con el asalto al tren de Glasgow.

También está expuesto el misterioso proyectil envenenado que acabó con la vida del disidente búlgaro Giorgi Mankow y las "herramientas" de trabajo de varios ladrones célebres.

En el resto de esta relación de documentales destacan también "Prisma", con un episodio dedicado a la Costa Brava catalana, y "Semblanzas", que mañana dedica su tiempo a Pablo Palazuelo.

Tras estudiar Arquitectura en Oxford, Palazuelo inició su carrera pictórica a partir de la concesión de una beca por parte del Gobierno francés, en 1950, gracias a la cual pudo instalarse en París, ciudad en la que residió hasta 1969.

Allí entabló una entrañable amistad con Chillida y conoció a artistas como Braque, Miró, Kandinsky y Chagall. Sin embargo, sus primeros cuadros tuvieron la decisiva influencia de Paul Klee, a cuyas enseñanzas fundamentales ha permanecido fiel.

"Prisma", por su parte, mostrará imágenes de la Costa Brava anteriores a la llegada del turismo, contrapuestas con otras de la realidad actual. En un recorrido de sur a norte por la costa gerundense se contrastará con películas de archivo la transformación que ha sufrido el paisaje.

## PROGRAMACION DE LAS EMISORAS DE RADIO LOCALES



### De lunes a viernes

|               |                                                                        |
|---------------|------------------------------------------------------------------------|
| 07,50 a 08,00 | Informativo local                                                      |
| 08,50 a 09,00 | Informativo local                                                      |
| 12,00 a 13,30 | Aquí Estamos                                                           |
| 13,00 a 13,15 | Cimbalillo                                                             |
| 14,50 a 15,00 | Tiempo de Naturaleza y Medio Ambiente<br>(lunes, miércoles y viernes). |
|               | -Informativo Agrario (martes y jueves)                                 |
| 15,00 a 15,30 | Tiempo de Juego                                                        |
| 15,33 a 17,00 | Aquello Era Sabor<br>(de lunes a jueves)                               |
| 15,33 a 16,00 | Aquello Era Sabor<br>(viernes)                                         |
| 16,00 a 17,00 | La hora del Café<br>(viernes)                                          |
| 19,00 a 19,50 | Palencia, Tierras y Gentes                                             |
| 19,50 a 20,00 | Informativo local                                                      |

### Sábado

|               |                   |
|---------------|-------------------|
| 14,00 a 14,10 | Cimbalillo        |
| 14,10 a 14,30 | Aquello Era Sabor |
| 14,50 a 15,00 | Tiempo de Juego   |

### Domingo

|               |                                             |
|---------------|---------------------------------------------|
| 14,00 a 14,30 | Aquello Era Sabor                           |
| 14,50 a 15,00 | Tiempo de Juego                             |
| 17,00 a 19,00 | Retransmisión del partido del C.F. Palencia |



### De lunes a viernes

|               |                                         |
|---------------|-----------------------------------------|
| 07,50 a 08,00 | Matinal SER Palencia primer tiempo      |
| 08,30 a 08,45 | Matinal SER Palencia segundo tiempo     |
| 12,30 a 14,00 | Cosas de Palencia                       |
| 14,05 a 14,25 | Informativo hora 14 edición Palencia    |
| 15,10 a 15,30 | Hora 14 deportiva                       |
| 16,05 a 19,00 | El club de la tarde                     |
| 19,20 a 19,30 | Hora 25 edición Palencia primer tiempo  |
| 20,20 a 20,30 | Hora 25 edición Palencia segundo tiempo |
| 21,20 a 21,30 | Hora 25 deportivo edición Palencia      |

### Sábado

|               |                    |
|---------------|--------------------|
| 15,30 a 16,00 | Deportivo local    |
| 20,00 a 21,00 | Carrusel deportivo |

-Por la tarde programación deportiva local

### Domingo

|               |                                            |
|---------------|--------------------------------------------|
| 15,30 a 16,00 | Carrusel deportivo primera parte           |
| 21,00 a 21,30 | Carrusel deportivo segunda parte           |
|               | -Por la tarde programación deportiva local |



### De lunes a viernes

|               |                                                               |
|---------------|---------------------------------------------------------------|
| 08,30 a 12,00 | El primero de la mañana<br>Presenta José Carlos Maté          |
| 12,00 a 14,15 | Viva la gente de Palencia<br>Con Eva Calleja y Javier Sánchez |
| 14,35 a 15,00 | Viva la gente del deporte<br>Alberto Moreno                   |
| 15,30 a 16,00 | Informativo regional                                          |
| 19,05 a 19,15 | Informativo de tarde<br>Presenta José Carlos Maté             |
| 19,15 a 20,00 | Los 33 de Antena 3<br>Con José Ignacio Díez Cano              |

### Sábado

|               |                                               |
|---------------|-----------------------------------------------|
| 08,30 a 09,00 | Informativo Regional                          |
| 12,30 a 14,00 | Viva el sábado<br>Javier Sánchez              |
| 14,00 a 14,15 | Resumen de la semana<br>Informativo           |
| 14,15 a 15,00 | Programación deportiva especial fin de semana |

### Domingo

|               |                                            |
|---------------|--------------------------------------------|
| 12,00 a 15,00 | Tu, yo y la música<br>Con Fernando Hermoso |
|---------------|--------------------------------------------|





LUNES, 25

17,30 Avance TD  
17,35 Más vaie prevenir  
18,05 Juega con nosotros  
  
19,35 Novato y veterano  
20,30 Telediario 2  
21,05 El precio justo  
22,35 La Piovra (II)  
23,45 En portada  
00,15 Diario noche  
00,35 Punto de vista  
00,45 Acervo

17,55 Noticias  
18,00 Primera sesión  
"Luz roja", 1949  
Dirección: Roy del Ruth  
Intérpretes: George Raft, Virginia Mayo  
19,30 ACB  
Baloncesto  
20,05 A través del país del hielo y las tormentas  
21,00 Noticias en la 2  
21,15 Aquellos maravillosos años  
21,40 Las chicas de hoy en día  
"Las vacaciones"  
22,10 La estrella es... la Universal  
"Noches en la ciudad", 1969  
00,15 Rápido  
00,45 Cine club  
"Una llamada en mi corazón", 1987  
Dirección: Alain Tanner  
Intérpretes: Myriam Milières, Benoit Regent  
02,30 Fin de emisión

16,30 Sesión de tarde  
"Hawkins: candidato para la muerte", 1973  
Dirección: Robert Sheerer  
Intérpretes: James Stewart, Strother Martin  
18,00 Teletienda  
18,10 La merienda  
-Dibujos animados  
-Salvados por la campana  
19,40 La ruleta de la fortuna  
Concurso presentado por Bigote Arrocet y Mabel Lozano  
20,30 Noticias  
21,00 Equipo A  
22,01 La película del lunes  
"Pisando fuerte (II)", 1975  
Dirección: Earl Bellamy  
Intérpretes: Bo Svenson, Luke Askew  
Un jefe de la mafia ordena, una vez más, matar al sheriff de una ciudad. Hasta ahora los intentos del mafioso había fallado  
00,15 Noticias  
00,35 Diamantes  
01,30 Hospital general  
02,15 Pasarela  
03,00 Aula 3  
03,20 Fin de emisión

17,20 Súper Guay  
Infantil, presentado por Miliki y Rita Irasema  
19,00 Vip Guay  
Concurso infantil presentado por Emilio Aragón  
19,30 ¿Hablando se entiende la basca?  
Presenta Jesús Vázquez  
20,00 Avance informativo  
20,05 Su media naranja  
Concurso en el que tres matrimonios deben demostrar su grado de compenetración a través de unas preguntas y sus correspondientes respuestas  
20,45 Telecupón  
Sorteo de la ONCE  
21,00 Topacio  
22,00 Gran pantalla de televisión  
23,45 Entre hoy y mañana  
00,25 ¿Hablando se entiende la gente?  
01,40 Arco Iris  
02,10 El inspector Derrick  
03,15 Fin de emisión

16,36 Cine  
"El año de las lluvias torrenciales" (C)  
18,10 Piezas Canal + (C)  
18,25 Especial infantil (C)  
20,00 Avance redacción  
20,05 Los 40 principales  
20,30 El día después  
21,28 Información meteorológica  
21,30 Noticias  
21,54 Información deportiva  
22,00 Estreno Canal +  
"La insoportable levedad del ser", 1987  
00,50 Cine  
"El guerrero americano (III)" (C)  
02,10 Boxeo (C)  
03,10 Cine

MARTES, 26

7,00 Carta de ajuste  
7,29 Apertura  
7,30 Avance TD  
7,35 Informativos en inglés  
8,00 Cada mañana  
8,30 Avance TD  
8,35 Cada mañana  
9,00 Avance TD  
9,05 Sesión matinal  
10,35 De par en par  
11,00 Avance TD  
12,10 Amor prohibido  
12,55 Avance TD  
13,00 Magazines Territoriales  
13,29 Conexión con la programación nacional  
13,30 Patrullero Adam 12  
13,55 Avance TD  
14,00 Informativos Territoriales  
14,29 Conexión con la programación nacional  
14,30 No te rías que es peor  
15,00 Telediario-1  
15,35 Rubí  
16,30 Pasa la vida  
Magazine de sobremesa, presentado por María Teresa Campos  
17,30 Avance TD  
17,35 Tendido cero  
18,05 Juega con nosotros  
19,30 Novato y veterano  
20,30 Telediario 2  
21,05 Los vídeos de primera  
21,40 Sesión de noche con...  
-Alfredo Landa  
"Guapo heredero busca esposa", 1972  
Dirección: Luis María Delgado  
Intérpretes: Alfredo Landa, Esperanza Roy, Mónica Randall  
23,20 A debate  
00,20 Diario noche  
00,40 Punto de vista  
00,50 Semblanzas  
01,45 Testimonio  
01,50 Despedida y cierre

Programas TVE Castilla y León

13,00 Avance informativo  
13,02 Para todos los públicos  
14,00 Informativo de Castilla y León  
  
14,20 El tiempo  
17,00 Magazine territorial, por el Canal Internacional de TVE, para toda Europa y América

7,30 Carta de ajuste  
7,59 Apertura  
8,00 Dibuja-2  
Peter Pan  
David el gnomo  
9,00 TV educativa  
10,00 Noticias  
11,00 La auténtica Charlotte  
12,00 Noticias  
12,05 La hora de...  
"La hora de la calle"  
13,00 Barrio Sésamo  
13,25 Dibuja-2  
"Los Picapietra"  
14,00 La familia Monster hoy  
14,25 Noticias  
14,30 Clip, clap, video  
15,00 Cifras y letras  
15,30 El museo negro  
16,35 Noticias  
16,40 Historias de cada día  
"Falcon Crest"  
17,35 Camino del éxito  
17,55 Noticias  
18,00 Primera sesión  
"El hombre que vendió su alma", 1941  
Dirección: William Dieterle  
19,35 Deportes  
Automovilismo. Fórmula Indy  
20,00 Noticias  
20,05 Un duque llamado Ellington  
21,00 Noticias en la 2  
21,15 Punto y aparte  
22,15 Llamadas a medianoche  
"Un beso para los muertos"  
Dirección: Peter Levin  
Intérpretes: Gary Cole, Wendy Kilbourne  
23,05 Escalofríos con... Patricia Hignsmith  
24,00 Prisma  
"Costa Brava"  
00,30 Especial Rallye de Inglaterra  
00,40 Cine Club. Los malditos  
"Al acecho", 1987  
Dirección: Gerardo Herrero  
Intérpretes: Giuliano Gemma, Amparo Muñoz  
Roca cayó en una trampa que le tendió el jefe de una banda de traficantes y la hija de su amante. Después de estar fuera de circulación una temporada, vuelve a buscar ayuda en su único amigo, Doroteo, un viejo encargado de sus billares  
02,10 Fin de emisión

6,30 Carta de ajuste  
6,45 Noticias  
7,00 La llamada del Oeste  
7,30 Aula 3  
8,00 Noticias de la economía  
8,15 La guardería  
9,30 Tan contentos  
10,00 El oro y el barro  
12,00 Noticias  
12,03 Santa Bárbara  
13,00 Bonanza  
14,00 Noticias  
14,03 Embrujada  
Nota: Desconexión para emitir noticias regionales  
14,30 La mujer sheriff  
15,00 Noticias  
15,30 Leonela  
16,25 Telecine  
"Nueva moda del cine", 1974  
Dirección: Ken Hughes  
Intérpretes: James Coburn, Lee Grant  
Sátira sobre la civilización competitiva actual. Un joven economista lucha por alcanzar sus metas, pisando a todos aquellos compañeros que la rodean  
18,00 Teletienda  
18,05 Noticias  
18,10 La merienda  
-Un hombre de familia  
19,40 La ruleta de la fortuna  
20,30 Noticias  
21,00 El coche fantástico  
22,00 Noticias  
22,01 La película del martes  
"Yo soy la justicia (II)", 1987  
Dirección: J.L. Thompson  
Intérpretes: Charles Bronson, Kay Lenz  
Un policía debe cumplir una misión: limpiar la ciudad de Nueva York de las bandas de proveedores de una droga mortal: el crack  
24,00 Noticias  
00,15 Mancuso  
01,15 Hospital general  
01,45 Pasarela  
02,30 Colegio libre de Eméritos.  
Aula 3  
03,00 Fin de emisión

7,15 Entre hoy y mañana  
7,55 Desayuna con alegría  
-Dibujos animados  
-¿Hablando se entiende la basca?  
9,20 María, María  
10,05 Vacaciones en el mar  
10,55 Cine corazón  
"Ruptura entre dos amores", 1979  
Dirección: Delbert Mann  
Intérprete: Lee Remick  
12,45 ¿Telecinco, dígame?  
-Entre platos anda el juego  
13,25 Noticias  
13,30 ...A medianoche alegría  
"El perro de Flandes"  
14,00 Enredos de familia  
14,30 Inés Duarte, secretaria  
15,20 Remington Steele  
16,25 Viento de alquiler  
17,20 Súper Guay  
Presentado por Miliki y Rita Irasema  
Incluye:  
-Dibujos animados  
-Flipper el delfín  
19,00 Vip Guay  
Concurso infantil presentado por Emilio Aragón  
19,30 ¿Hablando se entiende la basca?  
Presenta Jesús Vázquez  
20,00 Noticias  
20,05 Su media naranja  
Concurso en el que tres matrimonios deben demostrar su grado de compenetración a través de unas preguntas y sus correspondientes respuestas  
20,45 Telecupón  
21,00 Topacio  
22,00 Gran pantalla TV  
"El tunismo es un gran invento"  
Dirección: Pedro Lazaga  
Intérpretes: Paco Martínez Soria, José Luis López Vázquez  
23,50 Entre hoy y mañana  
00,30 ¿Hablando se entiende la gente?  
Tertulia presentada por José Luis Coll  
01,30 Las chicas con las chicas  
Lucha libre femenina  
02,00 El inspector Derrick  
"El canal"  
03,05 Fin de emisión

8,00 ABC World News  
8,30 El gran musical  
Conciertos en directo  
9,25 Lo + Plus  
9,55 Noticias  
10,00 Cine  
"Pasión mortal" (C)  
11,33 Sesión especial V.O.  
"El caso de la viuda negra" (C)  
13,30 Los 40 principales  
14,00 Noticias  
14,05 Los guerreros sobre ruedas  
14,30 Newhart  
15,00 Cine  
"Cyborg" (C)  
16,23 Cine  
"Amsterdam: el misterio en los canales" (C)  
18,10 Sesión especial V.O.  
"Regreso al futuro (II)" (C)  
20,00 Avance redacción  
20,05 Los 40 principales  
20,30 Padres forzados  
21,00 Búscate la vida  
21,28 Información meteorológica  
21,30 Noticias  
21,54 Información deportiva  
22,00 Estreno Canal +  
"Las aventuras del barón Münchhausen", 1988  
Dirección: Terry Gilliam  
Intérpretes: John Neville, Eric Idle  
El barón Münchhausen sirvió, según la leyenda, a Federico el Grande en las batallas contra Suecia y Turquía. Münchhausen tenía fama de embustero. Pero sus amigos se reunían siempre con él para escuchar sus fantásticas e increíbles aventuras (C)  
24,00 Segunda sesión  
"Jarrapellejos"  
Luis Jarrapellejos, el cacique de un pueblo extremeño, es un hombre temido por todos. Sólo se enfrenta a él una joven. Poco después, ella y su madre aparecen violadas y asesinadas (C)  
01,45 Música noche  
-Mitridate, re del Ponto, ópera compuesta por Mozart (C)  
03,15 Fin de emisión



### Quiniela de fútbol Doce acertantes del pleno cobrarán 7.331.263 pesetas

Madrid. (EFE).- Los doce acertantes del pleno al quince cobrarán un dividendo de 7.331.263 pesetas cuando se ha escrutado el ciento por ciento de los boletos de la quiniela futbolística.

Con catorce aciertos son 31 los boletos premiados, cuyos apostantes cobrarán 4.256.863 pesetas.

Los datos de la quiniela de la semana son los siguientes:

Recaudación,  
879.751.590 pesetas.

Total para premios,  
483.863.375.

14 aciertos,  
131.962.739.

13-12-11, 87.975.159.

15, 87.975.159.

Reparto de escrutinio  
al ciento por ciento:

12 de 14+C a  
7.331.263 pesetas.

31 de 14 a 4.256.863.

772 de 13 a 113.957.

9.024 de 12 a 9.749.

67.322 de 11 a 1.307.

### Aprehendidas 10 toneladas de hachís en el Golfo de Cádiz

Cádiz. (EFE).- El Servicio de Vigilancia Aduanera (SVA) intervino esta madrugada en el Golfo de Cádiz un barco español en el que fueron localizadas 10 toneladas de hachís, ha informado a EFE un portavoz del SVA.

El barco, que se dirige escoltado hacia el muelle pesquero del puerto de Cádiz, estaba tripulado por tres personas, que han sido detenidas.

El SVA ha calificado esta aprehensión de hachís como una de las más importantes realizadas en España en los últimos años y la mayor en un servicio marítimo.



**Felipe González en Malabo.** - El presidente del Gobierno español, Felipe González, saluda a la población nativa, en su visita a la capital de Guinea, Malabo. (EFE)

### Según la encuesta de población activa

## El paro creció en más de 90.000 personas en el tercer trimestre

Madrid. (EFE).- El número de parados registrados por la Encuesta de Población Activa (EPA) creció en 91.830 personas durante el tercer trimestre del año, en relación al período abril-junio, informó el Instituto Nacional de Estadística (INE).

Este incremento, que supone en términos relativos un 3,85 por ciento, coloca el número total de desempleados en 2.479.980, el 16,36 por ciento de la población activa, frente a los 2.388.150 contabilizados en el segundo trimestre, el 15,91 por ciento.

El número de parados, según la EPA de julio-septiembre se incrementa en todos los sectores, destacando los demandantes de primer empleo con 31.600 personas más y la agricultura con 27.630, seguidos de los servicios con un ascenso de 22.530, la

construcción (4.890) y la industria (1.400). Los no clasificables crecen en 31.600.

Las mujeres paradas son 1.289.490, lo que representa un 23,87 por ciento del total de mujeres activas (5.402.450), mientras que los desempleados varones ascienden a 1.190.500, un 12,20 de la población activa masculina (9.754.560).

La población activa total es de 15.157.010 personas, con un aumento de 146.710 respecto al trimestre anterior, incremento que se reparte entre 100.120 mujeres y 46.590 hombres.

En este tercer trimestre se contabilizaron 12.677.030 ocupados, con un aumento de 54.880 personas en términos absolutos y un 0,43 por ciento, lo que supone una tasa de actividad entre julio y septiembre del 49,33 por ciento.

Los asalariados son 9.420.240, de los cuales 6.369.700 cuentan con un contrato indefinido y 3.042.900 tienen un contrato temporal, lo que supone un incremento del 0,13 y el 0,79 por ciento, respectivamente.

Los ocupados a tiempo completo ascienden a 12.106.310 personas, 79.090 más que en el trimestre anterior, y los contratos a tiempo parcial son 562.960, 26.970 menos que en el período abril-junio.

Por tramos de edad el mayor número de parados se registra entre las personas de entre 25 y 54 años, con 1.398.770 y un aumento sobre el período anterior de 55.470, seguidos del tramo de entre 20 a 24 años, con 627.940 parados (5.050 personas más que en el trimestre anterior).

## El PP anuncia la petición de una comisión en el Congreso que investigue el asunto de Renfe

Madrid. (EFE).- El grupo popular del Congreso pedirá esta semana la constitución de una comisión de investigación en la Cámara en relación con las presuntas irregularidades en la compra-venta de terrenos por parte de RENFE, anunció hoy el vicesecretario del PP Mariano Rajoy.

Rajoy dijo en rueda de prensa que la primera medida que adoptará su grupo parlamentario en la Cámara Baja será la pre-

sentación de una pregunta parlamentaria con carácter de urgencia para que el Gobierno responda a esta cuestión en la sesión de control al Ejecutivo que se celebrará el próximo miércoles.

El vicesecretario del PP expresó su esperanza en que el grupo socialista apoye la constitución de la comisión parlamentaria correspondiente.

Según Rajoy, esa comisión deberá determinar qué es lo que ha

sucedido en realidad en relación con este asunto y si las noticias se corresponden con lo ocurrido para, a la vista de ello, pedir las responsabilidades oportunas.

Las explicaciones dadas ayer por el expresidente de RENFE y actual ministro de Sanidad, Julián García Valverde, quien dijo que las operaciones en cuestión eran legales, fueron consideradas insuficientes por el diputado popular.

### Freddie Mercury falleció como consecuencia del SIDA

Londres. (EFE).- El cantante de "rock" Freddie Mercury, de 45 años, falleció el domingo a consecuencia del SIDA, sólo un día después de anunciar al mundo que padecía la mortal enfermedad, informó esta madrugada su representante, Roxy Meade.

"Freddie Mercury murió pacíficamente esta noche en su casa de Kensington, en Londres. Su muerte es resultado de una bronco-neumonía causada por el SIDA", señala un comunicado distribuido a la prensa por Meade.

El cuerpo de Mercury será incinerado esta semana en una ceremonia privada.

Mercury, líder del mítico grupo de "rock" británico "Queen", había anunciado el sábado, por primera vez y tras semanas de rumores sobre su estado de salud, que padecía el Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida.

El cantante aseguraba sólo hace unas horas que con la confirmación de que padecía el SIDA quería que "sus amigos y seguidores en todo el mundo supieran la verdad".

El líder de "Queen" hizo público un comunicado en el que explicaba que le pareció correcto mantener en secreto la información hasta ahora para proteger la privacidad de los que le rodean.

### El Partido Popular espera el regreso de Hormaechea tras su procesamiento

Madrid. (EFE).- El vicesecretario del PP y diputado Mariano Rajoy insistió hoy en que su partido está a la espera de que "el señor Hormaechea regrese de su viaje por tierras americanas" para tomar una decisión tras el procesamiento del presidente de Cantabria y de varios de sus consejeros.

Rajoy, que anunciaba en rueda de prensa una interpelación de su grupo sobre el impuesto de actividades económicas, fue preguntado por el tiempo que aún tardaría el PP en dar solución a este problema.

El dirigente popular respondió que el planteamiento es el mismo de hace una semana, esperar el regreso de Juan Hormaechea de su viaje por América.